

► SANIDAD

La Fiscalía de Segovia investiga la situación del Hospital Policlínico

► **Cerrado** Las diligencias están encaminadas a aportar luz sobre la titularidad y la definición del uso del inmueble que lleva cerrado cinco años **SEGOVIA 4 Y 5**

Patronal y sindicatos ponen fin a la huelga de limpieza en Madrid

Las tres empresas adjudicatarias del servicio de limpieza de la capital madrileña y los sindicatos llegaron, durante la madrugada del pasado domingo, a un acuerdo con el que se pone fin a un

conflicto laboral que ha durado 13 días. El acuerdo contempla la retirada del Expediente de Regulación de Empleo (ERE), que afectaba a más de 11.340 empleados. **SOCIEDAD 26**

La Muestra de Cine Europeo de Segovia afronta la recta final

► La cantante Nuria Piferrer puso en pie a todo el público de San Juan de los Caballeros con su espectáculo "Névoa, Fado" ► Hoy está prevista en el Campus de la UVA una mesa redonda sobre el cine portugués **SEGOVIA 9**



Los asistentes reclamaron que se cumplan las condenas por este tipo de sucesos. / JUAN MARTÍN

Segovia con las víctimas de accidentes de tráfico

► Unas 200 personas participaron ayer en el homenaje que la asociación 'Lola Velayos' rindió a las víctimas de la carretera ► Los asistentes portaron un gran lazo naranja desde el Azoguejo hasta la Plaza Mayor, donde se interpretó el himno del silencio **SEGOVIA 7**

DEPORTES

Javier Guerra, décimo y tercer español en el Cross de Atapuerca

El Viveros Herol Nava ganó al Beti-Onak por 32 a 28

Victoria trabajada

La Gimnástica Segoviana se impuso ayer en La Albuera al Santa Marta por 1-0, gracias al gol logrado por Anel en la primera parte **FÚTBOL 28 Y 29**



Jugada del partido ayer en La Albuera.

posiblemente...

los impresos más económicos de toda Segovia

Imprenta rabalán
tel. 921 44 03 93

|TRIBUNA| EUSEBIO GARCÍA GONZÁLEZ (*)

HEMOS DEJADO para estos últimos artículos la cuestión de los dineros. Y nos referiremos solamente a lo que atañe al Segundo Pilar que es en el que habrán de aplicarse las directivas en las que tendrán que trabajar los, hasta ahora, llamados Grupos de Acción Local y que en cuanto se ha redactado en la Unión Europea en estos últimos tiempos se empiezan a denominar de otra manera, Corporaciones Locales Desarrollo Local (CLDL) o en el lenguaje europeo CLLD, con el mismo significado. La Comisión Europea ha presentado un conjunto de reglamentos que alteran el contenido de cada pilar y la relación entre ellos. Todos estos Grupos necesitamos cambiar algún criterio a fin de coordinar la animación, la gestión y la financiación, en beneficio de los habitantes del territorio.

Estos fondos tienen que ser de tal naturaleza que fomenten la cohesión entre la sociedad europea y las necesidades de la población en las zonas rurales y no habrá más remedio que realizar un seguimiento a fin de garantizar la integración real de todos los fondos, para que sean aplicados en el ámbito local. Y de este modo se garantizaría su aplicación para desarrollar el potencial de las iniciativas de los emprendedores locales.

Aquí hay que observar también cuáles deberían ser los intereses generales de la UE: si disponer de un sector agroalimentario competitivo en los mercados mundiales y dotarse para ello de una PAC orientada por una lógica económico-productiva-comercial, o si preservar unos territorios rurales cohesionados social y económicamente y unos espacios naturales ricos en biodiversidad, en los que se valore la actividad agraria por su contribución a esos bienes públicos.

La cohesión en los programas de desarrollo rural (9)

Los Fondos del MEC (Marco Estratégico Comunitario) serán los instrumentos más importantes para hacer frente a los principales desafíos del desarrollo rural en España y para poner en práctica la Estrategia Europa 2020

Los Fondos del MEC (Marco Estratégico Comunitario) serán los instrumentos más importantes para hacer frente a los principales desafíos del desarrollo rural en España y para poner en práctica la Estrategia Europa 2020.

No se ha conseguido en la UE un modelo más innovador de la producción, a pesar de los fondos públicos que se han dedicado a I+D. Habrá que fomentar, por tanto, una total innovación tecnológica y no tecnológica (ecoinnovación, por ej), en las cuales habrán de introducirse los nuevos productos, las nuevas estructuras de las organizaciones de los productores y los nuevos mecanismos eficientes de la distribución comercial de los productos. Como se ve es un intento de una nueva organización adecuada de la producción y de los mercados.

Con todo esto se aprecia un cambio rotundo de las políticas. De lo que hemos llamado hasta ahora Desarrollo Rural se va a pasar, parece, a un Desarrollo Territorial, tendencia que se venía apreciando por lo que se debatía y lo que se hablaba. El desarrollo rural requería implícito un desa-

rollo sectorial (Agricultura y Ganadería), básicamente, como sugerimos más arriba. En el futuro de estos sectores hay que considerar la competitividad, (la cual está limitada por el tamaño y la estructura de las explotaciones), el nivel de innovación y desarrollo tecnológico, el bajo valor de los productos en la cadena de comercialización, la volatilidad de los precios, el alto riesgo de la producción y la baja eficiencia en el uso de los recursos; además, hay pocas oportunidades de diversificación de dichos sectores, en las zonas rurales. El Desarrollo Territorial requiere, además de eso, una puesta a punto de los territorios para completar sus dotaciones en la búsqueda de los niveles de bienestar que ya se tienen de otras áreas no rurales. Esto se tiene que conseguir mediante la concentración de inversiones porque la concentración temática y los incentivos de rendimiento se espera que den como resultado un gasto más eficaz. El Marco Estratégico Comunitario (MEC) tendrá que proveer una importante fuente de inversión pública y servirá de catali-

zador para el crecimiento y el empleo, mediante el aprovechamiento de la inversión en capital físico y humano.

Otro factor de incertidumbre y complejidad proviene de que se ha vinculado la aprobación definitiva del presupuesto de la PAC a que el Parlamento Europeo apruebe el MFP (Marco Financiero Plurianual), lo que implica que los plazos de ambos procesos estén íntimamente ligados, y que la secuencia marcada por la Comisión es posible que se vea alterada en la práctica (no es posible asegurar que la nueva PAC entrará en vigor en 2014). También se requiere pasar de un nuevo escenario de negociación bilateral (Comisión y Consejo), según la lógica del acuerdo intergubernamental entre ministros de Agricultura, a otro multilateral (trialogos) donde el Parlamento adquiere una especial relevancia al tener que negociar con él, tanto la Comisión, como el Consejo, según una lógica compleja y abierta a múltiples dinámicas de acuerdos, lo que significa en el ámbito de la UE una experiencia nueva, con resultados imprevisibles.

Lo que hasta ahora es el proyecto de Reglamento de disposiciones comunes para los distintos fondos estructurales y de cohesión (COM (2001) 615 final) formula once Objetivos Temáticos para la nueva programación, en sintonía con la Estrategia Europa 2020, a saber: 1) potenciar la investigación, el desarrollo tecnológico y la innovación; 2) mejorar el uso y calidad de las tecnologías de la información y el conocimiento, y de las comunicaciones y el acceso a las mismas; 3) mejorar la competitividad de las pequeñas y medianas empresas, en particular del sector agrario (en el caso del FEADER) y del sector de la pesca y acuicultura (en el caso del FEMP); 4) favorecer la transición a una economía baja en carbono; 5) promover la adaptación al cambio climático y la prevención y gestión de riesgos; 6) proteger el medio ambiente y promover el uso eficiente de los recursos; 7) promover el transporte sostenible y eliminar los estrangulamientos en las infraestructuras de red fundamentales; 8) promover el empleo y favorecer la movilidad laboral; 9) promover la inclusión social y la lucha contra la pobreza; 10) invertir en educación, desarrollo de capacidades y aprendizaje permanente y 11) mejorar la capacidad institucional y la eficiencia de la administración pública en sus distintos ámbitos territoriales de actuación.

Como se ve, se somete a epígrafes lo dicho en esta redacción y esto ya es una concreción de objetivos que nos servirán también para ir redactando los proyectos que habrán de ser aportados, cuando se realice la consiguiente convocatoria, del nuevo programa plurianual.

(*) Presidente de Aidescom.

|TRIBUNA| MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

De Francisco a Francisco...



DE FRANCISCO A FRANCISCO, de Giovanni di Bernardote, "il poverello de Assisi", San Francisco de Asís, nacido en este

bonito e interesante pueblín de la Umbría italiana, al buen Papa Jorge Mario Bergoglio, nacido en Buenos Aires, Papa número 266, con nombre oficial de Francisco, ambos con la común misión de "arreglar la casa de Dios".

Francisco de Asís, pensó que la juventud mundana y disipada que había llevado no le llenaba y cambió a servir a la Iglesia y a los enfermos y necesitados, dedicándose a reparar la ermita de la "Porciúncula", pues el Crucifijo de San Damián le dijo: "Francisco, repara mi iglesia, pues ya ves cómo está en ruinas", pero más tarde comprendió que Jesús le pedía reparar la Iglesia Católica, la comunidad de fieles, más que las paredes físicas, para lo que un

día decidió cambiar de vida, cogiendo todo el género de la tienda de tejidos de su potentado padre, vendiéndolo, y dándolo a los pobres y para las obras de la ermita, lo que le valió el severo arresto paterno de encierro en un minúsculo habitáculo, encadenado, y hasta de su ropa se despojó, viviendo desde entonces como ermitaño. En 1206 el Papa Inocencio III le permite fundar la Orden Franciscana, significada por su riguroso cumplimiento de obediencia, pobreza y castidad, vistiendo una pobre túnica ceñida por un cordón, vestimenta que será el hábito franciscano. Había comprendido que Cristo le pedía reparar su Iglesia, pero moral, no físicamente. Francisco de Asís dejó una sentencia muy adecuada a nuestros actuales políticos, y parece que también a los de diversas partes, "el mayor privilegio es no tener privilegio alguno".

El santo de Asís, que por dificultades del embarazo de su madre y

Así este joven hijo del rico mercader Pietro di Bernardote pasó a pobre y servidor de enfermos, pobres y desvalidos, y a llamar "hermano" a cada persona, animal u objeto creado, incluso a la hermana muerte. La colina en que se construyó Asís, antes llamada "del Infierno", por despeñar desde ella a los sentenciados a muerte, se tornó en "Colina del Paraíso".

Francisco de Asís, pensó que la juventud mundana y disipada que había llevado no le llenaba y cambió a servir a la Iglesia y a los enfermos y necesitados

recomendación médica, había nacido en un establo, para recordar cómo nació Jesús hizo una representación viviente del Misterio, siendo éste el primer belén y origen de la bonita tradición de instalar los nacimientos en los hogares cristianos.

El otro Francisco, Cardenal Bergoglio, que tomó por nombre oficial el de Francisco, por ser el santo al que admira por su caridad y humildad, también mantiene con tesón la idea de reparar la iglesia, la asamblea eclesial, "que está en ruinas", empezando él por dar ejemplo de entrega y humildad, renunciando a coche oficial, a palacio, pues dice que no irá a Castelgandolfo porque si nunca ha veraneado, no va a hacerlo ahora, y él mismo ha estado haciéndose sus propias comidas, por ello recientemente en Brasil ha podi-

do decir y ha dicho que "nadie que sea egoísta podrá ser feliz".

Este sencillo y humano Papa que con tanto mimo acaricia a los bebés que le presentan, a impedidos que, como a Jesús, intentan llegar a tocar el manto, a ancianos que con torpeza quieren llegar a su lado, Papa humano que con emoción rezaba y pedía orar por una niña de año y medio con una enfermedad rara incurable, está admirando al pueblo italiano que cada miércoles y sábados ven como aumenta la audiencia triplificando los cincuenta mil anteriores en ciento cincuenta mil, recibiendo cada día 2.000 cartas, y convirtiéndose en el sencillo hombre más poderoso del mundo.

De Francisco a Francisco, con una misma idea e idéntica tarea, "reparar la Iglesia", crisis y renovación, fortalecimiento de la fe y la doctrina, porque ya lo dijo el mismo Jesucristo: "Cielo y tierra pasarán, pero mi Palabra no pasará".



| LA CALLE | MIGUEL VELASCO

A la chita callando

ME IMAGINO que no poco desasosiego ha debido producir la decisión del fiscal de la Audiencia de Segovia para que declaren como imputados por el expolio de la querida y extinta Caja Segovia entre los miembros del Consejo de Administración que permitieron el escándalo de las retribuciones millonarias (y otras gabelas) que llevaron a la entidad a la ruina. Casi veinte representantes de la ciudadanía segoviana (no con representación directa sino manipulada y teledirigida entre los más maleables) entre partidos políticos, sindicatos, empresariales, etc. tendrán que pasar por la mesa del fiscal jefe, sin que se sepa todavía si como consecuencia de su actuación tendrán que hacerlo alguno desde el banquillo. Todos recordarán, sin duda, aquellos días felices de vino y rosas de los Consejos de Administración de Caja Segovia con centros de flores para animar el cotarro y buena iluminación (de neón, claro, no de transparencia ambiental y de fondo) y asomando el pescuezo para no perder imagen en la foto local en mudo, entonces, que hoy se revela sin alborozo. Y se recordarán datos y cifras peinadas que a casi ninguno le interesaban -ni la mayoría entendían por su preparación- pero que aprobaban sin mayor problema. Los problemas han venido ahora. Y cada uno se escapará como pueda, alegando ignorancia o sordera. Y eso para el

fiscal supongo que no tiene excusa. Por muy parlamentarios que sean algunos.

Por eso dice "La calle" que la llamada del fiscal a la tropa de imputados a declarar ha tenido que ponerles nerviosos dada la villanía. Tendrán que responder nada menos que de 32 millones de euros que, según aseguraba nuestro periódico hace unos días- se habrían repartido ocho altos cargos de la Caja. Hombre, también dirán éstos que tampoco se fueron en balde el resto del Consejo y les recordarán los obsequios que recibieron, los viajes fantásticos que realizaron, los paseos en góndola por el gran canal de Venecia, las caretas con que cubrieron sus rostros y sus excursiones por Tierra de Fuego. Que ahora les quema. Así es que cada uno tendrá que aguantar su vela -de velatorio, no de navegación hacia tierra firme- procurando salir idemne del embite que se les viene encima. Y además -que eso les preocupará bastante- siendo más que conocidos entre la ciudadanía entre la que a diario pasean. O paseaban, pues a alguno ya ni se les ve por la Plaza. Era de muy buen tono ser miembro del Consejo de nuestra Caja y administrar nuestros recursos, nuestros ahorros, los depósitos que con gran sacrificio de las veces conseguíamos reservar allí "por si algún día hacían falta". Pero nos defraudaron. Por eso algunos ya no pasean por la Plaza.

Pero si grave es la actuación de estos segundones, más delito tiene la de los prestos de primera especial que se enriquecieron desde actuaciones deshonestas que les han llevado a esta situación que probablemente acabará en Perogordo. Pájaros de cuenta -o modestas libretas de toda la vida- que no conformes con el expolio que estaban haciendo y de la solvencia de nuestra Caja, se embarcaron en aventuras inmobiliarias lejos de nuestra tierra encima. Travesuras de lucro personal que arrastraron finalmente sin el menor rubor y con la mayor opacidad hasta hipotecar el emblemático Torreón de Lozoya (buque insignia del orgullo artístico de los segovianos) además de otros edificios no menos entrañables. Por eso no es extraño que algunos de esos pájaros estén huidos para la ciudadanía segoviana, estén agazapados víctimas de sus vergüenzas. Sin embargo la Fiscalía -como debe ser- permitirá que algún día les veamos pasar -supongo que de prisa- hacia el Palacio de Justicia donde tendrán que dar cuenta de lo actuado. Y, en consecuencia, si es que existiera como parece, causa para ello obligarles a devolver el dinero dispuesto de forma deshonestamente antes de recorrer otros caminos más afrentosos para personas de tantísima dignidad entonces. Todo es cuestión de tiempo.

| EL KIOSKO | MAMEN GURRUCHAGA

Mitos y mentiras

EL TRANSCURRIR DEL TIEMPO suele contribuir a la mitificación de algunos hechos acontecidos con anterioridad. Es normal y nos pasa a todos. Un lugar, una comida, una persona, un momento concreto, una relación personal..., terminan siendo diferentes a la realidad, porque la memoria, la nostalgia o la melancolía los ha transformado para mejorarlos. Esta mitificación es, en ocasiones, tan exagerada, que linda con la mentira. En España, infelizmente, ahora podemos comprobar que la mitificación de la Historia ha tenido nefastas consecuencias en las comunidades donde ha proliferado con mayor frecuencia; y lo ha hecho en torno a los nacionalismos. Principalmente vasco y catalán. Sus dirigentes han contado una Historia que poco o nada tiene que ver con la realidad, aunque han conseguido que sea interiorizada por muchas personas más propensas a manejar sentimientos que hechos.

Euskadi nunca fue un país independiente y, en todo caso, parte de lo que hoy se conoce como comunidad autónoma vasca perteneció al Reino de Navarra, como súbditos del monarca de turno. Otra, ni tan siquiera eso. Sin embargo, esta realidad, perfectamente contrastable, no ha sido obstáculo para que unos cuantos hayan afirmado que Euskadi no es independiente porque lo impidió España con la fuerza de sus armas. Esta falsedad ha servido de

argumento a un grupo de ciudadanos vascos que durante décadas han asesinado a sus conciudadanos.

Es verdad que los vascos tenemos la lengua más antigua del continente indoeuropeo y que hay que hacer todos los esfuerzos necesarios para conservarla. Es verdad que bajo el Reinado Navarro los vascos de ambos lados de los Pirineos formaban una comunidad. Pero el legítimo deseo de recuperar o conservar señas de identidad se deslegitima al recurrir al asesinato para conseguir ese fin. Eso ha sucedido en España durante los últimos 55 años con la paradoja de que, al final del recorrido, los asesinos van a salir de la cárcel a vivir la vida, mientras las víctimas fueron enterradas, algunas en vida, y otras en el cementerio. Para conseguirlo, el gobierno de Zapatero nombró a López Guerra miembro del Tribunal de Derechos Humanos de Estrasburgo con el único fin de tumbar la *doctrina Parot*.

Tampoco Cataluña gozó nunca del estatus de país independiente, pues formó parte del Reino de Aragón. Y cuenta la Historia real, no la mitificada, que desde el siglo XV, sus nobles ya daban la lata al padre del Rey Fernando el Católico para conseguir prebendas y beneficios económicos. Si Juan II levantara la cabeza nos contaría la cantidad de problemas que le crearon durante su reinado.

✓ NORMAS de COLABORACIÓN

Los escritos y cartas dirigidos a esta sección no deberán exceder de 30 líneas y han de llegar debidamente identificadas con nombre, número de DNI, dirección y teléfono de contacto. La Dirección de El Adelantado de Segovia se reserva el derecho a resumirlas y no se mantendrá correspondencia escrita, personal ni telefónica, sobre las mismas. Puede enviar los escritos al siguiente correo electrónico: redaccion@eladelantado.com

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES
EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA

TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR
CARLOS HERRANZ CANO

DIRECTORA
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial
Paul Herranz Martins

Distribución y Marketing
Miguel Casado Rubio

Jefes de Sección
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

| VISTO Y NO VISTO | FOTO: JUAN MARTIN

Nueva protagonista

Los lectores habituales de esta sección conocen bien la estrecha relación que existe entre los objetivos de las cámaras de nuestros fotógrafos y la red de alcantarillado de la ciudad. Hoy incorporamos una nueva protagonista. A las juguetonas tapas de registro que desaparecen y, poco después de demostrar su ausencia en esta sección, vuelven a tomar posesión de su espacio, les ha salido una competidora: la alcantarilla hundida de la calle José Zorrilla que provoca más de un susto a los conductores que pasan por esta transitada vía.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



'Parados en Acción' sale a la calle para dar a conocer los problemas del colectivo. PÁGINA 6



La marcha partió del Cristo del Mercado y acabó en San Lorenzo

MUCES Nuria Piferrer triunfó ayer en Segovia con su espectáculo "Névoa, Fado". PÁGINA 9

DIPUTACIÓN Más de 1.000 personas participan en el proyecto Activa PÁGINA 13

► SANIDAD

La Fiscalía de Segovia investiga la situación del Hospital Policlínico

Cerrado. Las diligencias están encaminadas a aportar luz sobre la titularidad y la definición de uso del inmueble de la calle San Agustín que lleva cerrado cinco años



El Plan Especial de las Áreas Históricas (PEAHIS) prevé matizar la definición de uso del edificio del Hospital Policlínico para que pueda con

PURI BRAVO / SEGOVIA

La sola contemplación del edificio del Hospital Policlínico, desmantelado por completo y con sus salas cerradas desde noviembre de 2008, abre incontables interrogantes sobre los motivos que llevaron a su abandono, cuánto puede durar, a quién pertenece este inmueble ubicado en pleno centro de la ciudad, quién tendría que asumir responsabilidades si sufriera un derrumbe o desperfectos, qué destino puede afrontar, quién tiene las llaves de sus puertas y de su futuro... En estos cinco años ninguna institución ni agente social ha dado muestras claras de querer asumir responsabilidades sobre su rehabilitación y puesta en funcionamiento. Todo lo contrario, se han cruzado los dedos acusadores y se han sucedido manifestaciones cargadas de ambigüedad.

La Fiscalía de la Audiencia Provincial de Segovia ha tomado cartas en el asunto y, atendiendo una

petición vecinal, ha abierto diligencias con el fin de esclarecer la situación del Hospital Policlínico, en relación a su titularidad y a la actividad que puede albergar. "Lo que se investiga es por qué se quitó el uso sanitario que tenía para no darle ninguno o por qué se adjudicó a los sindicatos (CCOO y UGT) y a FES, de quién es la titularidad y la responsabilidad de su gestión, entre otras cuestiones", explica el fiscal jefe de la Audiencia Provincial de Segovia, Antonio Silva, que se ha tomado este proceso como un ejercicio de 'segovianismo' y una contribución a la ciudad.

Más que buscar una valoración penal, su objetivo es "poner luz" sobre un tema que preocupa a los segovianos que se han quedado privados de un edificio de uso público. Muestra de esta preocupación ciudadana es que se han mantenido constantes las reivindicaciones de colectivos vecinales,

—como la Asociación de Vecinos del Recinto Amurallado (Avras) y la Plataforma en Defensa del Hospital Policlínico— reclamando la recuperación de la actividad sanitaria en el edificio de la calle San Agustín, construido con este fin entre 1942 y 1946. Y, precisamente, ha sido la solicitud de dos vecinas del recinto amurallado la que ha impulsado la acción de la Justicia.

El proceso parte de un escrito presentado en la Audiencia Provincial por dos particulares el pasado día 4 de junio y, como "la petición de investigación que hacen estas señoras es bastante lógica", explica el fiscal jefe, dos días después, el 6 de junio, la Fiscalía decide incoar diligencias. A partir de ese momento comienza la solicitud de informes que se ha dirigido a distintas instituciones, como la Abogacía del Estado en Segovia, la Concejalía de Urbanismo del Ayuntamiento de Segovia y el Ministerio de Empleo y Seguridad

Social. Actualmente, la Fiscalía está pendiente de recopilar toda la documentación solicitada para llevar a cabo su pronunciamiento.

CINCO AÑOS El edificio del Hospital Policlínico, antes "Clínica 18 de julio", permanece cerrado desde el mes de noviembre de 2008, poco después de que la Junta de Castilla y León sacará de allí el consultorio médico del recinto amurallado. El objetivo expuesto entonces por la Consejería de Sanidad, para explicar la clausura, era que debían realizar un estudio del estado de la estructura del inmueble, cuyas conclusiones permitieran definir su futura utilización y las reformas necesarias para ello. Desde entonces solo consta la elaboración de un informe del Laboratorio de Control de Calidad CESECO que entre otras conclusiones señaló que el "edificio presenta importantes patologías vinculadas a la unión entre la cimen-

tación y los pilares", así como la necesidad de "reforzar los pilares" y de actuar igual en las vigas. En noviembre de 2010, la Consejería de Sanidad anunció que la reforma iba a ser liderada por una empresa que a su vez acometería la puesta en funcionamiento en este inmueble de un centro asistencial para enfermos crónicos.

El siguiente acontecimiento en la historia del Policlínico llega el 27 de julio de 2011 cuando el Ministerio de Empleo y Seguridad Social emite una resolución en la que asegura que el edificio de la calle San Agustín número 13 es Patrimonio Sindical Acumulado, y resuelve ceder su uso a los sindicatos Unión General de los Trabajadores y Comisiones Obreras, así como a la Federación Empresarial Segoviana. Los agentes sociales no han ejercido este derecho y ofrecen continuamente a la Junta que recupere el centro sanitario.



LOS ARCOS
★★★★

Pº Ezequiel González, 26
40002 Segovia

Tel.: 921 43 74 62

www.hotello sarcos.com

www.lacocinadesegovia.es

1ª Comunidad HOTEL LOS ARCOS

Restaurante La Cocina de Segovia

Ven a disfrutar de tu banquete en nuestros salones y después diviértete con

animadores

minidisco

hinchables,...



La Cocina de Segovia
Restaurante Gastronómico

AL DÍA | SANTA MARÍA LA REAL DE NIEVA REDUCE SU DÉFICIT UN 20%

El Ayuntamiento de Santa María la Real de Nieva ha reducido su deuda en cerca de un 20% durante la presente legislatura, pasando de 1,5 a 1,2 millones de euros, según ha informado su alcalde, Jaime Pérez Esteban, quien se ha mostrado "satisfecho"

por haber conseguido "cambiar el rumbo económico" del municipio. Pérez ha explicado que el Ayuntamiento promovió un plan de racionalización del gasto que implicaba reducir las partidas dedicadas a gasoil o electricidad. En otro

orden, el regidor indicó que, a medio plazo, los principales objetivos del Ayuntamiento son solucionar los problemas de agua en Balisa y Santovenia, construir una depuradora y mejorar los servicios de Internet y telefonía móvil.



mpaginar varios servicios públicos, dando preferencia a los sanitarios. / JUAN MARTÍN



Los segovianos recuerdan la imagen del vestíbulo que daba acceso a consultas y habitaciones de enfermos. / JUAN MARTÍN

El IBI cuesta 10.567 euros al Complejo Hospitalario

P. B. / SEGOVIA

Tener cerrado el edificio de la antigua Policlínica "18 de julio" no evita que genere gastos. En concreto, el Complejo Hospitalario de Segovia, que pertenece a la Consejería de Sanidad de la Junta de Castilla y León, paga al Ayuntamiento de Segovia 10.567 euros al año por el Impuesto de Bienes Inmuebles (IBI) de este edificio con valor catastral de 3.384.601 euros. A la cuantía del IBI habría que sumar las tasas de agua, alcantarillado y basuras, aunque sea el mínimo, por lo

que el valor de los costes generados por el inmueble de la calle San Agustín podría superar los 11.000 euros anuales. Fuentes de la Concejalía de Economía y Hacienda han asegurado que el Complejo Asistencial está al corriente de los pagos del IBI.

Además, hay que recordar que durante casi cuatro años la Junta pagó un alquiler, entorno a 8.000 euros al mes, al Hospital Recoletas-La Misericordia, por utilizar unas salas para albergar el consultorio del Recinto Amurallado que sacó del Policlínico.

El PEAHIS flexibiliza las opciones de uso del inmueble

La definición actual permite exclusivamente que tenga destino sanitario y el documento en marcha acepta otros fines públicos

P. B. / SEGOVIA

La definición urbanística actual del edificio del Hospital Policlínico en el planeamiento de la ciudad es el de un inmueble de uso "exclusivamente sanitario", según ha remarcado el concejal de Urbanismo, Alfonso Reguera, trasladando la respuesta que se ha remitido a la Fiscalía de Segovia desde el Ayuntamiento. Sin embargo, el concepto 'exclusivo' puede quedarse en 'preferente' en un futuro próximo, en torno

al año que puede tardar en entrar en vigor el Plan Especial de las Áreas Históricas (PEAHIS), en proceso de elaboración.

El documento del PEAHIS, que se presentará a finales de este mes, mantiene el volumen de edificabilidad del inmueble situado en la calle San Agustín y contempla que pase a tener un uso "preferentemente sanitario", dejando abierta la posibilidad de destinarse a otros fines de carácter público y de equipamiento. Al

flexibilizar la catalogación se busca dar salida al inmueble, respetando su carácter público y de equipamiento, pero permitiendo que, incluso, puedan distribuirse por sus distintas plantas servicios de ámbito diferente.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la situación en la que se encuentra el Policlínico en www.eladelantado.com



TARIMAS Y PUERTAS



AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► SOCIEDAD

Desempleado no es lo mismo que parado

Una asociación de personas sin trabajo organizó una marcha para dar a conocer los problemas del colectivo

G.H. / SEGOVIA

Estar desempleado no es sinónimo de estar parado. Con la intención de demostrar que quienes no tienen trabajo se mantienen activos, una asociación segoviana, 'Parados en Acción', organizó ayer una marcha popular, desde el barrio del Cristo del Mercado hasta el de San Lorenzo, a la que se sumaron cerca de 80 personas, de las cuales una veintena pertenecían a 'Parados en Movimiento', de Valladolid.

Camisetas azules conmemorativas de esta singular marcha, patrocinadas por el Ayuntamiento de Segovia, se repartieron a la salida. "Hemos agotado todas las existencias", no paraba de decir la presidenta de 'Parados en Acción', Rosa Herrera. En un ambiente reivindicativo pero alegre, los andariegos fueron recorriendo el itinerario marcado, hasta llegar a la Plaza de San Lorenzo, donde se entregó un tentempié.

Allí, se procedió a la lectura de un comunicado, en el que se insistió en reclamar al Gobierno de Mariano Rajoy de prioridad a la crea-

ción de empleo. De igual forma, Herrera quiso agradecer la colaboración de las empresas que apoyaron la marcha: Suministros Hins, Cristalería Mavi, restaurante El Bokao, churrería de Nueva Segovia o Frutas Juan Carlos Prieto.

"Era el primer acto público que 'Parados en Acción' realizaba en Segovia, y estamos bastante satisfechos con el resultado", indicó su presidenta, que quiso destacar "el buen ambiente" entre los participantes.

'Parados en Acción', surgido hace casi dos años, cree que debe dar visibilidad a los problemas del colectivo, y por ello ha empezado a idear actividades. Entre ellas, pretende representar en el teatro Juan Bravo una obra teatral para conseguir fondos, y también ha planteado cursos monográficos sobre distintos oficios, impartidos por los propios socios de la entidad. Además, 'Parados en Acción' convoca reuniones cada martes, de 19 a 21 horas, en el Centro Cívico de Nueva Segovia, para buscar salidas a la situación de cada uno.



Los participantes en la marcha popular, muchos de los cuales llevaban camisetas azules, en un momento de la misma. / J.MARTÍN



En la Plaza de San Lorenzo se leyó un comunicado pidiendo al Gobierno que priorice la creación de empleo. / JUAN MARTÍN

La 'Marcha por la Vida' convocada a nivel nacional también tuvo eco en Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un grupo de segovianos se sumó a la 'IV Marcha por la Vida', celebrada ayer en Madrid, concentrándose en las inmediaciones de la iglesia de San Millán, donde se leyó el 'Manifiesto en defensa de la vida humana'. En dicha declaración se pedía al Gobierno de Mariano Rajoy que cumpla su promesa elec-

toral, de forma que derogue la ley del aborto y tutele el derecho fundamental a la vida. Los organizadores de las concentraciones a nivel nacional criticaron al Gobierno por "seguir vacilante ante las fuertes presiones del feminismo radical para que no toque la ley" y no dar "un paso decidido y claro a favor de la vida".



Los antiabortistas se concentraron en las inmediaciones de la iglesia de San Millán. / JUAN MARTÍN



CONSIGUE LAS MEJORES PRESTACIONES DE TU VEHICULO
CON EL NEUMATICO DE INVIERNO

CAMBIA TUS RUEDAS, TU MEJOR GARANTIA

RIGARVE

Crta. de Soria, 25
La Lastrilla
40006 SEGOVIA
Tel. 921 430 008
rigarve2@grupo-driver.com

C/ Guadarrama, 38
Pol.Ind. El Cerro
40006 SEGOVIA
Tel. 921 428 078
rigarve2@grupo-driver.com

Driver
Neumáticos y Servicios

Atención al cliente: 902 196 037

www.drivercenter.es

► SOCIEDAD



Los participantes en el acto, a su paso por la calle Real. / JUAN MARTÍN



La presidenta de la asociación, Oliva Rodríguez, en su intervención. / JUAN MARTÍN

Segovia brinda un emotivo homenaje a las víctimas de accidentes de tráfico

Unas 300 personas participaron ayer en el acto de recuerdo organizado por la asociación 'Lola Velayos'

J.H. / SEGOVIA

Unas 200 personas mostraron ayer su solidaridad con las víctimas de accidentes de tráfico, en el día mundial en recuerdo de las mismas. A pesar de la lluvia y el frío, numerosos segovianos participaron en los actos organizados por la asociación Lola Velayos "no más vidas rotas en la carretera", con el fin de sensibilizar a la sociedad sobre "el mal uso de la denominación de accidente de tráfico, ya que en muchas ocasiones no son accidentes, y por ello son evitables". El colectivo está presidido por Oliva Rodríguez, madre de la joven de Valsaín, Lola, que falleció el año pasado, al ser arrollada por un autobús el coche en el que viajaba en la autovía A-6, que estaba detenido al haber sufrido una avería.

Los segovianos, entre los que se encontraba el alcalde, Pedro Arahetes, acompañado por concejales de su grupo, así como el alcalde del Real Sitio de San Ildefonso, José Luis Vázquez, se congregaron en torno a un gran lazo naranja

en el Azoguejo, para después en una marcha silenciosa por la calle Real, llegar hasta la Plaza Mayor.

En un acto muy emotivo presentado por el integrante del Nuevo Mester de Juglaría, Fernando Ortiz, intervino el regidor segoviano, quien señaló que los accidentes de tráfico son vidas rotas, y abogó por una mayor concienciación de la sociedad. A continuación, uno de los miembros de la asociación convocante leyó un manifiesto, en el que una vez más se demandaron leyes más duras para los infractores de las normas de seguridad vial que provocan accidentes, así como la creación de un cuerpo de fiscales especiales que actúen en todos los procedimientos en defensa de las víctimas. Después, Raquel Herrero Arverola recitó una poesía en homenaje a las víctimas. Los alumnos del Conservatorio Tsvectormir Marinov (trompeta) y Sara Dos Anjos (piano) interpretaron el himno del silencio. Tras la proyección del vídeo homenaje a las víctimas de tráfico, los asistentes guardaron

un minuto de silencio, y se produjo una suelta de globos.

OBJETIVOS Entre los objetivos de la asociación 'Lola Velayos' se encuentran, la disminución de los accidentes de tráfico hasta conseguir una cuota cero; información, asesoramiento y apoyo a las víctimas y familiares; y colaboración en campañas educativas, programas y proyectos de seguridad vial. También pretenden la concienciación en la carretera, tanto entre peatones como conductores; exigir una reforma legislativa con el objetivo de un cambio en la seguridad vial; y la creación de una red de voluntarios profesionales para ayudar a los familiares y afectados. Además, continúan con sus charlas de sensibilización en los institutos segovianos.

Ciudadano @delantado

 Opina sobre la ley en relación a los accidentes de tráfico en www.eladelantado.com



Los asistentes formaron un gran lazo naranja en el Azoguejo. / JUAN MARTÍN



A pesar de la lluvia, fueron numerosos los ciudadanos que acudieron. / J. MARTÍN



FERIARTE
Feria de arte y antigüedades

16-24 Noviembre De 11 a 21 h.

ORGANIZA



IFEMA
Feria de Madrid




LINEA IFEMA

INFOIFEMA 902 22 15 15

feriarte@ifema.es

www.feriarte.ifema.es



Más arte,
más belleza

► POLÍTICA

El PSOE sostiene que la Reforma Local hará desaparecer muchos pueblos

Los socialistas analizaron el proyecto de ley en una reunión celebrada en Carbonero

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Una vez más, el PSOE ha mostrado su "total oposición" a la Reforma Local "con la que el PP quiere suprimir servicios públicos a nuestros 208 pueblos de la provincia". Los socialistas analizaron el jueves esta medida del Gobierno de Rajoy en una reunión en Carbonero el Mayor, con la participación de afiliados, militantes, concejales y alcaldes de la zona.

El secretario general del PSOE en Segovia, Juan Luis Gordo, recordó que "la Reforma Local del PP despoja a nuestros ayuntamientos de menos de 20.000 habitantes, 208 de los 209 de la provincia, del 95 por ciento de sus competencias y abre la puerta a la privatización de los servicios públicos".

"Es un auténtico disparate", afirmó y añadió que "esta reforma amenaza a los ciudadanos que tendrán menos servicios, peores y

más caros". En este sentido, recordó que, entre las competencias que perderán los ayuntamientos de menos de 20.000 habitantes se encuentran el abastecimiento de agua potable en los domicilios, la recogida de basuras, la limpieza viaria, el tratamiento de residuos, el acceso a los núcleos de población y la pavimentación de las vías. "Será la Diputación la que decida si presta estos servicios ella misma o a través de mancomunidades u otras fórmulas, dejando así la puerta abierta a la privatización", criticó el secretario general socialista, quien continuó diciendo que "esta situación provocará la pérdida de muchos puestos de trabajo públicos".

De este modo, "la reforma del PP dañará irremediabilmente a la vida democrática municipal, porque quitará a los alcaldes y concejales que los vecinos han elegido



Encuentro de dirigentes provinciales del PSOE con alcaldes y concejales del partido. / EL ADELANTADO

capacidad para decidir sobre servicios públicos esenciales, y dejará estas decisiones en manos de las Diputaciones, cuyos miembros no han sido elegidos por los ciudadanos".

Además, "esta reforma impuesta por el Gobierno del PP establece que, en el plazo de un año, los servicios sociales de los ayuntamientos sean competencia de las comunidades autónomas; y conociendo cómo funciona el PP, y lo vemos en regiones y municipios cercanos,

significará recortes brutales y la privatización de los servicios, con los enormes problemas que comportan para los ciudadanos".

Gordo aseguró que "la reforma será el acicate para la desaparición de muchos pueblos, despoblados, envejecidos y dispersos, que tendrán menos o peores servicios", y recordó que, "por el contrario, el PSOE defiende y siempre ha defendido el municipalismo".

Así, el PSOE exige "la inmediata retirada" del proyecto de Ley de Re-

forma de la Administración Local y recordó que el PSOE ha presentado un recurso de inconstitucionalidad contra el texto. Por otro lado, Gordo denunció que "el PP vuelve a abandonar la provincia, con unos presupuestos generales del Estado y de la Junta para el próximo año que dejan a Segovia a la cola de las inversiones y sin proyectos".

En el encuentro de Carbonero, el PSOE impulsó el proceso de elaboración de listas municipales para las próximas elecciones.



Ctra. Aguilafuente, Nº15.
40260 FUENTEPELAYO (Segovia)
info@sistemasfernanz.com
www.sistemasfernanz.com

☎ 921 574 163 Fax 921 574 406

AMPLIA GAMA DE ESTUFAS Y CALDERAS PARA "PELLET DE MADERA"



- ✓ FABRICADAS EN ACERO ESPECIAL DE 5 MM DE ESPESOR
- ✓ PUESTA EN MARCHA INCLUIDA EN EL PRECIO (no incluido montaje)
- ✓ SERVICIO DE ASISTENCIA TÉCNICA Y GARANTÍA PROPIO
- ✓ DOMINIO TÉCNICO DEL PRODUCTO

MUCES 2013

Portugal muestra su cultura en Segovia

“Névoa, Fado” puso ayer en pie a todo el auditorio de San Juan de los Caballeros

J.H. / SEGOVIA

Portugal es el país invitado este año en la Muestra de Cine Europeo Ciudad de Segovia (MUCES) que estos días se celebra en la capital. La cultura portuguesa se promociona estos días en Segovia, a través del cine, el arte y la música. A través del personaje de Orlando, de Virginia Woolf, la cantante catalana Núria Piferrer, que ya tiene seis discos en torno a un fado muy especial, puso ayer en pie al público que asistió al espectáculo “Névoa, Fado” en San Juan de los Caballeros, a través de la emoción de canciones como “Rasga o pasado”. Con referencias a la música brasileña y hasta española, también se pudo escuchar “Os argonautas”, de Caetano Veloso; o canciones de la canadiense Joni Mitchell, como “Both sides now”; el poema de Alfonsina Stor “Voy a dormir”, el último que escribió antes de decir adiós sumergiéndose en el mar del Plata, al igual que hiciera Virginia

Woolf en las aguas del río Ouse; o una versión con aires jazzísticos de la copla “Tatuaje”, para hablar apasionadamente de esos amores perdidos que nunca se olvidan. La artista también interpretó “L’aigle noir”, que popularizara en catalán María del Mar Bonet, y terminó un concierto de una hora y cuarto con un fado conocidísimo “Uma casa portuguesa”, de Amália Rodrigues y el “Fado dos beijos”.

Por otro lado, la Alhóndiga alberga durante el festival dos exposiciones sobre cine portugués. Una de las muestras recorre la historia del cine luso, mientras que la segunda está compuesta por 54 fotografías pertenecientes al archivo de la Cinemateca portuguesa-Museo del Cine. A pesar de la dificultad de reunir en una muestra toda la historia del cine portugués, están representadas todas las etapas, con material abundante del Cine Nuevo de los 60, y del período clásico, los años 30 y 40.



La cantante Núria Piferrer, durante su actuación en San Juan de los Caballeros. / JUAN MARTÍN



La historia del cine portugués en fotografías, en La Alhóndiga. / JUAN MARTÍN

Diésel 130cv por:
18.300€

4.000€
equipamiento incluido

NUEVO MOKKA

UN SUV COMPACTO EQUIPADO CON LA TECNOLOGÍA DE UN GRANDE.

Espíritu inconformista.

Con el Plan PIVE de Opel, tu Nuevo Opel Mokka 1.7 CDTI 130cv por 18.300€ con 4.000€ de equipamiento incluido.

- Llantas de aleación 18".
- Sistema multimedia con Bluetooth y USB.
- Volante multifunción.

- Sistema Start/Stop.
- Control electrónico de velocidad.
- Asistente de Salida en Cuesta (HSA).

Wir leben Autos.

Consumo mixto (l/100km): 4,5-6,8 / Emisiones de CO₂ (g/km): 120,0-158,0. Oferta válida hasta 31.12.13 y sujeta al cumplimiento de las condiciones y vigencia del Plan PIVE 4. PVP recomendado en Península y Baleares para Opel Mokka Selective 1.7 CDTI 130cv Start/Stop 4x2 con equipamiento promocional (incluye IVA, transporte, impuesto matriculación*, kit accesorios y descuento promocional y Plan PIVE 4) para clientes particulares que financien a través de Santander Consumer EFC S.A. o Banco Cetelem, S.A. un importe mínimo de 10.000€ a un plazo mínimo de 60 meses. Oferta sujeta a estudio y aprobación de la entidad financiera. Gastos de matriculación no incluidos. Modelo visualizado: Mokka Selective con equipamiento opcional. Consulte condiciones de la oferta en su Concesionario Opel. *Impuesto de matriculación según los tipos generalizados del 0%, 4,75%, 9,75% y 14,75% aplicables en base a las emisiones de CO₂ de cada vehículo. El tipo aplicable podrá variar según C.A.

PANORAMA

MUNICIPAL

El PP pide la instalación de rejillas en los alcorques de las aceras de Valdevilla

EL ADELANTADO / SEGOVIA
El grupo municipal del PP solicita la instalación de rejillas en los alcorques de las aceras de la carretera de Valdevilla, para facilitar el tránsito de los peatones. Los populares demandan la mejora de las aceras situadas a los lados de la carretera de Valdevilla, con el fin de que sean más transitables para los peatones, poniendo rejillas de protección en los alcorques y haciendo más racional la instalación de los bancos.

Por otro lado, en la Junta de Gobierno Local del pasado 29

de agosto, el PP reclamó el arreglo y adecentamiento de la calzada y las aceras de la plaza del Vendrel, situada en el barrio de La Albuera. El mal estado de las aceras y el firme de la misma, hacían aconsejable una intervención en esta zona, una de las más transitadas de este barrio y lugar de encuentro de muchas familias. Transcurridos unos meses, el grupo informa que la plaza del Vendrel continúa igual, por lo que los populares han recordado el ruego que hicieron en agosto, con el fin de que se lleve a cabo.



Estado actual de la plaza del Vendrel de La Albuera. / JUAN MARTÍN

► SOCIEDAD



Encuentro de familia de los alcaldes pertenecientes al Grupo de Ciudades Patrimonio. / EL ADELANTADO

El Grupo de Ciudades Patrimonio de la Humanidad aprueba para 2014 un presupuesto de 900.000 euros

La asamblea general de la red aprobó en Salamanca el Plan Estratégico como hoja de ruta para los próximos tres años

EL ADELANTADO / SEGOVIA
La asamblea general del Grupo de Ciudades Patrimonio de la Humanidad de España, máximo órgano de gobierno de la entidad, aprobó el pasado sábado en Salamanca su presupuesto, que ascenderá a 890.000 euros en 2014, e irá destinado a la promoción turística, conservación de patrimonio y actividades culturales.

Así lo anunció el presidente del Grupo y alcalde de Toledo, Emiliano García-Page, acompañado de su homólogo en Salamanca, Alfonso Fernández Mañueco, y de la Ejecutivo del Grupo. Las cuentas cumplen la estabilidad presupuestaria y se aprueba con un ahorro acumulado de un millón de euros para hacer frente a posibles contingencias.

La asamblea general aprobó también su Plan Estratégico 2014-2016, que marcará la hoja de ruta para ese periodo en las distintas áreas de trabajo del Grupo, que comprenden la promoción turística, la organización de actividades culturales y educativas, la gestión de programas para conservación

del patrimonio y la vertiente institucional de la entidad, como red de ciudades con problemas y retos comunes.

Por otra parte, se acordó también constituir una comisión de trabajo para estudiar la petición realizada por Úbeda y Baeza para incorporarse al Grupo de Ciudades Patrimonio de la Humanidad.

Emiliano García-Page destacó que se ha logrado la consolidación de Ciudad Patrimonio de la Humanidad como marca de excelencia. Prueba de la consolidación es que el Rey recibirá a las Ciudades Patrimonio de la Humanidad mañana en la Zarzuela, con motivo del XX aniversario de la constitución del Grupo de Ciudades Patrimonio de la Humanidad de España.

ANIVERSARIO La asamblea general se celebró en Salamanca con motivo del XXV aniversario de su declaración como Ciudad Patrimonio de la Humanidad. Según señaló Alfonso Fernández Mañueco, la ciudad de Salamanca conmemora este título concedido el 9

de diciembre de 1988 por la Unesco con 15 iniciativas, como esta asamblea, intervenciones patrimoniales y un programa de acciones culturales y divulgativas.

Coincidiendo con esta reunión, el alcalde de Salamanca, acompañado de los exalcaldes Fernando Fernández Trocóniz, Jesús Málaga y Julián Lanzarote, que durante el último cuarto de siglo trabajaron para la recuperación, puesta en valor, difusión y promoción del patrimonio, descubrió una inscripción en el arco de entrada a la Plaza Mayor desde la calle Zamora que recuerda los 25 años de Salamanca como Ciudad Patrimonio de la Humanidad.

El reconocimiento a estos tres alcaldes, según explicó Fernández Mañueco, es extensivo a todas las personas y ciudadanos que han contribuido a esta realidad.

El alcalde de Salamanca concluyó afirmando que la concesión hace 25 años a Salamanca del título de Ciudad Patrimonio de la Humanidad marcó un antes y un después en la historia de la ciudad.

Otoño enológico

13-23 NOVIEMBRE 2013

DESCUBRE LAS D.O. DE CASTILLA Y LEÓN CON

JUEVES 14 | RTE. CRISTÓBAL (SEPÚLVEDA)
De 20:00 a 21:30 h. DO Arlanza + DO Tierra del Vino de Zamora.

LUNES 18 | HOTEL LOS ARCOS (SEGOVIA)
De 20:00 a 21:30h. DO Toro + DO Cigales.

MIÉRCOLES 20 | RTE. LOS MELLIZOS (CARBONERO EL MAYOR)
De 20:00 a 21:30 h. Valtiendas + DO Rueda + DO Tierra de León.

JUEVES 21 | RTE. EL PARQUE (CUÉLLAR)
De 20:00 a 21:30 h. DO Ribera del Duero + DO Arribes.

TODOS LOS DÍAS ENTRADA LIBRE HASTA COMPLETAR AFORO.

En los Salones del Hotel Puerta de Segovia

Cenas con Baile

Disfruta de la noche de los sábados
Cena y baile con música en directo: 25€ IVA incluido

AMBIENTE AGRADABLE

HOTEL ** Puerta de Segovia**
Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero

AFORO LIMITADO
Reservas en el teléfono
921 437 161
AMPLIO APARCAMIENTO

► MEDIO AMBIENTE

Cestas y cestas de níscalos

La brusca bajada de las temperaturas amenaza con dar por terminada la campaña de setas, que la Sociedad Micológica Segoviana califica de “francamente buena”

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

“En muchos pueblos, la gente ya está aburrida de coger níscalos”, afirmaba ayer Estanislao de Lucas, expresidente de la Sociedad Micológica Segoviana, cuando se le preguntaba por la campaña de 2013. En efecto, durante unas cuantas semanas resultaba harto frecuente toparse con personas que llevaban cestas de mimbre repletas de níscalos. Aunque este año tardaron en salir, luego se produjo una explosión, de la que se han aprovechado miles de segovianos.

“En líneas generales, la campaña de setas ha resultado francamente buena; la mejor de los últimos cuatro o cinco años”, sostiene De Lucas. Las condiciones han sido las idóneas. 2013 ha sido abundante en lluvias y, además, el frío intenso se ha retrasado hasta entrado el mes de noviembre. Como consecuencia, el campo se ha llenado de setas.

El *boletus edulis*, hasta no hace muchos años el hongo más apreciado, no ha ceñido este año su área de distribución a las zonas más altas de la Sierra de Guadarrama. También se ha recogido en zonas más bajas. La naturaleza también ha sido pródiga en setas de cardo, si bien al ser esta especie muy sensible a las bajas temperaturas, su recogida se dio por finalizada hace varias semanas.

GESTIÓN En lo referente a la gestión de los recursos micológicos, la Junta de Castilla y León ha puesto este año especial hincapié en advertir que estaba prohibido para el recolector suministrar setas al consumidor final así como a establecimientos minoristas, incluidos restaurantes, debido a “la potencial peligrosidad de las setas no controladas sanitariamente”. Tal restricción, impulsada por la Dirección General de Salud Pública de la Junta, ha sido aceptada “a regañadientes” por un buen número de hosteleros, acostumbrados hasta ahora a adquirir sin problemas el producto a sus recolectores de confianza.



Exhibición de setas en un establecimiento hostelero participante en “Buscasetas 2013”. / KAMARERO

De acuerdo a la información facilitada por el Servicio Territorial de Sanidad, en la provincia de Segovia únicamente hay dos indus-

trias autorizadas para adquirir setas a recolectores y proceder a su posterior envasado. Una de ellas se localiza en Lastras de Cuéllar —

con permiso para envasar níscalos y setas de cardo— y otra en Navas de Oro —con autorización para envasar níscalos—.

Más de 4.000 personas sacaron permiso para recolectar setas

Si un año es bueno de setas, aumenta el número de recolectores. Esta máxima se ha cumplido esta campaña. A falta de conocer el número exacto de permisos de recolección expedidos, desde la Diputación se ha estimado que rebasarán los 4.000, una cifra muy superior a la de 2012, cuando se despacharon 3.267.

Aunque los años generosos en setas son más propicios a las intoxicaciones, en 2013 no se ha detectado ninguna en la provincia. De acuerdo a los datos ofre-

cidos por la Junta, de 2002 a 2013, en Segovia se han producido seis ingresos y ningún fallecimiento a causa de la ingesta de setas. “La provincia de Segovia —se señala desde la Administración Regional—, es la de menor incidencia de intoxicaciones con ingresos hospitalarios por consumo de setas, seguida de Ávila, con ocho ingresos desde 2002, y Soria, con 13”.

En lo referente a las denuncias realizadas por la Guardia Civil relacionadas con la recogida de setas, 2013 no ha sido un ejer-

cicio con un elevado número de expedientes abiertos.

Según informa la Subdelegación del Gobierno, a fecha de 13 de octubre se habían tramitado un total de ocho denuncias. De ellas, tres por carecer de permiso de recolección, tres por no acreditar la trazabilidad del transporte y dos por utilizar sistemas o recipientes no autorizados. Estas ocho denuncias, aunque cursadas por la Guardia Civil, pasarán después a la Junta, administración competente para aplicar sanciones a los infractores.

► ALIMENTACIÓN

Cinco empresas segovianas, finalistas en los premios “Artesano 2013”

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Cinco empresas artesanas han resultado finalistas en los Premios Artesano 2013, que convoca la Asociación de Artesanos Alimentarios.

En el sector lácteo, en concreto en el apartado ‘Especialidades lácteas’, han resultado finalistas el yogur con mandarina de ‘Caprichos de Sacramenia’ y el yogur de oveja de Quesería de Armuña. En el sector cárnico, ha quedado como finalista Embutidos San Ignacio, de Navalilla, por su salchichón extra. Por lo que respecta al sector del dulce, Pastelería Delicias, de Cuéllar, tiene dos menciones como finalista, por sus ‘Delicias’ y sus ‘Medievos’. En el sector de la legumbre, el jurado ha decidido incluir en la final al garbanzo de invierno de Garbanzos Uty, de Villovela de Pirón. Finalmente, al mejor producto artesano ‘Tierra de Sabor’ opta el yogur natural de ‘Caprichos de Sacramenia’.

Los finalistas conocerán el resultado final durante el transcurso del acto de entrega de los Premios Artesano 2013, que se celebrará el 4 de diciembre en la Escuela Internacional de Cocina de Vall d’Urgell.

La Asociación de Artesanos Alimentarios se creó en 2007, por el Decreto 53/2007 de 24 de mayo, para proteger y conservar la tradición alimentaria de la región frente a la estandarización impuesta por la gran industria alimentaria.

Y por esta razón, para apoyar un sector agroalimentario que desempeña un papel cada vez más relevante en la vida económica de esta región, la Asociación Artesanos Alimentarios es desde el año 2009 prescriptora de la marca de calidad regional Tierra de Sabor, y apoya y colabora activamente con ella.

Diputación de Segovia

SeGO Experience el gusto es mío

Tierra de Sabor CASTILLA Y LEÓN

EL TURISMO Collado Hermoso

Restaurante **La Matita**

XXXII Jornadas Gastronómicas de Caza

Del 6 de noviembre al 1 de diciembre

Ctra. de Soria, km 172 | Telf reservas: 921 40 30 77 | COLLADO HERMOSO Segovia

► EDUCACIÓN

Más de 30 universidades de 15 países analizan el rol del inglés en la educación

Las conclusiones del encuentro, que se celebra en el Parador de Segovia, se presentarán en una conferencia en Miami en 2014 y servirán para diseñar planes de acción académicos

• La conferencia, organizada por el British Council en colaboración con IE Universidad, cuenta con la participación de responsables de políticas educativas de la Unión Europea.

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Más de 30 universidades de 15 países y diez responsables de políticas educativas de la Unión Europea participarán del 18 al 20 de noviembre en Segovia en una jornada para analizar el rol del inglés en la enseñanza superior e intercambiar iniciativas para su implantación.

La conferencia, organizada por el British Council en colaboración con IE Universidad, centro que imparte sus grados en esta lengua, se desarrollará en el Parador de Turismo. En ella tomarán parte el director general de Educación y Cultura de la Comisión Europea, Graham Wilkie; el director del

departamento de Educación de la Universidad de Oxford, Ernesto Macaro, y el presidente de IE Universidad, Santiago Íñiguez, entre otros.

Los representantes de las universidades discutirán modos de garantizar la calidad y la evaluación de los contenidos en un momento en que profesorado y alumnado no son, en su mayoría, hablantes nativos de inglés.

Fuentes de IE Universidad han señalado que en un mercado cada vez más globalizado este idioma es hoy más que nunca un requisito indispensable para los futuros graduados españoles y europeos y clave en la atracción de talento internacional para los centros de educación superior.

Las universidades y escuelas de negocios necesitan buscar fuera de sus fronteras naturales alumnos, profesores o personal administrativo y utilizar un lenguaje común de comunicación. Este fenómeno, extendido en toda Europa y creciente en España, puede a su vez marcar una gran



Un grupo de estudiantes del campus de Segovia de IE Universidad. / E. A.

oportunidad para la Región, según subrayan las mismas fuentes, que aseguran que el uso de multitud de lenguas distintas hace que las universidades encuentren mayores dificultades para organizarse en un destino internacional de excelencia en clara competitividad con Estados Unidos o Asia.

Las conclusiones de la jornada servirán para el diseño de planes de acción por parte de los centros académicos participantes, tanto para aquellos que llevan años utilizando el inglés en sus aulas como para otros que están interesadas en la introducción del mismo en un futuro próximo. Además, los resultados se presentarán en la Conferencia Internacional 'Going Global', que reunirá en abril de 2014 en Miami a académicos y delegados de más de cien países.

Entre las universidades participantes figuran Aalto University (Finlandia); Bocconi University (Italia) IE University (España); Institut d'Etudes Politiques de Paris - Sciences Po- (Francia); Monterrey Institute of Technology and Higher Education (México); Pompeu Fabra (España); UAS Campus Vienna (Austria) y la Universidad Carlos III de Madrid (España). Acudirán además representantes de organismos como la Comisión Europea y el Ministerio de Educación español.

La jornada forma parte de una serie de conferencias europeas organizadas por el British Council para debatir temas de interés regional.

LA PARRILLA DE TEJADILLA
Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434
E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

XV

Jornadas Gastronómicas de Bacalao y Carne de Buey

del 19 al 24 de NOVIEMBRE 2013

Menú
Entrante
Crema de calabaza con guiso de oreja y setas de cardo.

Bacalao
Lascas de Bacalao con verduras asadas y su crujiente

Suprema de Bacalao sobre puré de tomate con pil pil de albahaca y aceitunas negras

Tacos de Bacalao con salsa de hongos y puré de patata trufada

Acompañados por el vino blanco D.O. Rueda

Chuleta de Buey a la Parrilla con Pimientos confitados
Acompañado por vino tinto Conde de San Cristóbal, Ribera

Brownie de chocolate de naranja con su helado y crujiente

Café Castel
Aroma intenso y natural
Cremas, Espirituosos y destilados variados

¡Buen provecho!
Precio: 38,00 euros
I.V.A no incluido
(Se puede compartir menú con un suplemento)

Reserve su mesa:
921 44 21 49 - 921 43 43 23

Menú del Día
Martes a viernes

<p>Primeros Platos</p> <ul style="list-style-type: none"> • Judiones • Callos con garbanzos • Sopa castellana • Pasta de tomate y chorizo • Judías verdes salteadas • Espárragos blancos • Ensalada del día • Gazpacho 	<p>Segundos Platos</p> <ul style="list-style-type: none"> • Entrecot • Carne al plato • Pechuga a la plancha • Filete empanado • Merluza en salsa verde • Gambones a la plancha • Calamares rebozados • Chipirones a la plancha
---	--

Postres caseros

Vino, gaseosa y agua **8,41€ + IVA**

Menú Fin de Semana
Sábados y domingos

<p>Primeros Platos</p> <ul style="list-style-type: none"> • Judiones • Callos con garbanzos • Fideua de pollo • Pasta con salsa de merluza y gambas • Espárragos blancos • Salpicón de marisco • Ensaladilla rusa • Gazpacho • Carpaccio de buey • Verdura gratinada 	<p>Segundos Platos</p> <ul style="list-style-type: none"> • Carne al plato • Entrecot • Filete empanado • Pechuga a la plancha • Dorada fresca a la espaldada • Gambones a la plancha • Chipirones a la plancha • Bacalao con tomate.
---	--

Postres caseros

Vino, gaseosa y agua **13€ + IVA**

Menú Noche

Pastel de cabracho
Paté de ave
Crema de langostinos
Caldo Casero

Entrecot a la parrilla
Carne al plato
Perdiz deshuesada escabechada
Chipirones a la plancha
Bacalao con tomate
Gambones a la plancha

Sorbete mandarina
Pastel de queso

Copa de vino o cerveza o refresco y agua **14€ + IVA**

Menú especial de Carta Todos los días

Primeros

- Paté de ave al oportu con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas
- Espárragos trigueros fritos
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso

Segundos

- Solomillo a la parrilla
- Carne al plato
- Entrecot a la parrilla
- Perdiz de tiro escabechada

Postres

- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
- Lubina a la parrilla
- Chipirones a la plancha con compota de cebolla
- Dorada a la espaldada
- Lascas de bacalao con boletus y su pil-pil.

Postres

- Sorbete de mandarina al Cointreau
- Sorbete de limón al cava
- Brownie de chocolate
- Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
- Pastel de queso
- Natillas caseras
- Arroz con leche casero
- Flan de huevo casero

Pan, agua, vino Rioja o Ribera incluido **25€ + IVA**

CERRAMOS LUNES

Abrimos viernes y sábados por la noche

Terrazas con servicio de comedor (zona de fumadores)

► DIPUTACIÓN PROVINCIAL

Más de 1.000 personas participan en el proyecto de creatividad Activa

Las actuaciones están dirigidas a todas las asociaciones y grupos formales de la provincia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un total de 1.250 personas, de 189 asociaciones de 82 localidades diferentes participan en el proyecto Activa, que desde el año 2012 desarrolla la Diputación de Segovia a través del Área de Asuntos Sociales. El objetivo es dinamizar el tejido asociativo y los grupos formales existentes en la provincia para fomentar la participación social y mejorar la calidad de vida de los ciudadanos.

El proyecto Activa, además, pretende reforzar el trabajo y el contacto con las asociaciones; proporcionar un espacio de encuentro y formación a los miembros de las asociaciones; plantear un sistema organizativo más eficaz que favorezca un funcionamiento más óptimo de las asociaciones; rentabilizar la dinámica asociativa proveedora de valores sociales positivos y crear la necesidad de que las asociaciones programen actividades en beneficio de la comunidad.

La historia del movimiento asociativo de la provincia de Segovia comienza a finales de los años 70, pero no es hasta finales de los años 80 cuando se produce un importante incremento en cuanto a la creación de asociaciones, debido a la implantación de los servicios sociales en la provincia y el impulso del asociacionismo a través de los Centros de Acción Social. Desde entonces, y hasta la actualidad, desde Servicios Sociales de la Diputación se trabajan distintas actuaciones con el objetivo de impulsar, formar y dinamizar el tejido asociativo.

Con la aprobación del II Plan Local de Acción Social 2011-2015, y con el fin de potenciar la intervención comunitaria y preventiva, el Área de Asuntos Sociales se propone ordenar y regular las tres prestaciones que dan cobertura a este servicio, siendo una de ellas la promoción y asesoramiento para la participación social y el asociacionismo, lo que viene a justificar el diseño y desarrollo del proyecto Activa.

Las actuaciones enmarcadas en el Activa están dirigidas a los miembros (junta directiva y socios) de todas las asociaciones y grupos formales de la provincia, independientemente del carácter



Vecinos de un pueblo, en una de las actividades de los CEAAS de la provincia. / EL ADELANTADO

de las mismas, utilizándose metodología participativa que integra experiencias teóricas y vivenciales del grupo, estimulando la reflexión colectiva, la creatividad, innovación y trabajo grupal por medio de técnicas coherentes y de aplicación práctica.

Participan en el proyecto los cuatro CEAAS de la provincia: Cantalejo (45 asociaciones de 14 localidades diferentes), Cuéllar (43 asociaciones de 13 localidades), Prádena (45 asociaciones de 24 localidades) y San Ildefonso (56 asociaciones de 31 localidades). En

total suman 189 asociaciones.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el proyecto Activa de la Diputación Provincial en www.eladelantado.com

Contenidos de la iniciativa

Según las características de cada grupo se tratarán diferentes contenidos. En cuanto a la organización interna, se centra en: la esencia de la asociación, la junta directiva y las asambleas generales, la programación, los socios (la captación, acogida de nuevos socios, la participación, el fomento del sentido de pertenencia, y la ayuda mutua), los procesos de comunicación y los conflictos.

En las relaciones con el exterior, se trata de: conocer el entorno, ser conocidos en el entorno

para que sea accesible, y la coordinación y colaboración. También hay una mirada hacia el futuro de la asociación y los nuevos retos, así como para ver la asociación como un medio para trabajar con y para la comunidad.

Los contenidos se desarrollan con cada asociación o grupo formal estructurados en cuatro sesiones de dos horas de duración a lo largo de un mes, aproximadamente. Cada mes se han ido incorporando al proyecto una media de tres asociaciones o grupos

formales, llegando a un máximo de 30 asociaciones al año natural, por técnico. Los profesionales encargados de llevar a cabo este proyecto son los técnicos de intervención comunitaria de cada uno de los Centros Agrupados de Acción Social (CEAAS) que promueven, además, actividades paralelas como conferencias y talleres de expertos, así como encuentros anuales u otras actividades entre asociaciones, fomentando la convivencia y el intercambio de experiencias entre las mismas.

Santiago López Navia presenta su último poemario "Arte Nuevo"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Santiago López Navia presenta mañana a las 20 horas, en el salón de plenos de la Diputación Provincial, su último poemario "Arte Nuevo". El que fuera director de Extensión Universitaria y Alumnos de la Universidad Sek y del IE Universidad, y miembro desde su fundación de la Asociación de Cervantistas, regresa a Segovia para presentar "un poemario reflexivo y de corte moral que implica un ejercicio de introspección tras un cambio personal de etapa que coincide, a partes iguales, con las ilusiones y decepciones con las que los hombres y las mujeres construimos nuestra vida".

López Navia estará acompañado en la presentación del libro por el diputado de Cultura, José Carlos Monsalve; los poetas Amando Carabias y Apuleyo Soto; y el editor Pablo Méndez. Editado por Vitrubio, el libro, que cuenta con prólogo de Luis Antonio González, se puede adquirir en las librerías segovianas.

Licenciado y doctor en Filología Hispánica por la Universidad Complutense de Madrid, doctor en Filosofía y Ciencias de la Educación por la UNED con Premio Extraordinario de Doctorado y doctor honoris causa por la Universidad Internacional SEK de Santiago de Chile, López Navia es en la actualidad miembro del equipo directivo del Trinity College Group of Spain (director académico y técnico de Trinity College San Sebastián de los Reyes y director de formación del profesorado del grupo educativo), profesor asociado en la Facultad de Educación de la Universidad Internacional de La Rioja (UNIR) y profesor visitante en la Universidad Internacional SEK de Santiago de Chile.

Los poemas de este libro, "invitan a la calma, a la quietud del alma, a la observación anclada en la pretensión de la honestidad y la sensatez, a la búsqueda de la paz que está en lo más íntimo de nosotros mismos y a la superación de la adversidad".



DE PABLOS
CORREDURÍA DE SEGUROS

Paseo Conde de Sepúlveda 19
40006 SEGOVIA
Tfno. 921 42 05 84 / 921 42 08 86
Fax. 921 44 24 75
correduria@segurosdepablos.es
www.segurosdepablos.es

LOS RIESGOS DE SU VIVIENDA CON LAS MEJORES GARANTÍAS, CON UNA PRIMA EXCEPCIONAL Y BONIFICACIÓN GARANTIZADA.
AHORRE EN EL SEGURO DE SU VEHÍCULO SIN RENUNCIAR A COBERTURAS, LE REALIZAMOS PRESUPUESTO EN ASEGURADORAS DE RECONOCIDO PRESTIGIO.

SOMOS ESPECIALISTAS EN SEGUROS. LE ATENDEMOS DE PERSONA A PERSONA

► EL ALBERO

Las citas de carácter cultural y taurino se suceden en noviembre y diciembre

El matador de toros jienense Alberto Lamelas será el invitado especial de la próxima Tertulia Taurina de Segovia

PABLO PASTOR / SEGOVIA

Aunque algunos ya han sido anunciados, conviene repetir las diferentes convocatorias de carácter cultural-aurino-gastronómico por su puntual incidencia e interés para un importante colectivo de aficionados.

El jueves, 21, a las 3 de la tarde en mesón Patricia, la 246 Tertulia Taurina de Segovia con el matador de toros jienense Alberto Lamelas como invitado especial. Este diestro que tanto impactó en la corrida de toros de Valdemorillo que fue presenciada por un alto número de aficionados segovianos y después en otra actuación en Las Ventas, provocó la petición de varios contertulios para que en este encuentro del jueves, el invitado especial fuera el referido Alberto Lamelas, lo que así se va a producir. Le acompañarán su nuevo apoderado, el empresario taurino Juan Bajo y Jorge Fajardo, presidente de la Federación de Asociaciones Taurinas de España.

El sábado, 23, a las 8,30 de la noche en el salón de actos del Ayuntamiento de Carbonero el Mayor, la anual gala taurina de la Peña "La Capea" con la entrega de los trofeos a los destacados de la feria taurina del Bustar, el noville-

ro sevillano Miguel Angel León por la faena cuajada a un novillo de la ganadería de La Ventana del Puerto y a un novillo de la misma ganadería por el mejor ejemplar del ciclo. Ambos premios con referencia a la novillada celebrada en esta villa el 8 de septiembre.

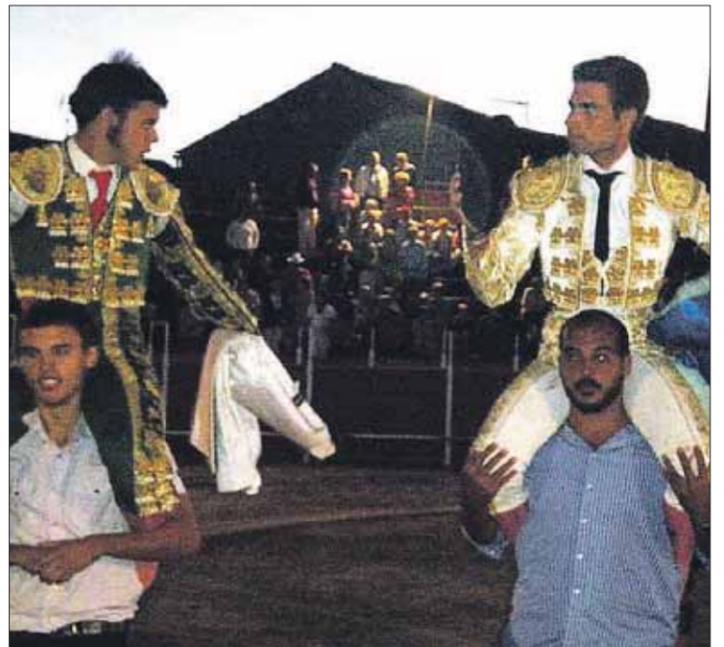
Luego, el viernes, 29, en restaurante La Fragua de la Granja de San Ildefonso, almuerzo taurino con la entrega del trofeo otorgado por la Asociación Cultural Tauina La Granja al matador de toros Manuel Escribano en reconocimiento a su brillante palmarés obtenido en el Real Sitio en cuatro consecutivas corridas de toros en las cuales cosechó relevantes éxitos con respectivas salidas en hombros. Colabora en esta convocatoria Javier Herrero, titular del citado establecimiento hostelero formando parte de la organización del evento.

El sábado, día 30, a las 3 de la tarde en restaurante Chafa, cíclico y proyección comentada de vídeos taurinos a cargo del grupo cultural Ansurez a través de su director Miguel Angel Rodríguez, organizado por la Peña "El Espontáneo" y dedicado a sus socios.

El martes, día 3 de diciembre, a las 8,30 de la noche en mesón

Cándido, gala taurina con la entrega del XI trofeo "Mesonero Mayor de Castilla" que premia al torero segoviano más destacado de la temporada taurina natural.

GALARDONES Esta edición otorga el galardón a "la figura del torero segoviano por sus valores humanos y artísticos". Es un reconocimiento emotivo, sentimental y sincero hacia aquellos toreros en las dos especialidades de toreo de a pie y a caballo. Se citan principalmente a los doce matadores de toros y otros tantos rejoneadores nacidos en el ámbito geográfico segoviano, Victoriano de la Serna, Andrés Hernando, Diego Francisco, Oscar González, Alfredo Gómez, Emilio de Frutos, David Madoño, Alberto Román, Rafael Matute, Rafael Ayuso, Javier Herrero y Víctor Barrio, por el toreo de a pie. Por el toreo a caballo, Josechu Pérez de Mendoza, Aquilino Pascual, César de la Fuente, Daniel Krisna, Gregorio Muñoz "El Rubio", Rubén Martín, Rosita Burgos, Pablo Marazuela, Pedro Luis Llorente, Tito López-Chaves, Emilio Muñoz y Pablo Martín de la Fuente. Se recuerda a quienes se hicieron importantes toreros a caballo en Segovia aunque no na-



Miguel Angel León y Javier de Prado el 8 de septiembre en Carbonero el Mayor. / E. A.

cieran en la misma, los rejoneadores José María López Ferrera, Cándido López-Chaves y Lolita López-Chaves, así como a otros toreros con sangre segoviana como Julio Aparicio padre e hijo, Rafael Camino, Victorino de la Serna, José Ignacio de la Serna, Alberto Elvira, Fernando Cruz, Víctor Zabala, Nacho de la Serna y a un importante colectivo de novilleros segovianos como Juan Bravo, Pedro Palomo, Pablo Agudiez "El Mudo", El Chispa, José Luis Sanz, José Gómez "El Segoviano", Bernardo de Blas, Alejandro Garzón, Juan Buquerín, Jesús Marcos Monedero, hermanos del Monte, Rodrigo Rincón, Miguel Angel Sánchez, Miguel Angel Fernández, Carlos García, Joaquín Carrio, El Mani, Pablo Atienza, Torano, Jaime Rodríguez...

A esta gala taurina de mesón Cándido, asistirán únicamente

quienes hayan sido invitados mediante formalización personal por parte de la organización. Tras el acto protocolario con intervenciones orales y entrega del trofeo en la persona de Andrés Hernando como decano de los toreros segovianos, quedando el galardón ubicado en lugar visible y privilegiado en el mesón, se servirá un esmerado bufete.

ORTEGA CANO O EL CID A mediados de diciembre, se convocará la 247 Tertulia Taurina de Segovia tras convenir, bien con El Cid o con Ortega Cano, quién de ambos será el invitado especial en mesón Patricia.

Y el domingo, 22, a las 13 horas en la iglesia de la Santísima Trinidad, misa por los difuntos de la Peña "El Espontáneo" y después a las 3 en restaurante Mínimos, almuerzo de hermanamiento.

► SOCIEDAD

La Junta facilita el cambio de universidad a las víctimas de violencia de género

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Junta de Castilla y León facilita el traslado de expediente, de forma gratuita y rápida, a los estudiantes universitarios víctimas de la violencia de género para evitar que tengan que abandonar los grados y carreras en los que están matriculadas por sufrir este tipo de agresiones. Para ello, las consejerías de Educación y Familia e Igualdad

de Oportunidades han rubricado un acuerdo con las ocho universidades públicas y privadas de la autonomía.

El convenio que firmaron rectores y vicerrectores de las instituciones académicas de la autonomía (las públicas de Burgos, León, Salamanca y Valladolid, además de la Santa Teresa de Jesús de Ávila, Pontificia de Salamanca, Miguel de Cer-

vantes de Valladolid y la IE Universidad de Segovia) permitirá que las universitarias víctimas de violencia de género puedan continuar con una vida autónoma, normalizada y de acuerdo con su proyecto de vida.

Junto a las facilidades para el traslado del expediente de la alumna, la Consejería de Familia garantiza el alojamiento de estas perso-

nas al reservar plazas en las residencias juveniles públicas, ya sea al inicio del curso o bien en cualquier momento del año. También dará la posibilidad de vivir en un piso de acogida, en los casos más excepcionales donde la mujer requiera de ese recurso.

El estudio 'La juventud universitaria ante la igualdad y la violencia de género', que ha elaborado la

Delegación del Gobierno por la Violencia de Género con la colaboración de doce universidades del país, determina a través de una encuesta que el 4,3 por ciento de las universitarias consultadas reconocía que su pareja le había pegado, otro 11,7 por ciento dijo que habían sido obligadas a tener conductas sexuales contra su voluntad o que el 9,4 por ciento de las estudiantes creía que que los hombres agresivos son más atractivos. El convenio se firma después de la experiencia que llevó a cabo la Universidad de Valladolid para prevenir la violencia de género en el ámbito universitario y evitar las consecuencias de las agresiones.

calendarios
personalizados
2014
PÍDENOS PRESUPUESTO



impresora
ROSA

T. 921 56 01 32
CARBONERO EL MAYOR

► SOCIEDAD

El Parador de La Granja celebra este fin de semana una 'Feria de Bodas'

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Durante el último año, el equipo del Parador de La Granja ha realizado una completa renovación de su "estilo de bodas", introduciendo un toque moderno y sofisticado, adaptándose a las nuevas tendencias. El Parador no solo cuenta con un establecimiento con espacios adaptados para la celebración de este tipo de eventos, sino que además se caracteriza por ofrecer una de las más cuidadas y selectas ofertas gastronómicas de toda la zona. Oferta que ha sido renovada y completada con detalles adicionales, cada vez más demandados por los novios como por ejemplo: un "candy bar", una estación de coctelería y de bebidas Premium, entre otros.

La estrategia de la compañía se caracteriza por estar 100% enfocada hacia los novios, los verdaderos protagonistas de la boda. Novios, cada vez más exigentes y sofisticados, que demandan "bodas a medida" con detalles personalizados con los que sorprender a sus invitados. En este sentido, Paradores cuenta con una gran ventaja competitiva: la profesionalidad, experiencia y flexibilidad de sus equipos que le permite atender las necesidades específicas de cada pareja, ofreciendo un trato exclusivo y personalizado.

La dirección del Parador de La Granja adelanta que "la temporada de bodas de 2014 viene cargada de novedades, entre las que destacan la creación de la figura de 'asistente personal de bodas' que será la persona que asesore y coordine con los novios todos los detalles de su boda, el lanzamiento de las "Bodas Tipo Cóctel", cada vez más solicitadas por los novios, y precios muy competitivos manteniendo el nivel de calidad que caracteriza a Paradores".

En la página web de Paradores (www.parador.es) se recoge toda la información relativa al "Otoño de las Bodas", que incluye un calendario de ferias, en las cuales se invita a los futuros novios a visitar los espacios del Parador y conocer todos los detalles de su oferta de bodas. En el Parador de La Granja podrán disfrutar el sábado 23 en horario de 11,00 a 14,30 y de 17,00 a 20,30 y el domingo 24 de 11,00 a 14,30 horas de distintos talleres temáticos, cóctel degustación, promociones y descuentos ofrecidos por los numerosos proveedores participantes en la Feria y sorteos de grandes premios como un magnífico crucero para dos personas por cortesía de Viajes El Corte Inglés. Todos los novios que formalicen la reserva de su boda antes del 15 de diciembre obtendrán diferentes beneficios.

Los novios interesados en concertar una cita previa con el equi-

po del Parador pueden hacerlo llamando al teléfono 921 01 07 50 o escribiendo un mail a bodas.la-granja@parador.es.



Vista exterior del Parador de La Granja, que acoge este fin de semana una 'Feria de Bodas'. / EL ADELANTADO

PLANES DE PENSIONES

SI SUS IDEAS TE PARECÍAN GENIALES, NECESITAS UN PLAN.

Porque el tiempo pasa sin que te des cuenta.



Bankia

sileonole.com

Con **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

HAZTE MILLONARIO

400.000€
pueden ser tuyos



SORTEAMOS (*)

50

envía **ADELANTADO LOTERIA** al 27775
o recorta el cupón de esta página



y 50

envía **ADELANTADO LOTERIANINO** al 27775
o recorta el cupón de esta página



(*) 25 décimos por sorteo de cupón y 25 décimos por sorteo de SMS para cada uno de los sorteos de la Lotería Nacional (Navidad y Niño)

DE VENTA EN:
ADMINISTRACIÓN N° 7
C/ Gob. Fer. Jiménez nº 5 (Segovia)

ENTIDAD COLABORADORA





Alezón Restaurante La Codorniz

HORNO de ASAR

Salones para toda clase de celebraciones. Bodas, Banquetes, Convenciones, Bautizos, Comuniones y meriendas

Hermanos Barral, 3 - 40001 Segovia Tel. 921 46 39 04 - Tel. y Fax. 921 46 38 97
lacodorniz@restaurantelacodorniz.com www.restaurantelacodorniz.com



✂ Rellene el cupón y envíelo por correo con la REF. LOTERÍA o entréguelo en las oficinas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, C/ Morillo nº7, 40001 Segovia hasta el día 12/12/2013 en horario de lunes a viernes de 9 a 14 h y de 17 a 19h.

El Adelantado de Segovia publicará el nombre de los agraciados desde el 15 de diciembre de 2013. No podrá corresponder a un mismo participante más de un décimo de lotería. El agraciado deberá recoger el documento que le acredita como titular de ese décimo en las oficinas de El Adelantado en C/ Morillo 7, los días 16 al 20 de diciembre de 2013 en horario de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas, previa presentación del DNI o por mediante terceras personas con una autorización firmada reflejando el DNI de quien recoge. En caso de no recogida de este documento en los plazos y horarios estipulado se entenderá que se renuncia expresamente al premio y pierde sus derechos sobre el mismo. El décimo estará depositado en Caja Rural de Segovia y en caso de premio se cobrará exclusivamente a través de una cuenta de esta entidad. No está permitida la participación en esta promoción a los empleados de El Adelantado de Segovia S.L. o con relación laboral con alguna de sus sociedades, ni de sus familiares de primer grado.

Nombre

Dirección

Teléfono D.N.I.....

En cumplimiento con lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se le informa de que los datos personales facilitados por usted en el presente "cupón de participación de sorteo" serán susceptibles de tratamiento, estrictamente confidencial, con la finalidad de incluirle en el sorteo, así como de ser incorporados a un fichero cuyo responsable es EL ADELANTADO DE SEGOVIA S.L. (con domicilio en C/ del Morillo nº7, 40001 Segovia). El remitente autoriza, expresamente, el tratamiento y, en su caso, cesión de los mismos, con la finalidad anteriormente reseñada, a cualquiera de las siguientes sociedades: Grupo de Comunicación Promecal, S.L., que con EL ADELANTADO DE SEGOVIA forman un grupo de sociedades en los términos previstos en la legislación vigente. Adicionalmente, le informamos de que, salvo que manifieste su oposición marcando la casilla adjunta, otorga su consentimiento a que sus datos sean utilizados en la finalidad de proporcionarle aquella información publicitaria o comercial que consideremos de su interés. Por último, se le informa de que tiene el derecho de ejercer por escrito, mediante carta dirigida a la dirección anteriormente indicada, los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos personales

COLABORADORES































SANTA MARÍA LA REAL DE NIEVA

INFRAESTRUCTURAS

La deuda menguante

El déficit del Ayuntamiento se ha reducido en cerca de un 20% esta legislatura • La construcción de una depuradora y ofrecer agua potable a Balisa y Santovenia, próximos objetivos

GUILLERMO HERRERO /

SANTA MARÍA LA REAL DE NIEVA

“Estamos consiguiendo cambiar el rumbo económico que llevaba el Ayuntamiento de Santa María la Real de Nieva”, afirma su alcalde, Jaime Pérez Esteban (PP). Según reconoce, hace dos años y medio, cuando accedió al cargo de alcalde, el Ayuntamiento tenía “mala fama”, de no pagar a sus proveedores. Ahora, asegura, la gran mayoría de las facturas se pagan antes de un mes, algo “impenable” a mediados de 2011.

Pérez relata ahora que se encontró con un Ayuntamiento con “graves problemas económicos”. Así que la corporación tuvo que empezar a tomar decisiones, con rapidez. “Las fiestas redujeron su presupuesto entre un 30 y un 50%, y tengo que agradecer la comprensión que encontré en la población”, dice. Pero los festejos no eran el mayor problema. La corporación adoptó medidas para reducir el gasto en gasoil, que en dos años y medio ha bajado un 25%. El consumo de electricidad era una de las mayores losas para el Ayuntamiento, que debía asumir el pago de las farolas públicas de 14 núcleos de población. “La dispersión de nuestra población nos condiciona. En el municipio contamos con una farola para cada dos habitantes, y aunque esto pueda parecer una exageración, lo cierto es que la iluminación es muy justita”, explica Pérez. El cambio del sistema de iluminación ha permitido al Ayuntamiento reducir su desembolso mensual en este capítulo en cerca de un 50%.

Pérez explica que, por otra parte, la corporación contactó con Telefónica y varias empresas de seguros con la intención de abaratar los contratos previamente firmados. En otros casos —Gas Natural— alcanzó acuerdos para pagar la deuda contraída en cómodos plazos. “Fueron objetivos que se consiguieron”, dice Pérez.

En cuanto a ingresos, el Ayun-



El Ayuntamiento de Santa María la Real de Nieva, en una imagen de archivo. / ALBERTO BENAVENTE



►JAIME PÉREZ ESTEBAN
«A pesar de las dificultades, tenemos un convenio con Cáritas por el que damos todos los meses 300 litros de leche»

tamiento ha impulsado esta legislatura un actualización del Impuesto de Bienes Inmuebles (IBI), que llevaba sin reformarse desde 1991.

Con esta batería de iniciativas, el Ayuntamiento, cuya deuda a mediados de 2011 rondaba 1,5 millones de euros, ha quedado reducida ahora a 1,2. “Hemos conseguido bajar el déficit en dos años en un 20%”, afirma, orgulloso, Pérez.

En cualquier caso, el regidor muestra “especial interés” en explicar que no toda la actividad del Ayuntamiento se ha centrado en la

reducción del gasto, sino que también ha llevado a cabo políticas inversoras. Pérez señala que, a falta de subvenciones de otras instituciones, el Ayuntamiento decidió vender una parcela pública, en ‘Peñas del Callao’, para conseguir fondos con los que afrontar inversiones.

A la hora de hacer un breve balance de la primera mitad de la legislatura, el regidor de Santa María la Real de Nieva recuerda que se ha creado un nuevo ‘Punto Limpio’, evitando las molestias que genera-

ba el anterior a los vecinos más cercanos. De igual forma, cita el convenio firmado para que el Ayuntamiento asuma el centro cultural de Caja Segovia, e insiste en que el municipio está trabajando para solucionar el problema de agua en Balisa y Santovenia, mediante la instalación de un filtro potabilizador. A corto plazo, el regidor se ha marcado como objetivos la construcción de una depuradora, que daría también servicio al cercano pueblo de Nieva; la mejora de los servicios de Internet y telefonía en los núcleos agregados; y la creación de una escuela de música.

Por último, Pérez recuerda que, a pesar de las dificultades económicas del Ayuntamiento, éste ha firmado un convenio con Cáritas de Segovia por el que todos los meses suministra 300 litros de leche, de la marca Mesenor. “Queremos ser solidarios con los que realmente lo pasan mal”, concluye el regidor.

TORRECABALLEROS

El PSOE acusa al alcalde de impedir ayudas a familias, parados y pensionistas

E.A. / TORRECABALLEROS

El PSOE de Torrecaballeros, ha manifestado, a través del portavoz, José Manuel Tamayo, que el alcalde, Serafín Sanz (PP), “se ha negado a que el Ayuntamiento ayude a las familias, pensionistas y parados”, al impedir que se debatieran las enmiendas al presupuesto presentadas por los socialistas en las que se pedía que se redujeran determinados gastos innecesarios, por importe cercano a los 15.000 euros, y que con ese importe se creara una partida de ayudas de carácter social y asistencial.

Tamayo manifestó que “el alcalde gobierna de espaldas a los vecinos de Torrecaballeros, su postura ante los demás concejales que estamos en la oposición es de absoluto desprecio, hasta el punto que al término del último pleno, bronco y tenso, fue reconvenido por la mayoría de los vecinos que asistieron a causa de su actitud altanera y humillante”.

Además, Tamayo denunció que “el alcalde había presentado una nueva ordenanza del IBI en la incluía una rebaja del 50% a las familias numerosas y que fue rechazada por los concejales de la oposición por injusta”, al entender que “trataba de beneficiar a doce familias, dos de ellas concejales de su equipo de gobierno, que no tuvieron ningún empacho en votar a pesar de ser beneficiarios directos de la norma, por el mero hecho de ser familias numerosas e independientemente de su nivel de ingresos, del valor catastral de su vivienda, o cualquier otra circunstancia”. Para Tamayo, “esto es profundamente injusto e insolidario y por ello proponíamos crear un fondo para ayudar a las familias que realmente lo necesitaban, fueran numerosas o no”.

HOSTERÍA DE PEDRAZA, S.A.L.

La Junta General Extraordinaria y Universal de la Entidad HOSITERÍA DE PEDRAZA, S.A.L., celebrada en el domicilio social en fecha 2 de Octubre de 2013, adoptó por unanimidad los acuerdos de disolución y liquidación simultánea de la Sociedad, así como la aprobación del Balance Final de Liquidación de la Sociedad Balance Final de Liquidación que es el siguiente:

BALANCE FINAL DE LIQUIDACIÓN A 2 DE OCTUBRE DE 2013

ACTIVO	
4.611,24	Tesorería
4.611,24	TOTAL ACTIVO
PASIVO	
C. Social	60.109,76 €
Rtdos. Negativos	-156.325,89 €
Provisiones a Corto Plazo	2.000,00 €
Acreedores Varios	98.827,37 €
TOTAL PASIVO	4.611,24 €

En Pedraza, a 2 de octubre de 2013

Fdo. JUAN PEDRO FERNÁNDEZ LINARES
SANTIAGO PASCUAL ALONSO
MARÍA ÁNGELES GIL PASCUAL
AMELIA MILLÁN FUNEZ
PILAR ARCONES HERAS
CATALINA CONTRERAS MARTÍN
LIQUIDADORES DE LA SOCIEDAD.

LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano

921 437 806
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

CIGARRILLOS ELECTRÓNICOS

5€ DE DESCUENTO

EN TU PRIMER KIT ENTREGANDO ESTE CUPÓN

¿QUIERES FUMAR EN LUGARES PÚBLICOS?
¿QUIERES AHORRAR HASTA UN 70%?
APROVECHATE Y SUBE A PROBARLOS GRATIS

C.C. LUZ DE CASTILLA-EROSKI

Arroz con bogavante, paella mixta, paella de verduras o rissoto 14€

MENÚ PARA LOS FINES DE SEMANA DESDE 12€

pulpo gallega, cangrejos salsa, ensaladilla rusa, gazpacho, arroz negro, espagueti carbonara, tomate huerto con queso cabra, puerros horno con jamon y queso, pimientos rellenos de arroz y boletus.

Segundos: entrecot brasa, mini parrillada brasa, berenjenas rellenas de ternera al horno, huevos de corral con chorizo y lomo de olla, aguja de cerdo a la brasa, pinchos morunos, pescado en salsa.

Mesón el Cachiman

HORNO DE LEÑA • ASADOS DE ENCARGO

Mata de Quintanar
(A sólo 10 kms de Segovia)

Información y reservas: 921 496 012 y 646 539 131

www.mesonelcachiman.com

OTERO DE HERREROS

SOCIEDAD

Vecinos, parroquia y municipio se vuelcan en la restauración de la iglesia

Ha sido recuperada la bóveda principal del templo, una importante intervención que se une entre otras, a la realizada junto a la tribuna, y el descubrimiento de una tercera puerta oculta

ÁLVARO PINELA /
OTERO DE HERREROS

La parroquia de Otero de Herreros viene desarrollando un gran trabajo de restauración de la iglesia de los Santos mártires Justo y Pastor (templo de estilo renacentista de finales del siglo XVI), en el que la nota predominante es la gran colaboración de todo el pueblo (parroquia, vecinos, Ayuntamiento de Otero y varias empresas de la localidad), una excelente respuesta que se está reflejando en la culminación de los trabajos, que permiten que la iglesia muestre un renovado aspecto.

Son varias las actuaciones destacadas, pero quizá la de mayor relieve, tal y como reconoce el párroco, Eduardo Enrique Muñoz de León, es la restauración de la bóveda principal del templo. La bóveda, que se encontraba ennegrecida por la humedad y el paso del tiempo sobre su piedra y ornamento artístico, se ha aplicado chorro de arena y también se ha picado las paredes anexas. Unos trabajos realizados a través de la empresa Construcciones Mario Carralón.

Esta importante actuación ha sido ejecutada gracias a la aportación económica popular del pueblo, empresas, Ayuntamiento y vecinos, en la que se ha conseguido recaudar 9.300 euros. De "espectacular", calificaba orgulloso el párroco, el estado en el que ha quedado el ornamento, "con un nuevo aspecto limpio y blanco".

Otras de las actuaciones lleva-



A la izquierda la bóveda recién restaurada, y a la derecha un púlpito también recuperado. / ÁLVARO PINELA

das a cabo ha sido la limpieza y picado de las paredes de debajo de la tribuna, quedando rejuntada toda la mampostería, en la que el trabajo ha sido realizado de forma voluntaria por vecinos de la localidad y la intervención llevada a cabo en la pila bautismal, donde fue renovado todo el piso.

PATRIMONIO Hay que destacar que todas las obras e intervenciones que se vienen haciendo cuen-

tan con la correspondiente autorización de Patrimonio. Siguiendo, con el conjunto de intervenciones, también ha sido ampliada la ventana del camarín de la iglesia, que estaba sesgada, recuperando su aspecto original y antiguo, completando las tareas con la colocación de una nueva ventana, y un cristal, donadas por empresas locales.

El párroco, Eduardo E. Muñoz, explica que también ha sido descubierta la sillería de la tercera

puerta de la iglesia, con orientación hacia el cementerio. Esta puerta estaba tapada y lo que se ha hecho es dejar el arco visto. Mejorar la accesibilidad al templo, también ha sido otra de las premisas cumplidas por la iglesia. "Han sido eliminados los peldaños de la entrada, adaptando a la vez la puerta", indica el párroco.

Además, se han pintado las puertas, con su color original, el color verde carruaje.

Orgullo vecinal

Las obras de recuperación del templo son motivo de comentario y orgullo de todo el vecindario. Sobre los trabajos pendientes, el sacerdote recuerda que "entre algunas de las cosas por hacer, falta por nivelar todo el piso interior del templo; restaurar el marmoleado y el pan de oro de los altares menores, y también, otra de las actuaciones pasa en un futuro, por restaurar el altar mayor, recuperando su brillo original".

Haciendo un repaso a las características de la iglesia parroquial, hay que decir que su planta es de una sola y catedralicia nave, cubierta con espléndidas bóvedas de crucería. En su interior acoge numerosos retablos barrocos, pinturas, esculturas, y piezas de plata de diferentes épocas. De entre todo ello destaca su retablo mayor barroco obra de Miguel de Prado y Nicolás Zozaya y pinturas sobre lienzo de Francisco Camilo.

El sacerdote de Otero de Herreros, Eduardo Enrique Muñoz de León, no quiere dejar pasar por alto, y mostrar públicamente a todo el pueblo, su agradecimiento por la ayuda y colaboración en la restauración de la iglesia. "En las obras realizadas se ha desbordado todo el mundo y eso es motivo de orgullo para todos".

Estas obras de recuperación del templo se vienen a sumar a las realizadas hace unos años, por la Consejería de Fomento de la Junta de Castilla y León a través de su programa Arquimilenios, en las que se consolidó la estructura del templo, las cubiertas, las fachadas y cornisas entre otras actuaciones de consolidación.

De esta manera, con todo el conjunto de intervenciones realizadas y las venideras, la iglesia de Otero mira al futuro, con orgullo y sobriedad.

LA LOSA

El Ampa compra nuevo equipamiento de recreo para los niños del colegio

A.P. / LA LOSA

El Ampa El Molinillo ha invertido un total de 200 euros de sus ingresos en la adquisición de juguetes y equipos de entretenimiento destinados al colegio público. Ese material será utilizado en exclusiva durante el recreo de los niños, según han destacado desde el colectivo.

En total, el equipamiento está compuesto por cuatro juegos completos de juguetes de Arenero; dos triciclos; tres balones de fútbol y uno de baloncesto; tres juegos de badminton, uno de ellos Gigante; dos juegos de palas; tres pelotas de gomaespuma infantiles; dos combas de cinco metros; una go-

ma de saltar de cinco metros; dos cajas grandes para guardar el material. Desde el Ampa, además han señalado que durante el curso se organizarán diversos eventos para recaudar fondos económicos y así poder realizar distintas actividades.

DIRECTIVA La junta directiva del Ampa está formada por Patricia Rubio (secretaria), Sandra Cuello (tesorera) y Gemma Manzanos (presidenta). La asociación está formada por padres y madres de los niños del colegio, con un total de 22 familias. Desde la directiva, ya se trabaja en la organización de un próximo mercadillo.



Premios de pintura taurina en Ávila. Esperanza García, de Villacastín, y Miguel de la Morena, de la localidad de El Espinar (en las imágenes superiores), resultaron ganadores recientemente del segundo premio en las categorías de 7 a 11 años y de 12 a 17 años, respectivamente, en el Certamen Infantil de pintura organizado por la Peña Taurina de Ávila. Como colofón, el pasado día 9, se inauguró la exposición de los trabajos presentados en el restaurante La Casona en Ávila. / ÁLVARO PINELA

CUÉLLAR

CULTURA

Pintura, escultura y teatro se funden en la muestra de Las Tenerías

Ricardo Renedo y Antonio Pascual muestran hasta el 15 de diciembre sus trabajos, que se presentaron a través de una actuación teatral de la compañía Memorial Teatro

La sala de exposiciones del centro de Las Tenerías acoge hasta el domingo 15 de diciembre una muestra conjunta de los segovianos Ricardo Renedo con pintura y Antonio Pascual con escultura.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR

La originalidad y la sorpresa de un espectáculo teatral en la inauguración de una exposición de pintura y escultura es lo que se encontraron los asistentes en la muestra conjunta de las pinturas de Ricardo Renedo y las esculturas de Antonio Pascual en la sala de exposiciones del Centro Las Tenerías. La compañía Memorial Teatro colaboraba por primera vez con Renedo volviendo al pasado de la mano de sus cuadros, de los motivos representados en ellos... Renedo y Memorial Teatro decidieron llevar a cabo la experiencia de entrelazar arte pictórico y dramático. En un primer momento fue el pintor el que introdujo su arte en el escenario. En el espectáculo "Fenecer en la tierra", de la compañía Memorial Teatro, se proyectó la recreación de un momento histórico, pintada al óleo por el artista.

Renedo muestra en la villa más de cuarenta obras bajo el título "En busca de pasado perdido". "Es un encuentro con el pasado; todo lo que pinto son cosas olvidadas, objetos que la gente no quiere y yo intento transformarlos en vida, darles un poquito de vida para que la gente no se olvide de que eso existió", afirmó el autor.

En la muestra de Renedo domina el óleo aunque alguna obra tiene técnica mixta, collage, relieve, arenas... También expone un cuadro de un encierro de la villa en su recorrido campestre.

Pascual señaló que su obra se corresponde con su carácter polifacético "me gusta la música, toco el saxo tenor en los ratos libres, y la obra está bastante enfocada a lo musical". Así apuntó que otra tendencia suya es "sacar el objeto de su contexto", y lo hace en obras como "Pareja de castellanos haciendo surf" que puede verse en la exposición y que está realizada con diferentes materiales como una azuela de trabajar la madera,



Los autores, tras la inauguración de la exposición en la sala de Las Tenerías. / GABRIEL GÓMEZ



La acción teatral de Memorial Teatro discurrió entre el público que se mostró sorprendido. / GABRIEL GÓMEZ

una reja romana...

Pascual manifestó también su gusto por El Quijote que reinterpreta en algunas de sus esculturas y que define como otra de sus pasiones. Trabaja diferentes materiales en sus trabajos como la madera, la piedra, hierro y bronce en el que centra sus últimas creaciones. Realiza algunas piezas únicas con elementos singulares y otras con

un máximo de siete ejemplares que se continúan considerando piezas únicas y que llevan su numeración y certificado. También elabora algunas como posibles trofeos para eventos musicales o de otro tipo.

La exposición puede visitarse en la sala de exposiciones de Las Tenerías hasta el domingo 15 de diciembre de martes a viernes de

18.00 a 20.00 horas y sábados, domingos y festivos de 12.00 a 14.00 horas y de 18.00 a 20.00 horas.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la exposición de escultura y pintura en Las Tenerías en www.eladelantado.com

agenda

✖ Farmacia F. J. Alcaraz
(C/ Resina hasta el 17 de noviembre).

CONVOCATORIAS

CRONISTA HERRERA

Hasta el 23 de noviembre exposición Fotográfica "Palomares". Martes a viernes de 18.00 a 20.30 horas y sábados de 12.00 a 14.00 horas

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte

Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares:

Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921140002
.....619374863
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento921140014
Oficina de Turismo921142203
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud..... 921142244
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo921140910
Piscinas921140520
Club de Golf921142158



Agencia Funeraria
Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

· 4 Salas de Velatorio. · Gran Aparcamiento.
· Amplio Hall y Cafetería. · Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324
921 140 816
921 140 327



POLÍTICA

Eduardo López Sendino, nuevo secretario general de UPL ■ El actual portavoz de UPL en el Ayuntamiento de León, Eduardo López Sendino (a la izquierda en la foto), fue elegido ayer nuevo secretario general en el X Congreso Ordinario de la formación leonesa. Milita en la sigla de la formación desde hace 21 años y forma parte de la ejecutiva del partido. El zamorano Pedro Gallego ha sido reelegido como presidente.

► PLAN DE JUBILACIONES FORZOSAS DE SACYL



El consejero de Sanidad, Antonio Sáez Aguado, saluda al presidente del Consejo regional de Colegios de Médicos y del Cesm, José Luis Díaz Villarig, en una imagen de archivo. /ICAL

LO QUE DICE LA NORMA

► **Objetivo.** La regulación en materia de prolongación del servicio activo, unida a la aprobación del Plan de Ordenación de Recursos Humanos, busca un rejuvenecimiento de las plantillas y la reducción de los gastos de personal, todo ello atendiendo a las necesidades asistenciales y a criterios de sostenibilidad financiera.

► **Excepción.** La prolongación de la permanencia en el servicio activo [...] podrá autorizarse **excepcionalmente** previa solicitud del interesado, siempre que resulte acreditado que reúne la capacidad funcional necesaria para ejercer la profesión o desarrollar las actividades correspondientes a su nombramiento, cuando así lo requieran las **necesidades asistenciales** y de **organización** motivadas por los siguientes supuestos: a) Carencia de personal sustituto. b) Relevancia de las técnicas sanitarias que realiza el solicitante o relevancia de los proyectos de investigación que se encuentren en fase de desarrollo y que estén liderados por el solicitante.

Sanidad permite al presidente de los médicos seguir en activo con más de 65 años aunque no ejerce en Sacyl

La resolución de la Consejería admite que continúe con el argumento de «necesidades organizativas» pese a la restricción en la prolongación del servicio de los profesionales

• Díaz Villarig como presidente del consejo regional y del sindicato profesional Cesm ha actuado como interlocutor directo tanto con el ejecutivo regional como el ministerio.

PABLO ÁLVAREZ / VALLADOLID

La Consejería de Sanidad cambió hace un año las reglas para la continuidad en activo de sus profesionales una vez que superaban la edad de jubilación. Hasta entonces, si un médico quería seguir no tenía más que pedirlo, pero a partir del 1 de enero, la propia administración es la que elige quién puede continuar en activo únicamente cuando no haya un posible sustituto en su puesto o que desarrolle unas técnicas e investigaciones relevantes. Sólo un diez por ciento de los médicos con más de 65 años ha podido quedarse, entre ellos el presidente

del consejo regional de Colegios de Médicos y presidente también del sindicato profesional Cesm, José Luis Díaz Villarig, que está liberado de su actividad y no ejerce en Sacyl.

«He pedido la permanencia en el servicio como cualquier otro profesional. Estoy en mi derecho. La Consejería lo ha analizado y finalmente ha autorizado la continuidad con un informe jurídico», indicó Díaz Villarig en declaraciones a este periódico.

El argumento de la resolución de la Consejería de Sanidad para permitir su continuidad, a pesar de no ejercer, se basa en «necesidades organizativas», según explicó la directora general de Recursos Humanos de la Consejería, Esperanza Vázquez.

«La solicitud de continuidad en el cargo de Díaz Villarig llegó acompañada de cuatro informes que decían que era imprescindible para continuar con su labor de intermediación entre el colectivo médi-

LOS DATOS

423

MÉDICOS han superado este año la edad legal de jubilación (65 años y un mes) y Sanidad ha tenido que revisar su situación.

43

PROLONGACIONES en el servicio autorizadas por la Consejería de Sanidad: 11 en la zona de salud Valladolid Este; ocho en León, cinco en Salamanca, cuatro en Valladolid Este, tres en Soria y Zamora, dos en Ávila, Burgos, Bierzo y Palencia; una en Miranda y ninguna en Segovia.

co y las administraciones, no sólo a nivel regional sino también nacional», expuso la directora general.

Los cuatro informes a los que se refiere Vázquez son de las organizaciones que el propio Díaz Villarig preside: el Colegio de Médicos de León, el consejo regional, Cesm de León y el sindicato a nivel regional.

La figura de José Luis Díaz Villarig ha sido clave, especialmente en los últimos años, como interlocutor con la administración regional. De él partió la idea de los acuerdos con la Consejería de Sanidad para evitar nuevos recortes en los salarios de los profesionales a cambio de 'paz social' que evitase más movilizaciones y que los propios colectivos profesionales aporten ideas para la eficiencia del servicio público. Tras el Cesm se sumaron otros sindicatos como Satse o Csif.

El papel de interlocución y representación de los médicos no se limita a Castilla y León. También

forma parte de las mesas de negociación abiertas por el Ministerio de Sanidad en materias como las unidades de gestión clínica.

Fuentes sindicales explicaron a este periódico que dentro del Plan de Ordenación de Recursos Humanos en materia de prolongación de la permanencia en el servicio activo, un liberado sindical está en las mismas condiciones que cualquier otro trabajador y por lo tanto no se puede hacer excepciones con él.

POR EL COLEGIO. De hecho, según explicó la directora general de Recursos Humanos de Sanidad, el argumento que se ha tenido en cuenta es que los estatutos del Colegio de Médicos de León exigen que su presidente deba estar en activo para desempeñar su función; lo que condicionaría también su puesto en el consejo regional.

No obstante, los estatutos insisten en que tiene que estar en activo pero no quiere decir que su puesto deba ser en Sacyl.

La autorización para su continuidad es por un año, salvo que deje este cargo electo, y pasado este tiempo sería revisable. Díaz Villarig tiene todavía cuatro años por delante en este cargo.

La medida de las jubilaciones forzosas, que se ha aplicado sobre 380 de los 423 médicos que han cumplido la edad legal de jubilación, ha tenido también mucha contestación dentro del colectivo médico y un gran número de afectados ha presentado recurso ante la administración y ante los tribunales contra la decisión.

90 millones de la PAC cambian de manos por el mercadeo de derechos

Las organizaciones agrarias constatan la especulación que se ha producido en el sector y demandan una definición de agricultor activo en el nuevo marco que acabe con esta situación

• La Consejería ha convocado una reunión del Consejo Regional Agrario, donde se pondrá sobre la mesa, un borrador para pactar la propuesta sobre la definición de agricultor activo.

ICAL / VALLADOLID

Los derechos del sistema de Pago Único de la PAC que entró en vigor en 2006 han estado sujetos a un importante mercadeo, que tiene su reflejo en que el Fondo Español de Garantía Agraria (Fega) contabilizó en Castilla y León hasta 2012 un total de 35.200 solicitudes de cesión a través de operaciones de compraventa o arrendamientos con tierras, por un importe transferido de 90,8 millones de euros.

El presidente de Asaja en la Comunidad, Donaciano Dujo; el coordinador regional de la Unión de Campesinos de Castilla y León (UCCL), Jesús Manuel González Palacín, y el responsable de La Alianza UPA-COAG, Aurelio Pérez, reconocieron que el Régimen de Pago Único ha estado acompañado de prácticas «especulativas» con los derechos, al desvincular las ayudas de la producción; y exigieron una definición de agricultor activo en el nuevo marco de apoyo de la PAC, que acabe con estas prácticas.

En este sentido, la Consejería de Agricultura ha convocado hoy una reunión del Consejo Regional Agrario, donde se pondrá sobre la mesa, un borrador para pactar la propuesta sobre la definición de agricultor activo, que Castilla y León trasladará al Ministerio. Fuentes del sector consultadas por Ical, indicaron que la propuesta de la Comunidad es «comprometida, valiente y acertada» y supondría definir esta figura fijando un porcentaje mínimo de ingresos de estos profesionales a través de la agricultura y la ganadería, que «debería estar como mínimo en el 50 por ciento», señalaron, aunque está por definir.



Un agricultor se encarga de arar las tierras antes de proceder a la siembra. / ICAL



Cesión de derechos de Pago Único de la PAC

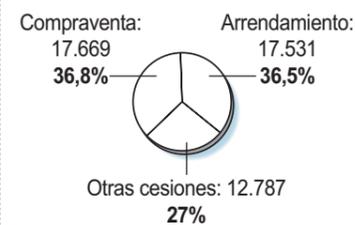
Entre 2007 y 2012 se contabilizaron 35.200 solicitudes de cesión de derechos de Pago Único mediante compraventa o arrendamiento que representan el 73,3% del total de cesiones.

Por tipo de cesión

	Compraventas		Arrendamientos		Otras cesiones*	
	Número de solicitudes	Importe (millones €)	Número de solicitudes	Importe (millones €)	Número de solicitudes	Importe (millones €)
■ 2007	2.671	5,9	5.625	14,6	1.066	6,5
■ 2008	2.714	4,4	1.802	4,9	1.688	10
■ 2009	2.979	6,1	2.333	6,5	2.547	17
■ 2010	3.101	6,9	1.946	5,7	2.582	14,8
■ 2011	3.231	8,1	2.753	8,7	2.536	18
■ 2012	2.973	8	3.072	10,5	2.368	14,9
■ Total	17.669	39,8	17.531	51	12.787	81,3

FUENTE: Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación

Distribución de las solicitudes



(*incluye: herencias, cambios de personalidad jurídica, fusiones, escisiones personas jurídicas, fin anticipado arrendamiento, renuncia y jubilaciones)

► INFRAESTRUCTURAS

Fomento recibe a los municipios afectados por los recortes de ferrocarril en León

ICAL / LEÓN

La petición de los representantes de los numerosos municipios y localidades de la provincia de León afectados por los recortes de trenes, frecuencias y paradas de ferrocarril ha surtido como efecto la cita que mantendrán el próximo miércoles en Madrid con el director general de Transporte Terrestre del Ministerio de Fomento, Joaquín del Moral Salcedo.

Los municipios leoneses afectados por las modificaciones acordadas en primavera por Fomento y la empresa Renfe Operadora habían solicitado formalmente por escrito el pasado mes de septiembre una reunión con la ministra, Ana Pastor. En respuesta a la misma, y aduciendo motivos de agenda, ésta ha delegado en el máximo responsable ministerial de transporte en materia ferroviaria. La cita está prevista para las doce del mediodía en la sede del Ministerio de Fomento en Madrid.

Los alcaldes y los presidentes de las juntas vecinales a cuyas localidades les afectaron las medidas de ajuste ferroviario, que afectan a miles de personas en la provincia leonesa, siguen a la espera de que el consejero de Fomento y Medio Ambiente, Antonio Silván, responda a la solicitud de reunión que le han remitido. Aunque la competencia de los recortes no es directa de la Comunidad.

► ECONOMÍA

Una importadora china busca en la Comunidad a sus proveedores

SPC / VALLADOLID

La Consejería de Economía y Empleo, a través de la Agencia de Innovación, Financiación e Internacionalización (ADE), ha organizado una misión comercial de la importadora china Olive Tree. Esta empresa, establecida en el año 2002, está especializada en la importación de productos de alimentación y vinos de gama media alta de países como Italia, Canadá, Nueva Zelanda, México, Estados Unidos, y España.

El importador asiático ha seleccionado un total de 30 empresas pertenecientes a Castilla y León para conocer la oferta regional y completar así la gama de productos que actualmente importa del país. Las empresas, de aceite de oliva, vinagre, queso, productos de repostería artesanal, dulces tradicionales, chocolate, conservas vegetales, miel, pescado congelado y vino, se reunieron con el importador la semana pasada.

Seis meses sin operarios en las obras de la alta velocidad de Venta de Baños

C.V.G. (ICAL) / PALENCIA

Venta de Baños (Palencia) suena a tren, a ferrocarril. Durante décadas este municipio ubicado a pocos kilómetros de la capital palentina constituyó el nudo ferroviario más importante del cuarto noroeste español. En él confluían las vías de los ferrocarriles del norte con los del noroeste y la actividad de su estación tanto en trenes de

mercancías como de pasajeros era un auténtico hervidero. Hoy su aspecto es radicalmente contrario. Muchos menos trenes, pero sobre todo unas obras paralizadas desde hace meses que han dejado desmantelada su estación y una plataforma del AVE a medias de construir.

«El 31 de mayo se despidieron todos los operarios que estaban

trabajando y a día de hoy no ha vuelto ninguno», relata la alcaldesa de la localidad, Consolación Pablos. Las consecuencias, saltan a la vista nada más acceder a la estación que sigue manteniendo su aspecto anticuado y poco operativo. En el primer andén no hay ni marquesina, se queda Pablos, bajo la que refugiarse en días de lluvia, la accesibilidad es nula: ni los

ascensores han sido instalados ni ninguna rampa que facilite el paso a personas de escasa movilidad por las escaleras de acceso al paso subterráneo.

«Las personas mayores con maletas no pueden bajar o subir si no es con la ayuda de alguien y es imposible para sillas de ruedas o carritos de bebés», denuncia la alcaldesa.

Cabe recordar el jugoso pastel que representa la PAC para la Comunidad, ya que en 2012 se contabilizaron 91.044 beneficiarios, con 3,96 millones de derechos, con un importe global en ayudas de 852,14 millones. Esto supone un valor medio por derecho de 214,67 euros.

'CASO NÓOS'

La declaración de Camps queda suspendida al no haber podido ser localizado ■ La declaración del expresidente de la *Generalitat* Valenciana, Francisco Camps, como testigo y por escrito dentro del *caso Nóos*, no se realizó finalmente ayer, tal y como estaba previsto, después de que el Juzgado de Instrucción número 3 de Palma no le haya podido localizar. Así lo informó el Tribunal Superior de Justicia de Baleares, que indicó también que la declaración quedará pendiente hasta nueva orden. Pese al revuelo, Camps aseguró por la tarde haber pasado todo el fin de semana en su domicilio de Valencia y afirmó que nadie había acudido a citarle.



Rajoy: «No voy a aceptar que nadie juegue con la soberanía nacional»

El presidente advierte al líder catalán, Artur Mas, y a ERC de que el futuro del país lo escriben «todos los españoles» y que nadie se quedará fuera de las decisiones que afecten a la mayoría

• En clave económica, el 'popular' asegura que se han tomado medidas complicadas y que no se levantará el «pie del acelerador» ahora que se ve la luz al final del túnel.

EUROPA PRESS / MADRID

El jefe del Ejecutivo, Mariano Rajoy, advirtió ayer al presidente de la *Generalitat*, Artur Mas, y a ERC de que el futuro de España lo escribirán «todos los españoles» y que no va a aceptar que «nadie juegue con la soberanía nacional». «Nosotros no vamos a estar en los juegos de división, enfrentamiento y de regreso al pasado», insistió.

Rajoy lanzó este contundente mensaje durante la clausura de la Convención Nacional de Nuevas Generaciones del PP, que tuvo lugar en el Ilustre Colegio de Médicos de Madrid. Cuando anunció que iba a terminar su discurso hablando de España, los jóvenes de la organización juvenil empezaron a corear: *Viva España y Yo soy español, español*.

Tras dedicar el grueso de su intervención a hacer balance de sus

De esta forma el jefe del Ejecutivo contestaba a los nacionalistas catalanes de CiU y a los independentistas, en un momento en el que está encima de la mesa la discusión sobre la fecha y pregunta de la consulta. De hecho, Mas pidió este mismo sábado «rigor y seriedad» para pactar en un mes qué se preguntaría en la supuesta consulta, que, según dijo, debe ser «clara e inclusiva» para que todos se sientan cómodos.

DECISIONES DIFÍCILES. La manera en la que, poco a poco, se va superando la crisis económica tras dos años de «difíciles» medidas, fue otro de los temas estrella de la ponencia de Rajoy, quien aseguró ante la cantera *popular* que ya se empiezan a ver «modestos» resultados que confirman que se va en la «buena dirección» porque se ve la luz «al final del túnel».

Sin embargo, admitió que aún no están «contentos» ni «satisfechos» porque el «camino de las reformas hay que hacerlo entero». Por eso, se comprometió a no levantar el «pie del acelerador».

El presidente excusó las medidas que ha tenido que tomar en estos dos últimos años en el complicado panorama que se encontró a su llegada a la Presidencia y aseveró que tuvo que aprobar reformas «como nunca nadie hizo a lo largo de muchos años», entre ellas la Ley de Estabilidad, la reforma laboral o el plan de pago a

proveedores. «Todas las medidas tienen un objetivo: sentar bases sólidas de cara al futuro, tener una casa con buenos cimientos y una buena estructura para que cuando vuelva a haber crisis no nos suceda lo que ha ocurrido en esta ocasión», resumió.

El jefe del Ejecutivo admitió que «muchas decisiones» que ha tomado no «gustan a mucha gente, incluso a personas» que votaron al PP en las pasadas elecciones, pero recaló que «no quedaba más remedio».

«No hemos venido al Gobierno a no hacer nada. Hemos venido a decidir y gobernar», aseveró y recordó que su Gabinete está dispuesto a seguir trabajando hasta sentar esas bases sólidas que sirven para que el país eche a andar de nuevo.



Rajoy puso el broche final al congreso de Nuevas Generaciones del PP. / EFE

El político es consciente de que parte de quienes le votaron no están de acuerdo con los ajustes

Por ello, afirmó rotundo que el futuro de España lo escribirán «entre todos los españoles». «Nadie se va a quedar fuera de las decisiones que nos afecten a todos. Y yo no voy a aceptar que nadie juegue con la soberanía nacional porque así lo pienso y porque soy el presidente del Gobierno», proclamó.

A FONDO

En el ecuador de una dura legislatura

El miércoles hará dos años que el PP liderado por Mariano Rajoy arrasaba en las urnas de un país maltrecho por la crisis. En este tiempo se han colocado los pilares para crecer.

La economía está hasta en la sopa. Cómo no. Desde hace varios años es lo que más preocupa a una sociedad que en no mucho tiempo ha visto cómo el país se despeñaba en este sentido para empezar a estabilizarse de nuevo en la actualidad. Por eso, el presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, insiste en hacer balance de su gestión justo en el ecuador de la legislatura y a falta de un par de días para que se cumplan dos años de la victoria electoral del PP en las elecciones generales, donde el partido cosechó una holgada mayoría absoluta.

Así las cosas, el líder del Ejecutivo conservador recordó ayer cómo estaba el país cuando el PP llegó al Palacio de la Moncloa: crecimiento económico «negativo», «muchísimo desempleo» y «muchas dudas fuera» sobre España. «Yo tuve la mala suerte de ser testigo de esas dudas y hemos tenido que trabajar mucho para ir superándolas», enfatizó.

Según destacó, «los desequilibrios» de la economía española «impedían» crecer, crear empleo y mejorar el bienestar, ya que había un «déficit público exagerado», una deuda pública «descomunal», una gran «deuda externa», elevada inflación y un sistema financiero «en situación límite». Pese a ser consciente de que sentar las bases para la corrección de aquellos excesos ha sido impopular para él y su equipo de Gobierno en muchas ocasiones, el gallego se muestra satisfecho con lo que se ha logrado hasta el momento e insiste en la frase que hace ya varias semanas pronunciaba también el ministro de Hacienda, Cristóbal Montoro: ya se ve luz al final del túnel.

Aunque los pilares de la economía se están asentando, al Gabinete le queda un duro reto para sus próximos dos años de Gobierno y éste no es sino rebajar la tasa de paro que hay en el país y que todavía supone un lastre para que la recuperación sea del todo un hecho.

Una generación que confía en su líder

La presidenta de Nuevas Generaciones del PP, Beatriz Jurado, cargó ayer duramente contra el secretario general del PSOE, Alfredo Pérez Rubalcaba, al que recriminó que presuma de que el PSOE ha «vuelto» cuando, según defendió, la situación de los jóvenes de España no se «merecía» que el Gobierno socialista se fuera «de vacaciones o a descansar».

Así se ha pronunciado en la clausura de la Convención Nacional de Nuevas Generaciones del PP, celebrada en el Ilustre Colegio de Médicos de Madrid, por donde desfilaron durante dos días cargos del PP como la secretaria general del partido, María Dolores de Cospedal, la presidenta del PP de Madrid, Esperanza Aguirre, el ministro de Hacienda, Cristóbal Montoro, el presidente de Madrid, Ignacio González, o el jefe del Ejecutivo, Mariano Rajoy, que ayer puso el broche final a este conclave.

«Ahora algunos han decidido volver, pero nuestra generación no merecía que nadie se fuese de vacaciones ni a descansar. Esta generación no se merece que algunos quieran volver porque abandonaron a los jóvenes dejándonos sin libertad. Mientras unos están entretenidos en ir y volver, aquí tenemos un presidente que nunca, nunca abandonará a los jóvenes, ni ahora ni en el futuro», proclamó.

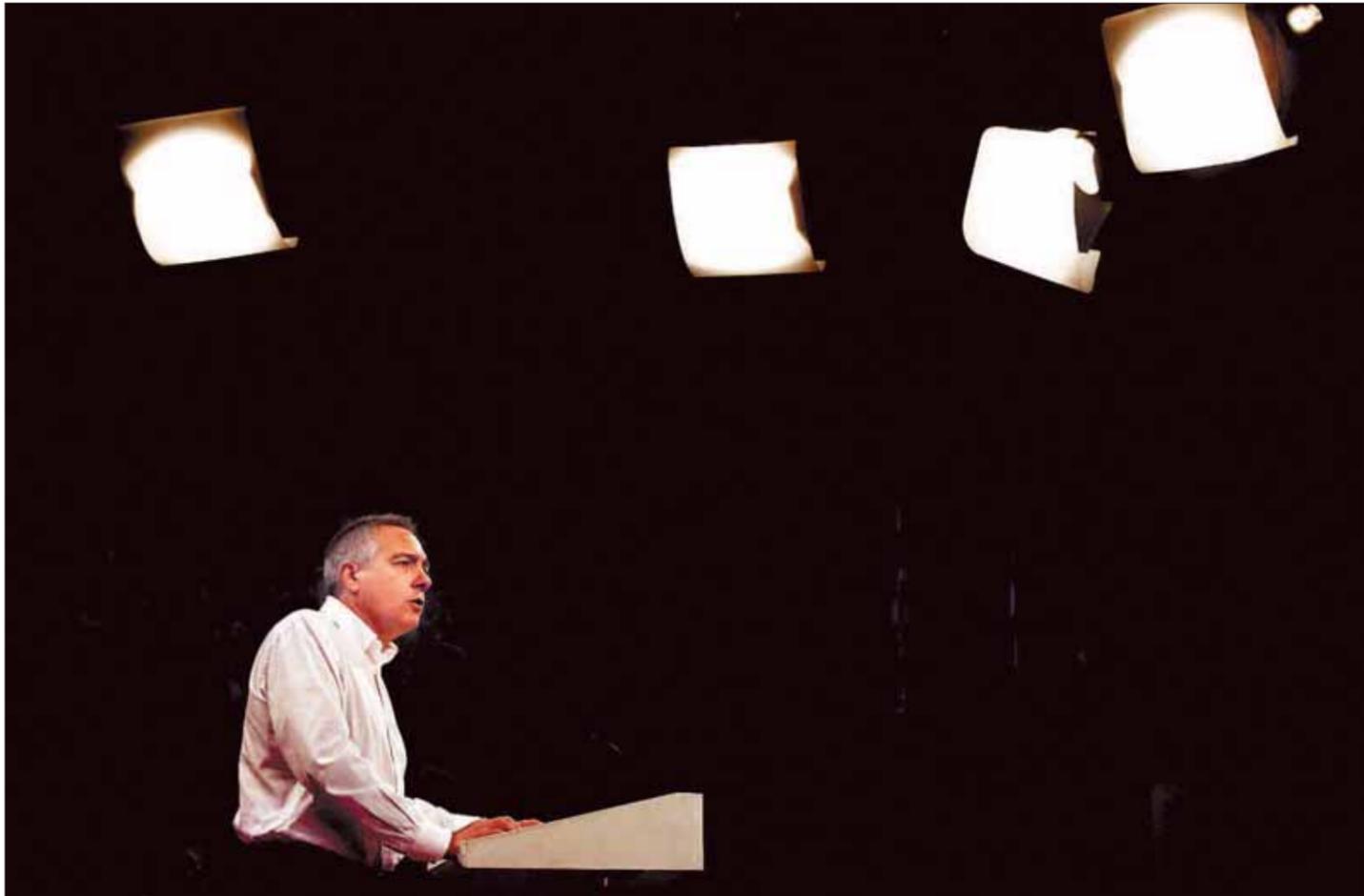
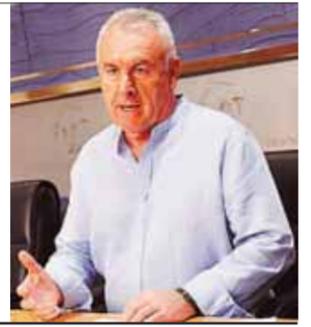


PAÍS VASCO

El PNV abrirá contactos para el «nuevo estatus» de Euskadi ■ El presidente del ABB, Xavier Agirre, anunció ayer que el PNV abrirá «en breve» una ronda de contactos con el resto de formaciones para «consensuar el punto de partida y la ruta a seguir hacia un nuevo status político y jurídico» y avisó de que buscará el consenso del «mayor número de partidos para dar viabilidad, durante este período legislativo, al «proyecto de futuro» que deberá contar «con la legitimidad expresa de la ciudadanía».

CONGRESO FEDERAL PCE

Cayo Lara llama a Izquierda Unida a prepararse para gobernar ■ El coordinador federal de IU, Cayo Lara, determinó ayer que «echar» al PP del Gobierno se ha convertido en una «necesidad democrática» porque «sobran razones» por su «trama de corrupción» y por sus «políticas neoliberales», por lo que hizo un llamamiento a IU para organizarse y prepararse para gobernar. Así lo expresó en la clausura del XIX Congreso federal del PCE, en el que José Luis Centella salió como secretario general.



El secretario general del PSC, Pere Navarro, durante su intervención en la reunión extraordinaria del Consell Nacional de la formación. / ALBERTO ESTÉVEZ (EFE)

Navarro impone su resolución sobre los referendos frente a los críticos

El líder del PSC asegura que quiere mantenerse fuera de la 'hoja de ruta' de Artur Mas sobre la consulta, pero quienes no comparten esta opción podrían votar distinto en el 'Parlament'

• El sector catalanista, que encabezan Ángel Ros y Joan Ignasi Elena, reconoce su derrota ante la falta de apoyos de la propuesta que llevaron a la reunión del Consell Nacional.

OTR-PRESS / BARCELONA

El alcalde de Lérida, Ángel Ros, y el diputado socialista en el *Parlament* Joan Ignasi Elena, dos de las cabezas visibles del sector crítico del PSC, reconocieron ayer su derrota en el Consejo Nacional Extraordinario, y no cerraron la puerta a votar de forma distinta a sus compañeros de partido en la Cámara regional catalana después de que Pere Navarro impusiera su resolución sobre los referendos en Cataluña. Una vez finalizado el Consell Nacional, tanto Ros como Elena aseguraron que su derrota era «previsible», y que el debate sobre cómo debe posicionarse el grupo socialista en el *Parlament* ante el acuerdo que han alcanzado CiU, ERC, ICV-EUiA y CUP se producirá más adelante.

Tanto Elena como Ros destacaron que, oficialmente, aún no está encima de la mesa la resolución que han acordado estas fuerzas en el *Parlament*, por lo que señalaron en varias ocasiones que se posicionarán sobre ella «cuando toque» y que ésta no era la finalidad del Consejo Nacional Extraordinario de la cita de ayer.

Según Elena, el PSC debe ser coherente con sus compromisos -en alusión al programa electoral, donde se defendía una consulta pactada y acordada por el Estado- y agregó que él actuará en función de cómo sea la propuesta que CiU, ERC, ICV-EUiA y CUP presenten en el pleno del *Parlament*.

«Veremos qué propuesta de resolución hay encima de la mesa y en función de esto, actuaremos», agregó Elena, que recalzó en varias ocasiones que él no se siente desautorizado por su partido.

La resolución que el Consejo Nacional Extraordinario del PSC aprobó ayer define como un «error político» el acuerdo que el pasado lunes alcanzaron CiU, ERC, ICV-EUiA y la CUP sobre la consulta de autodeterminación. En este pacto,

los cuatro grupos concretaron que llevarán en el Congreso el debate soberanista y pedirán al Estado que transfiera a la *Generalitat* la competencia de convocar referendums, apelando al artículo 150.2 de la Constitución, el mismo que a finales de los 90 dio cobertura legal a que el *Govern* asumiera las competencias de tráfico.

El texto aprobado por el 83,5% de los consejeros nacionales del PSC rechaza frontalmente esta vía, y proclama: «Nosotros no queremos repetir la experiencia fallida del Plan Ibarretxe». «El PSC quiere alertar, una vez más, contra el error político que en nuestra opinión se

comete en pretender fijar de forma unilateral» la fecha de la consulta, el redactado de la pregunta y el mecanismo legal que la ampare.

DEBATE ENRIQUECEDOR. Ros determinó que hará falta analizar el texto que presenten las otras formaciones en el marco del grupo parlamentario y que, «teniendo en cuenta la resolución aprobada», los diputados decidirán solo entonces su postura. Asimismo, aseguró que la derrota de los críticos era «previsible teniendo en cuenta la correlación actual del Consejo Nacional», pero aseguró que para el partido, el debate es enriquecedor.

Pese a que en el Consejo Nacional se evidenciaron diferencias de «enfoque estratégico», Ros precisó que el debate que se ha producido es positivo porque se transmite a la opinión pública que el PSC es un partido plural, con un funcionamiento estrictamente democrático.

Después de que el primer secretario, Pere Navarro, lamentara el ruido que hacen los críticos, Elena apuntó: «Somos responsables de defender nuestras posiciones. No es hacer ruido. Es hacer política».

El dirigente del partido lamenta el ruido que hacen quienes no le apoyan en la dirección

BREVES

GUIPÚZCOA

Una joven tira a su pareja de un tercer piso tras discutir

■ Una mujer de 27 años de edad fue arrestada ayer en Mondragón (Guipúzcoa) acusada de intento de homicidio, por empujar supuestamente a su pareja, un joven, que cayó al vacío desde un tercer piso y que tuvo que ser evacuado en estado grave a un hospital, según informó el Departamento vasco de Seguridad.

CANTABRIA

Detenido el dueño de una tienda por agredir con un cuchillo a un niño

■ Un menor de 13 años resultó herido ayer tras ser agredido con un cuchillo por el dueño de una tienda de alimentos ubicada en el centro de la ciudad cántabra de Torrelavega. El menor, que fue trasladado al Hospital Valdecilla, se encuentra fuera de peligro, y el presunto agresor, de 30 años y nacionalidad china, fue detenido para pasar a disposición judicial.

MADRID

Tres heridos por arma blanca en Madrid en menos de una hora

■ La noche del sábado en Madrid fue complicada para los servicios de Emergencias, ya que hubo hasta tres agresiones por arma blanca. Un joven resultó herido de gravedad en una reyerta originada a la salida de una discoteca en la plaza de los Cubos, en el madrileño distrito de Princesa, mientras que otros dos resultaron heridos de menor gravedad en dos calles del distrito de Tetuán.



Un preso intenta quemar su celda en la cárcel de Valdemoro

■ En torno a 90 presos del módulo de ingresos y traslados de la cárcel madrileña de Valdemoro fueron desalojados ayer de urgencia poco después de que un interno con problemas mentales tratase de quemar su celda. La rápida intervención de los funcionarios evitó que el suceso derivase en consecuencias graves.

CHILE

Michelle Bachelet, a un paso de hacer de nuevo historia ■ Más de 13,5 millones de chilenos fueron llamados ayer a las urnas para votar al nuevo representante de un país cuya economía crece un 5,8 por ciento anual. Por primera vez, pueden elegir entre nueve candidatos, tres de ellos mujeres. Todos los sondeos coincidieron en la victoria de la exdirigente Michelle Bachelet, pero la gran incógnita es si conseguirá más de la mitad de las papeletas, lo que le permitiría proclamarse vencedora en una primera vuelta. Al cierre de esta edición, no se conocían resultados oficiales.



FILIPINAS

LA TRAGEDIA CONTINÚA



Un niño observa el desolador paisaje de Cabugaan. / REUTERS



Los lugareños luchan por conseguir la ayuda humanitaria. / REUTERS



Una niña carga con una garrafa de agua. / REUTERS



La devastación es brutal. Una mujer se cubre de la lluvia, que persiste. / REUTERS

BREVES

ITALIA

Alfano garantiza la estabilidad del Gobierno de Letta

■ El ministro del Interior italiano, Angelino Alfano, garantizó ayer la estabilidad del Gobierno del primer ministro Enrico Letta, una vez ratificó la permanencia de los cinco ministros del Ejecutivo del Partido de la Libertad en el Ejecutivo pese a la ruptura de la formación de Silvio Berlusconi.

GRECIA

Un grupo armado reivindica la muerte de dos seguidores de Amanecer Dorado

■ El grupo armado Fuerzas Revolucionarias de la Lucha Popular reivindicó ayer el asesinato de dos seguidores del partido neonazi Amanecer Dorado el pasado uno de noviembre después de la muerte de un rapero antifascista en manos de seguidores de la formación.

EGIPTO

Los Hermanos Musulmanes piden un diálogo nacional

■ La Alianza Nacional en Apoyo a la Legitimidad, integrada principalmente por los Hermanos Musulmanes, realizó ayer un llamamiento al diálogo político para superar la crisis abierta tras el golpe de Estado del tres de julio en el que fue depuesto el presidente islamista Mohamed Mursi.

LIBIA

Las autoridades declaran el estado de emergencia en la capital del país

■ Las autoridades libias declararon ayer el estado de emergencia en Trípoli, para los próximos dos días, a raíz de una nueva ola de ataques que, en total, ya se ha cobrado la vida de más de medio centenar de personas.

RUSIA

Un accidente de avión deja, al menos, 52 fallecidos

■ Al menos 52 personas murieron ayer en un accidente de avión en Rusia, según informó el Ministerio de Defensa Civil. Son 46 pasajeros que iban a bordo más los seis miembros de la tripulación.



Lucha por la supervivencia

Los afectados por el paso del tifón 'Yolanda' continúan agolpándose en torno a los distintos helicópteros empleados por el Ejército estadounidense para distribuir la ayuda humanitaria

• El presidente Aquino, que ha visitado zonas afectadas por la catástrofe, no pudo prever la magnitud del desastre y ha sido criticado por la respuesta caótica de las autoridades.

REUTERS / CABUNGAAN

Los residentes de las zonas más remotas de Filipinas afectadas por el huracán Yolanda, la semana pasada, siguen agolpándose en torno a los helicópteros empleados por el Ejército de Estados Unidos para distribuir la ayuda.

Así, en pueblos como Cabugaan, en la provincia de Leyte, ayer llegó el primer contingente humanitario, más de siete días después del paso de la gran tormenta. Un helicóptero Seahawk norteamericano aterrizó en una pradera de la localidad y de inmediato decenas de personas se congregaron en torno a él.

Los primeros en llegar fueron los niños y luego otros vecinos de

la localidad, de más de 200 habitantes. «¡Gracias! ¡Gracias!», gritaron los aldeanos mientras dos militares repartían los paquetes de ayuda marcados con la frase *Del pueblo americano*.

Durante las últimas jornadas, los vecinos del lugar han sobrevivido con apenas una comida al día, principalmente pescado deshidratado, cocos y algo de arroz, relató uno de los habitantes, Richel Maballo, de 19 años. La aldea se encuentra a cierta altitud, por lo que las olas no la han afectado como al litoral, pero el tifón arrasó cosechas y destruyó todas las infraestructuras existentes.

Tras despegar, uno de los tripulantes del helicóptero, Jeremy Smith, escribía en su *block* de notas: «La zona de aterrizaje estaba muy tranquila en comparación con otras».

Según el Gobierno filipino, hasta ahora la comunidad internacional ha comprometido unos 184 millones de euros en ayudas tras el paso de Yolanda, también conocido como Haiyan, por el centro del

país. Las autoridades han confirmado, hasta el momento, un total de 3.974 muertos y 1.186 desaparecidos. La cantidad de desplazados por la catástrofe está en torno a los cuatro millones.

COLABORACIÓN. Estados Unidos cuenta con más de 50 buques y aeronaves operando en la zona. Además, Japón tiene tres barcos de grandes dimensiones, varios camiones y material de ingeniería, mientras que Tailandia, Indonesia y Singapur han enviado aviones

EL APUNTE

▶ **Vietnam.** Las autoridades vietnamitas elevaron ayer a 31 el número de fallecidos como consecuencia de las inundaciones ocurridas durante el fin de semana en el centro del país. Las lluvias torrenciales de entre 20 y 60 centímetros por metro cuadrado se sumaron a la necesidad de abrir 15 presas de la región ante la gran cantidad de agua acumulada.

para ayudar a distribuir toda la ayuda.

El presidente filipino, Benigno Aquino, no pudo prever la magnitud del desastre y fue criticado por la respuesta, a veces caótica, de las autoridades del país. De esta forma, ayer visitó varias de las zonas afectadas y responsabilizó a los poderes locales por la falta de preparación.

Sin embargo, en Guiuan, una ciudad costera fuertemente azotada de la provincia de Samar, Aquino elogió al alcalde por realizar una evacuación adecuada que limitó las pérdidas humanas a menos de 100, y comparó esta respuesta por la adoptada en distintas ciudades.

«En otros lugares... prefiero no hablar de ello. Como vuestro presidente, no se me permite enfadarme, aunque estoy muy molesto. Simplemente lo sufriré con acidez en el estómago», señaló. «Me quedará un tiempo por aquí, hasta estar satisfecho con lo que vea. El proceso será lento, pero creo en la recuperación», añadió.

EL DETALLE

Iberdrola destinará 190 millones a la interconexión eléctrica de EEUU con Canadá ■ Iberdrola dedicará 190 millones de euros durante este año a uno de sus proyectos más emblemáticos, el de la construcción de la interconexión eléctrica entre Estados Unidos y Canadá, según informaron ayer fuentes de la compañía.



LA CIFRA

42,6%

Es el porcentaje que ha aumentado el número de matriculaciones de automóviles durante las dos primeras semanas de noviembre, según datos del Instituto de Estudios de Automoción.

Goldman Sachs reconoce su error con España y aplaude las reformas

El banco admite sentirse «impresionado» con los ajustes del Gobierno de Rajoy que han permitido superar las «débiles expectativas» que la firma tenía en el crecimiento nacional

• La entidad de inversión asegura que sus previsiones sobre 2013 contenían aciertos, pero también muchos fallos, sobre todo, en lo referente a los países de la eurozona.

EUROPA PRESS / NUEVA YORK

En el último día de una semana en la que Bruselas instaba a España a seguir apretándose el cinturón y pedía al Gobierno nuevas reformas, el banco *que domina el mundo* se rindió ante el país y, además de reconocer sus errores en cuanto a las previsiones nacionales para 2013, alabó los ajustes puestos en práctica por el Ejecutivo de Mariano Rajoy. Un hecho sorprendente, puesto que no es habitual que entidades de esta importancia reconozcan los fallos cometidos en sus predicciones financieras, unos indicadores, por cierto, que son muy considerados por los inversores a la hora de apostar por los intereses de una u otra nación.

En un análisis titulado *Mea culpa or mea maxima culpa?*, el banco de inversión repasa las previsiones que hizo públicas hace un año, afirmando que el informe contenía aciertos, pero «también muchos errores». En concreto, la firma estadounidense preveía una estabilización de la actividad de la zona euro para mediados de este año, seguido por «una débil y frágil» recuperación económica.

En el caso de España, la institución explica que sus pronósticos financieros se cumplieron hasta el segundo cuatrimestre de 2013, si bien, a partir de esta fecha, las reformas y ajustes realizados por el Gobierno han demostrado



La firma norteamericana admite que sus previsiones económicas pueden tender a subestimar los riesgos a la baja.

La agencia pone a **España** como ejemplo de nación que ha sabido **controlar su inflación**

tener beneficios. Por ello, destaca el «impresionante compromiso» demostrado por las autoridades nacionales para acometer cambios en el sistema económico del país, incluso sin la condicionalidad

de haber entrado en un programa de ayudas.

En el caso de la inflación, Goldman Sachs también pone como ejemplo a España, recordando que las reformas, especialmente la impulsada por el Ministerio de Empleo y que ha afectado al ámbito laboral, han tenido «un inmediato e inesperado efecto» en los salarios. Así, apunta que las medidas decididas por el Ejecutivo han servido para reflejar que una subida en los sueldos podría llevar a un mayor desempleo.

«La inflación ha sorprendido a la baja en España y los ajustes del Gobierno español han demostrado los beneficios de determinadas

medidas», asevera la compañía estadounidense.

El banco de inversión remarca, en general, que tanto el crecimiento de España como el de Francia han excedido las «débiles expectativas» de la firma.

En definitiva, la institución admite en este informe que sus previsiones pueden tender a subestimar los riesgos a la baja para la estabilidad de precios.

Asimismo, los analistas de la prestigiosa entidad estadounidense apuntan que las reformas pueden tener un impacto más rápido en el ritmo y la eficacia del ajuste económico de lo que había previsto anteriormente.

Se podrán firmar contratos de formación no vinculados a certificados durante 2014

EUROPA PRESS / MADRID

El Gobierno permitirá que se puedan seguir firmando contratos de formación y aprendizaje que no estén vinculados a certificados de profesionalidad o títulos de formación profesional hasta el 31 de diciembre de 2014, con el objetivo de dar más plazo a la adecuación de la oferta de formación de dichos certificados a su impartición

dentro de esta modalidad de contrato. Para ello, el PP retocará su reforma laboral a través de algunas de la veintena de enmiendas presentadas al proyecto de ley de Protección de los trabajadores a tiempo parcial y otras medidas urgentes en el orden económico y social.

El resto de enmiendas a la nueva normativa son mayoritaria-

mente técnicas, como por ejemplo para mencionar expresamente al Instituto Social de la Marina como entidad competente, equiparable al Servicio Público de Empleo, para gestionar la protección por desempleo de los trabajadores del Régimen Especial del Mar.

Asimismo, se fija el 4 de agosto de 2013 como fecha máxima para causar derecho a las presta-

ciones de jubilación incapacidad, muerte y supervivencia, o maternidad y paternidad con los nuevos criterios de cotización para los empleados con contratos a tiempo parcial. Esa fecha coincide con la de entrada en vigor del decreto ley que ha dado lugar a este proyecto normativo, por lo que se trata meramente de una «adaptación técnica».

BREVES

CONSTRUCCIÓN

Las grandes firmas tienen contratos fuera de España por 72.200 millones

■ Las grandes constructoras cotizadas (ACS, Acciona, FCC, Ferrovial, Sacyr y OHL) contaban con una cartera de obras pendientes de ejecutar en los distintos mercados internacionales por valor de 72.207,9 millones de euros a cierre de los nueve primeros meses del año. Este volumen de contratos en el exterior supone un incremento del 5% respecto al que presentaban al comienzo de año.



TRABAJO

La CEOE defiende a los sindicatos

■ El vicepresidente primero de CEOE, Arturo Fernández, defendió ayer el «prestigio» y la importancia que tienen los sindicatos y aseveró que «espero que no se vean afectados por el caso de los ERE en Andalucía o el uso de los fondos de formación».

BANCOS

El Ejecutivo cree que Evo Banco se ha vendido «al mejor postor posible»

■ El Gobierno central aseguró ayer que Evo Banco «se ha vendido al mejor postor posible atendiendo a las ofertas económicas recibidas y defendió que, con ello, «hemos logrado el objetivo de minimizar el coste que el rescate de dicha entidad ha tenido para los contribuyentes».

EMPRESAS

Edesa presenta la solicitud de concurso de acreedores

■ Fagor Electrodomésticos presenta hoy la solicitud de concurso de acreedores para Edesa, S. Coop., después de que el Consejo Rector de la cooperativa decidiera que no se acogía a las ayudas planteadas por la Diputación de Vizcaya.

Los hijos 'díscolos' de Álvarez venden sus acciones en Eulen

■ Los hijos *díscolos* del presidente de Eulen, David Álvarez, cinco de los siete que tiene, decidieron ayer vender la mayoría de sus acciones en el grupo por cerca de 80 millones de euros.

MADRID

La Policía desaloja la discoteca Moma por quintuplicar el aforo ■ Varios agentes de la Unidad Integral del Distrito de Chamberí de la Policía Municipal de Madrid desalojaron ayer la conocida discoteca Moma por quintuplicar su aforo, según informó el Ayuntamiento de la capital. Y es que los efectivos contabilizaron en el interior de la sala 1.510 personas, cuando su capacidad es de 298. A pesar del gran número de individuos congregados en el local, su salidad se produjo sin incidentes, de forma totalmente pacífica y voluntaria.



Una marcha interrumpida.

La IV Marcha por la Vida se celebró ayer en medio centenar de ciudades españolas con el fin de demostrar al Gobierno que la ciudadanía le respalda en su decisión de derogar la Ley del Aborto aprobada por el Ejecutivo socialista, según señaló la organización. El acto central se desarrolló en Madrid, bajo una intensa lluvia, donde se congregaron miles de personas tras una pancarta con el lema *Campaña contra el aborto cero. Por una vida sin recortes*. Pero el hecho más destacado de la jornada fue la detención, por parte de la Policía Nacional, de cinco mujeres del movimiento feminista Femen por irrumpir semidesnudas en la marcha. / FOTO: EFE

Patronal y sindicatos ponen fin a la huelga de limpieza

Las empresas adjudicatarias del servicio de basuras de Madrid y los representantes de los trabajadores llegan a un pacto con el que termina un conflicto laboral que ha durado 13 días

• Más de quince horas de duras reuniones culminan con un acuerdo para retirar el Expediente de Regulación de Empleo (ERE) que afectaba a más de 1.1340 empleados.

AGENCIAS / MADRID

Las tres empresas adjudicatarias del servicio de limpieza de Madrid y los sindicatos llegaron, durante la madrugada del pasado domingo, a un acuerdo con el que se pone fin a un conflicto laboral que ha durado 13 días y que ha tenido en vilo a la ciudadanía de la capital, que veía cómo las calles acumulaban montañas de basura con el paso de las jornadas y cómo las posturas estaban cada vez más enfrentadas y lejos de un acuerdo que ha llegado, cuando los acontecimientos del sábado hacían pensar lo contrario, tres horas después de que finalizase el plazo, ya que desde la medianoche podría haberse hecho efectivo el ERE que ha llevado a esta situación, algo que no ha ocurrido.

Más de quince horas de conflictivas reuniones durante la jornada previa culminaron con un acuerdo alrededor de las cinco de la madrugada para retirar el Expediente de Regulación de Empleo (ERE) que afectaba a más de 1.1340 empleados.

En el pacto alcanzado, entre otras cuestiones, se ha aprobado un Expediente de Regulación Temporal de Empleo (ERTE) de 45 días al año hasta 2017, comenzando el 1 de enero de 2014, además de bajas voluntarias con una remuneración de 28 y 29 días por año trabajado y excedencias voluntarias a cinco y 10 años con indemnizaciones que serán, respectivamente, del 50 y del 75 por ciento del salario bruto, según explicó Félix Carrión, responsable de negociación colectiva de la Federación de Servicios Privados de CCOO de la capital española.

Lo acordado se suma a otros puntos ya pactados previamente entre ambas partes: Congelación salarial entre 2014 y 2017; las empresas no tendrán la obligación de cubrir las vacantes que se produzcan durante el período del convenio; y los asalariados tendrán un



Efectivos de la empresa Tragsa.

CGT asevera que «esta firma debe servir como ejemplo para que otros colectivos hagan lo mismo»

decena de días de vacaciones fuera de la temporada de verano. «En jardinería, hemos concedido flexibilizar las vacaciones, que antes se cogían los 31 días en verano. Ahora serán 21 días en verano y 10 días el resto del año», apuntó Carrión.

Con estas condiciones, los representantes de los trabajadores consiguen uno de sus principales objetivos y *leitmotiv* desde que comenzaron los paros: que no hubiese despidos.

«No, no los habrá», confirmaron, con emoción y cansancio, varias fuentes sindicales presentes en la reunión instantes después de conocerse el acuerdo final.

AGRADECIDOS. Por su parte, el responsable de Limpieza de UGT, Juan Carlos del Río, agradeció «el apoyo de los trabajadores y del pueblo de Madrid», entre aplausos de los empleados que presenciaban la comparecencia de los sindicatos. «Se pueden evitar los despidos y las rebajas salariales», remarcó.

En esta misma línea se pronunció el representante de CGT, Francisco Javier Palacios, que aseveró que este acuerdo «debe servir para

que otros colectivos hagan lo mismo y sigan este camino». «No hay por qué resignarse ni aguantar los recortes salariales, las reducciones de los derechos ni las reformas laborales, por mucho que te las impongan. Hay que luchar contra todo eso», añadió.

Respecto a los representantes de las empresas concesionarias, manifestaron también su «satisfacción» por lo conseguido. «Ha supuesto un esfuerzo muy grande para nosotros», afirmó un portavoz a los medios de comunicación.

Se aprueba un ERTE de 45 días al año hasta 2017, además de excedencias y bajas voluntarias

Además, la patronal destacó que «han llegado a un acuerdo sin mediación del Ayuntamiento de la capital, y lo hemos solucionado todo internamente, entre las empresas y los representantes de los trabajadores».

En un comunicado, las compañías lamentaron «las molestias sufridas por los madrileños y sus visitantes» y condenaron los daños a vehículos, instalaciones y material de las firmas concesionarias, cuya valoración provisional asciende a 454.500 euros; así como los incidentes que «han soportado los empleados que han querido ejercer su derecho al trabajo, a los que muchas veces se les ha impedido».



CAMBIO CLIMÁTICO

Un nuevo iceberg del tamaño de Singapur se separa de la Antártida ■ El satélite Aqua de la Nasa captó ayer un iceberg que era parte del glaciar Pine Island y que ahora se está separando del continente Antártico. Se estima que el tamaño de este bloque de hielo es de 35 por 20 kilómetros, aproximadamente del tamaño de Singapur.



PREMIOS

Montserrat Caballé, galardonada con la Medalla de las Artes ■ El presidente de la Comunidad de Madrid, Ignacio González, hará entrega hoy, en la Sala Roja de los Teatros del Canal, la Medalla Internacional de las Artes a Montserrat Caballé, y los Premios de Cultura de la Comunidad de Madrid 2012 a Miguel del Arco y Ruth Miró Salvador, entre otros.

LA FRASE

«El cine está como los peces sin agua porque no puede respirar»

CARMELO GÓMEZ
ACTOR

Crítica, feminista y profunda

La Premio Nobel de Literatura en 2007, Doris Lessing, fallece a los 94 años tras una vida dedicada a las letras y cuyos trabajos «son un reflejo de experiencia y ejemplo para una época»

• Esta observadora atenta del siglo XX escribió más de 80 títulos, incluyendo poesías, óperas, cuentos y obras de teatro, aunque su máximo reconocimiento llegó con 'El cuaderno dorado'.

DPA / LONDRES

La influyente escritora británica Doris Lessing, Premio Nobel de Literatura en 2007, falleció ayer en Londres a los 94 años, según informó su familia. A lo largo de una vida dedicada a las letras, esta observadora siempre atenta y crítica del siglo XX escribió más de 80 obras, incluyendo poesías, dos óperas, cuentos y obras de teatro.

En 2007 Lessing se convirtió a sus 88 años en la persona más anciana en recibir el galardón de la Academia Sueca y en la undécima mujer en llevarse la máxima distinción de las letras.

La Academia la describió como un reflejo de «experiencia femenina, quien con escepticismo, fuego y poder visionario, sometió al escrutinio a una civilización dividida».

Por su parte, su editor en HarperCollins, Nicholas Pearson, aseguó que «la larga vida de Doris y su carrera han sido un gran obsequio a la literatura mundial».

«Probablemente sea recordada sobre todo por *The Golden Notebook* (*El cuaderno dorado*), que se convirtió en una guía para toda una generación, pero sus numerosos libros nos han hablado de tantas maneras», apuntó Pearson.

Y es que esta obra, publicada en 1962 es su trabajo más popular, y fue considerado un clásico de la emancipación por las feministas.

«Incluso a muy avanzada edad siempre fue intelectualmente inquieta, reinventándose, curiosa sobre el cambiante mundo que



A sus 88 años, Lessing es la persona más anciana galardonada con un Nobel. / EFE

nos rodea, siempre completamente inspiradora. La extrañaremos mucho», aseveró Pearson.

Nació el 22 de octubre de 1919 en Kermanshah, Irán, donde su padre, el funcionario colonial británico Alfred Cook Taylor, trabajaba para el banco de Persia. Cuando tenía tres años su familia se instaló en la antigua colonia de Rhodesia del Sur, la actual Zimbabwe.

Su madre, una enfermera de origen escocés-irlandés, se encar-

gaba de que un suministro constante de libros para niños fuera enviado a la colonia para que Doris no se aburriera. «Leía todo el tiempo», contó en alguna ocasión.

De sus novelas tempranas sobre su juventud en el África colonial que tratan de feminismo, política y su fascinación por los límites de la consciencia, Lessing nunca temió descripciones de verdades incómodas al tiempo que mostraba una fe sólida en el pro-

greso humano.

Su primera novela *The Grass Is Singing* (1950), trata de una mujer atrapada en un infeliz matrimonio en un país en conflicto, y constituye una aguda crítica de la política racial en la antigua Rhodesia.

Lessing abandonó Rhodesia aproximadamente cuando la novela fue publicada y se instaló en Londres, donde empezó su secuencia autobiográfica *Children of Violence*, que explora la consciencia en desarrollo de su heroína Martha Quest.

En 1939 se casó con Frank Charles Wisdom, con quien tuvo dos hijos. La pareja se divorció en 1943 y dos años después contrajo matrimonio con Gottfried Lessing, un inmigrante judío al que conoció en círculos marxistas de Londres.

Doris y Gottfried tuvieron un

Rechazó el título de Dama del Imperio Británico, al sostener que «ya no hay ningún imperio»

hijo, Peter, que vivió con la autora en Londres hasta su muerte.

Al ser consultada por qué conservó el apellido, una vez manifestó con su típico humor: «Hay unos cuantos escritores que se llaman Taylor, no lo olviden. Y Wisdom me habría traído problemas. Entonces, como pequeña niña colonial, me adscribí a esa tradición germana».

En 1999 Lessing rechazó el título de Dama del Imperio Británico, al sostener que «ya no hay ningún imperio», y aceptó el título alternativo de *Compañera de Honor*.

► RECONOCIMIENTO



Angelina Jolie, con el premio.

Angelina Jolie recibe el Oscar honorífico por su trabajo humanitario

OTR-PRESS / MADRID

La industria de Hollywood reconoció ayer a Angelina Jolie con un premio humanitario por su trabajo con los refugiados y defensa de los derechos humanos a través de su carrera en el séptimo arte.

Los actores Angela Lansbury y Steve Martin y el diseñador de vestuario Piero Tosi también fueron reconocidos con este galardón por sus contribuciones al cine en los premios Governors de la Academia de las Artes y las Ciencias Cinematográficas.

En una sala llena de famosos, con su pareja Brad Pitt y su hijo Maddox a su lado, Jolie fue presentada por el reparto serbio y bosnio de su primera película como directora, *En tierra de sangre y miel*. Le agradecieron el haber dado una oportunidad para expresarse a aquellos que vivieron la guerra de los Balcanes.

La ganadora de un Oscar, de 38 años, es enviada especial del Alto Comisionado para los Refugiados de las Naciones Unidas y ha protagonizado más de 40 misiones de campo, entre ellas una para ayudar a los refugiados que huyen de la guerra en Siria.

Tras recibir el premio de manos del director George Lucas, Jolie recordó cómo su madre, ya fallecida, le animó a vivir una vida que fuera de utilidad para otros, aunque la actriz dijo que le llevó tiempo percatarse de su significado.

«Cuando conocí a supervivientes de guerras, hambrientas y violaciones, comprendí cómo es la vida para la mayoría de personas de este mundo», apuntó la actriz. «Me di cuenta de lo protegida que había estado», agregó «y decidí no volver a ser así de nuevo».

85 AÑOS DE MAGIA

DPA / NUEVA YORK

En un principio se llamaba Mortimer y ni siquiera era un ratón. Hoy en día es una especie de rey del mundo, cuyas grandes orejas se asemejan a una corona. Mickey Mouse pasó de ser una figura inventada al símbolo de una compañía multimillonaria, parte de una cultura. Puede ser odiado o amado, pero no pasa desapercibido en ningún país del mundo. Y hoy cumple 85 años.

La figura del ratón, de hecho, fue una solución de emergencia. Walt Disney, un exitoso pero desconocido director de dibujos animados, se peleó con su jefe, que se quedó con los derechos de *Oswald, el conejo afortunado*.

Junto al creador Ub Iwerks trabajó en el personaje que lo iba a sustituir. Pero, ¿qué iba a ser? ¿Un gato, un perro, una vaca o un caballo? Y fue el ratón Mortimer, que ante el descontento de la mujer de

Disney, Lillian, cambió de nombre: Mickey Mouse.

El cortometraje *Steamboat Willie*, estrenado en 1928, marca su nacimiento. En blanco y negro se ve al roedor silbando en un barco hasta que llega su jefe, el capitán Pedro. Pero también aparece otro personaje, con un vestido y zapatos de tacones altos: Minnie.

Este trabajo tuvo un gran éxito, también porque fue el primero con sonido.



El Balonmano Nava logró ante el Beti Onak una victoria (32-28) empañada por la lesión de Darío Ajo. PÁGINA 30



FÚTBOL Leo Messi insta a no buscar cosas raras en su lesión. PÁGINA 34

FÚTBOL La FIFA pagará al Real Madrid 2,5 millones por la lesión de Khedira. PÁGINA 34

FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

Efectividad azulgrana bajo el chaparrón

TRIUNFO TRABAJADO. LA SEGOVIANA VENCIO A UN SANTA MARTA CON MUCHO OFICIO, GRACIAS AL GOL DE ANEL

GIM. SEGOVIANA **1** - **0** SANTA MARTA

Iván	Darío
Borja	Carlos (Álvaro, minuto 80)
Álex	Lolo
Rubén	Jaime
Anel	Fer
James (Chema, minuto 83)	Chamorro
Mariano (Javi, minuto 63)	Víctor Abajo
Roberto	Jorge (Rivas, minuto 80)
Dani Arribas (Iker, minuto 56)	Glory
Manu	Álex Toral
Asier	Revilla



ÁRBITRO

Palacios Aragoneses, de Soria, asistido por Garrido Concha y Romera Hernández. Por parte de la Gimnástica Segoviana mostró una tarjeta amarilla a Roberto. Por el Santa Marta, amarilla a Álex Toral.



GOL

1-0 (minuto 28), Anel.



El lateral gimnástico Rubén golpea el balón entre dos rivales del Santa Marta, durante el encuentro de ayer de la decimocuarta jornada de l

D.L.P. / SEGOVIA

La Gimnástica Segoviana ya acumuló la siete partidos seguidos sin perder, después de su trabajado triunfo de ayer (1-0) ante un Santa Marta que no les puso las cosas nada fáciles a los azulgranas. La lluvia estuvo presente en todo momento, aunque no deslució el choque en un campo de

La Albuera en perfecto estado, a pesar de la nevada caída durante el día anterior.

Los segovianos salieron muy animados hacia la portería contraria, entrando por ambas bandas e intentando sorprender con disparos desde lejos. Por su parte, a los salmantinos les costaba sobrepasar

el centro del campo en el inicio.

Fue en una jugada desde la derecha cuando llegó la primera ocasión clara del partido para los locales, en el minuto 5 y por medio de un remate de cabeza de Mariano, que se fue fuera por poco.

Seguidamente, el peligro se trasladó a la portería contraria, con un saque de falta del Santa Marta despejado por la defensa; y, en la jugada siguiente, con el lanzamiento lejano de Jorge, bien colocado, pero que Iván evitó que se convirtiera en gol gracias a una buena estirada.

Tras este par de acciones el encuentro se abrió, viéndose a un Santa Marta con más mordiente ofensiva. El balón iba de un lado a otro, como en un partido de tenis, sin dueño, cuando se cumplió el primer cuarto de hora.

En cuanto a las oportunidades

de gol, estaban escaseando, hasta que el local Roberto remató de volea un balón que se marchó como un obús a las manos del guardameta Darío.

Llegados al minuto 20 fueron los salmantinos quienes llevaban ahora el peso de la posesión, pero pronto volvió a ser de la Segoviana, aunque sin crear demasiado peligro en ataque. Por su parte, el equipo visitante volvió a obligar a que Iván actuase, despejando a corner un fuerte disparo de Carlos desde lejos, pero con mucha intención.

Cerca de la media hora, los gimnásticos dispusieron de un contragolpe que acabó en corner. Y de este saque de esquina nació el 1-0, obra de Anel tras recoger un balón suelto dentro del área pequeña.

Este gol llegó como el maná para una Gimnástica Segoviana que

veía cómo el rival se estaba viniendo arriba. Los salmantinos no se amilanaron tras recibir este tanto, y continuaron intentándolo con buen criterio, y sin renunciar al disparo desde cualquier posición, al igual que estaban haciendo los de casa por medio de Roberto, Asier y James, siempre viendo puerta.

Tras los últimos arreones de ambos equipos, se llegó al final de la primera parte.

SEGUNDA PARTE En la reanudación se siguió con el mismo guión. La lluvia no paraba de caer, por lo que los jugadores tenían que trabajar el doble para mantener la verticalidad sobre un césped de La Albuera que, a pesar de todo, aguantaba estoicamente el chaparrón.

Por lo demás, las ocasiones de gol brillaron por su ausencia aun-



El Palacio Episcopal

Venga, conozca y disfrute del lugar más acogedor, elegante y confortable para **BAUTIZOS y COMUNIONES**, en el centro de la ciudad.

ÚNICO por SITUACIÓN, VARIEDAD DE ESPACIOS y por NOVEDAD y SERVICIOS

TODO, en un MARCO INCOMPARABLE *Pida información*

Plaza de San Esteban, 13. SEGOVIA • Telfs. 921 46 17 00 - 921 46 30 01 •

www.palacioepiscopaldesegovia.com
reservas@palacioepiscopaldesegovia.com

GRUPO VIII LA ARANDINA ADELANTA AL ALMAZÁN

La decimocuarta jornada de Liga en el Grupo VIII de la Tercera División no ha deparado sorpresas en lo que se refiere a los equipos de la zona alta de la clasificación, salvo por la derrota del Almazán ante la Arandina por 2 goles a 0. De esta manera, los burgaleses alcanzan la cuarta plaza y adelantan a los sorianos, que bajan a la quinta posición. Sexto, empatado a 25 puntos con la Arandina y el Almazán, es La Virgen del Ca-

mino, que perdió con La Bañeza 1-2. En cuanto al líder, el Real Valladolid B goleó en casa al Becerril, que es penúltimo, por 4 a 1; mientras que el segundo clasificado, el Atlético Astorga, también se impuso con claridad al Atlético Bembibre (3-1). En lo que se refiere a uno de los equipos revelación del grupo, el Beroil Bupolsa, continúa una semana más tercero, después de su victoria ante el Cristo Atlético (0-1).



iga, disputado en La Albuera. / JUAN MARTÍN



Anel, autor del gol de la Segoviana, gana por alto un balón. / JUAN MARTÍN

que, tal y como estaba transcurriendo el partido cualquier acción aislada podía suponer peligro.

En el 58 Santi Sedano hizo su primer cambio de la tarde, metiendo a Iker por Dani Arribas, de manera que Mariano ocupase la posición de delantero centro e Iker, la de mediapunta. De todas formas, 5 minutos después Mariano abandonó el campo con molestias musculares, dejando su lugar a Javi

La siguiente ocasión clara de los gimnásticos la protagonizó Rubén, con un tiro lejano en el minuto 72. Seguidamente, una salida en falso del portero Iván estuvo a punto de darle un disgusto a los locales. El mismo Rubén lo iba a intentar desde lejos, en el 76.

Pero quien tuvo la más clara para lograr el gol de la tranquilidad fue Javi, que se plantó solo delante del portero en el minuto 82, pero al rematar a puerta el guardameta le adivinó las intenciones.

En el tramo final los visitantes tuvieron oportunidades para empatar, pero la defensa azulgrana estuvo muy atenta para despejar el peligro.

LOS ENTRENADORES

[“]

SANTI SEDANO

«Han sido tres puntos muy trabajados, ante un adversario que ha hecho un buen partido»

MARIO SÁNCHEZ

«Puedes jugar bien ante la Segoviana, pero al mínimo error que tengas, te castigará»

FÚTBOL 3ª DIVISIÓN (GRUPO VIII)

JORNADA 14

CF SALMANTINO - UNAMI CP	1-1
CD NUMANCIA B - RACING LERMEÑO CF	0-0
CD LA GRANJA - ATL. TORDESILLAS	(APL.)
ATLÉTICO ASTORGA - ATLÉTICO BEMBIBRE	3-1
LA VIRGEN DEL CAMINO - LA BAÑEZA	1-2
REAL VALLADOLID B - CD BECERRIL	4-1
REAL ÁVILA CF - CYD CEBREREÑA	5-1
GIMNÁSTICA SEGOVIANA - SANTA MARTA	1-0
CD CRISTO ATLÉTICO - BEROIL BUPOLSA	0-1
ARANDINA CF - SD ALMAZÁN	2-0

	P	J	G	E	P	GF	GC
1 VALLADOLID B	33	14	10	3	1	28	9
2 AT. ASTORGA	30	14	9	3	2	32	12
3 BEROIL BUP.	29	14	9	2	3	22	15
4 ARANDINA	25	13	8	1	4	24	15
5 ALMAZÁN	25	13	7	4	2	17	8
6 V. CAMINO	25	14	8	1	5	22	17
7 REAL ÁVILA	24	14	7	3	4	24	10
8 G. SEGOVIANA	22	14	6	4	4	17	16
9 LA BAÑEZA	19	14	5	4	5	21	21
10 AT. TORDESILLAS	19	13	5	4	4	16	17
11 AT. BEMBIBRE	18	14	5	3	6	19	18
12 LA GRANJA	18	13	4	6	3	20	21
13 NUMANCIA B	18	14	5	3	6	18	21
14 UNAMI	17	14	4	5	5	20	24
15 CR. ATLÉTICO	13	14	4	1	9	14	18
16 SALMANTINO	13	12	4	1	7	12	19
17 STA. MARTA	13	14	3	4	7	11	19
18 CEBREREÑA	7	14	0	7	7	14	34
19 BECERRIL	6	14	1	3	10	11	28
20 LERMEÑO	5	14	1	2	11	6	26

ATLETISMO

CAMPO A TRAVÉS

Javier Guerra, décimo y tercer español en Atapuerca

A FALTA DE LA CONFIRMACIÓN OFICIAL, ESTE RESULTADO LE DARÁ UNA PLAZA AL SEGOVIANO PARA EL EUROPEO DE CROSS

D.L.P. / SEGOVIA

Javier Guerra Polo formará parte, casi con toda seguridad, de la lista de convocados por el seleccionador nacional de campo a través para formar parte del combinado español que participará en el Campeonato de Europa de Cross en Belgrado, el 8 de diciembre.

Todo ello gracias a la extraordinaria carrera que realizó el segoviano ayer en el Cross de Atapuerca –considerada por la IAAF (Asociación Internacional de Federaciones de Atletismo) como la mejor prueba de campo a través del mundo– en la que Guerra consiguió la décima posición en la clasificación general, siendo además el tercer español en cruzar la meta, por detrás de Alemanyehu Bezabeh (séptimo) y Mohamed Marhoum (noveno).

De esta manera esta tercera plaza dentro de los nacionales debería servirle al segoviano para entrar en la Selección, a falta de conocer la lista definitiva de hasta seis corredores que se hará pública esta semana.

En cuanto a la carrera burgalesa, entre su nómina de inscritos –5.184 entre todas las categorías, batiendo su récord de participación– se encontraban los mejores atletas del planeta en esta disciplina. Solo había que echar un vistazo a la línea de salida, donde se encontraban, por ejemplo, los tres fondistas que completaron el pódium del último Campeonato del Mundo.

Los atletas tuvieron que luchar contra una condiciones climatológicas adversas ya que durante toda la mañana no paró de llover. Esto, unida a la nieve caída el día anterior, hizo que el circuito estuviera bastante embarrado.

Tras el pistoletazo de salida, los africanos se colocaron muy pronto en los puestos de cabeza, con Javier Guerra muy bien situado. En el inicio de la segunda de las cinco vueltas que completaban el circuito, el segoviano fue avanzando puestos, para comenzar la tercera vuelta en decimocuarta posición.

A partir de entonces el atleta del Bikila se colocó como tercer mejor español, un puesto que no iba a abandonar hasta el final de una carrera en cuya cuarta vuelta Guerra corrió en solitario, como único perseguidor del grupo de cabeza.

CON FUERZA De esta manera, y con el segoviano situado en una posición tranquila y corriendo con fuerza, ya en el último kilómetro se escaparon los tres africanos que iban a conformar el pódium.

Finalmente, el etíope Imane Merga logró el sprint su tercera victoria consecutiva en el Cross de Atapuerca, mientras que el keniano Emmanuel Bett fue el segundo clasificado, y el eritreo Teklemariam Medhin, tercero. Javier Guerra terminó en décimo lugar, a 28 segundos del ganador.



AMPLIA TERRAZA
con vistas al
ACUEDUCTO



Restaurante **Maribel**

Menú diario de lunes a viernes
3 primeros y 3 segundos a elegir
pan, bebida y postre

PRECIO:
10 €
IVA incluido

NUESTRA ESPECIALIDAD: CORDERO Y COCHINILLO ASADO EN NUESTRO PROPIO HORNO

Avda. Padre Claret, 16 SEGOVIA. Teléfono 921 441 141

BALONMANO PRIMERA NACIONAL

La lesión de Darío Ajo ensombreció la victoria

EL PARTIDO SE DETUVO UNOS 20 MINUTOS HASTA QUE EL PIVOTE SALIÓ EN CAMILLA

32	28
V. H. NAVA	BETI-ONAK
Cristofer Gómez	Alvaro Amezketa
C. Domínguez (1)	Juan Barcena (3)
Bruno Vírveda (4)	Gorka Elizalde
Darío Ajo (8)	Daniel Rodríguez
G. Campillo (1)	Miguel Echevarría (2)
Carlos Villagrán (8)	Xabier Olaque
Angel González	Alvaro Ojer
D. Ajo Martín	Blas Simón Vallejos
Alberto García (2)	Iker Macaya (9)
Ismael Villagrán (2)	Rubén Rodríguez(8)
Roberto Pérez (5)	Eduardo Viana(4)
J. de la Hera (2)	Aitor Alcaiza
Simón García (1)	Fco. Gamarra



ÁRBITROS

Andrés Rosendo y Sergio Rodríguez, de Galicia. Sancionaron al Nava con tres amonestaciones, una de ellas para el técnico Raúl Álvarez, y tres exclusiones. Por su parte el Beti-Onak recibió tres amonestaciones y tres exclusiones. Detuvieron el juego cerca de 20 minutos por la lesión del navero Darío Ajo.

PARCIALES CADA 5 MINUTOS

3-1, 5-1, 8-3, 10-5, 15-8 y 18-10
20-12, 23-15, 25-20, 26-21, 28-25 y 32-28

AMARUARRI / NAVA DE LA ASUNCIÓN
Una vez más el Viveros Herol Nava demostró su poderío en su cancha, esta jornada ante el equipo navarro del Beti-Onak. Una victoria cómoda sobre todo en la primera parte del partido que los naveros la cerraron con un tanteo de ocho goles a favor (10-8). Después, continuó el dominio local pero la doble defensa mixta con marcaje directo a Roberto

Pérez e Ismael Villagrán dificultó su ataque y los visitantes acortaron distancias. Aún así, con Carlos Villagrán a la cabeza Bruno, Simón y Gamarra, sujetaron la ventaja en el marcador, aunque esta se redujo a los cuatro goles de la conclusión final.

Una victoria que en cierta forma quedó ensombrecida por la fuerte lesión de Darío Ajo cuando, en el minuto 47, en una penetración el lateral Miguel Echevarría, al elevarse para el lanzamiento, golpeaba con su rodilla a la del pivote navero.

El contacto fue duro y un tremendo grito de dolor dejó en silencio la cancha. Darío caía al suelo retorcido de dolor y así permaneció durante cerca de 20 minutos, hasta que abandonó la cancha en camilla. Demasiado tiempo el transcurrido para atender este accidente deportivo, incluso la pareja de la Guardia Civil, presente en el partido, hubo de trasladarse al Centro de Salud para solicitar el socorro sanitario.

Enfadado general por ese hecho y dedicación de aplausos a Darío cuando los sanitarios le sacaban en camilla del pabellón polideportivo, para ser trasladado después a Segovia para efectuarle las pertinentes pruebas que determinarían la lesión de esa rodilla derecha, que posiblemente le tengo alejado una temporada de la competición.

En la comparecencia del final del partido el entrenador del conjunto navarro manifestó su apoyo moral a Darío Ajo, y reco-



Darío Ajo, en una jugada de ataque, superando la presión de la defensa del Beti Onak. / A. MARUGÁN

noció que el partido del sábado se planteaba complicado ya que "sabíamos de su juego rápido e intentamos solucionarlo, pero no conseguimos ajustar la defensa ya que ellos abrieron muy rápido el marcador y en el primer tiempo sus buenas acciones defensivas y lanzamientos nos desbordaron. No estuvimos muy correctos a la hora de neutralizar ese juego".

"En el segundo tiempo buscamos una solución diferente aplicando una doble mixta que obtuvo su resultado al romper la dinámica que llevaba el partido, y que nos permitió acercarnos en el marcador y meternos más en el partido. No obstante, los trece minutos finales sobraron a raíz de la

RAÚL ALVAREZ (TÉCNICO DEL VIVEROS H. NAVA)

«„»
«Esperamos que la lesión de Darío sea lo menos posible. A ver qué dicen la pruebas»

«„»
«Se ha hecho un buen partido en la primera parte, y nos ha faltado rematarlo»

lesión de Darío Ajo, ya que ni unos ni otros jugamos bien", mantuvo Fernando Corichmina. Un Beti-Onak que tuvo en esta jornada a Iker Macaya como más resolutivo y máximo anotador, aunque encontró siempre

una fuerte defensa y una portería bien blindada por Ángel y Crístopher. "Conocíamos ese esquema defensivo abierto del Nava y por ello intentamos aprovechar los espacios que dejan abiertos entre los doses y los treses", explicó.

“Somos un equipo donde todos están aptos y capacitados”

La lesión de Darío Ajo dejó prácticamente roto el partido y con cierta preocupación en el club navero, que ahora se encuentra atento a la dimensión del daño sufrido, aunque hay esperanza de que sea lo menos posible. "Las sensaciones que él tenía era que no tenía la pierna apoyada, y por ello el golpe no se la ha arrastrado. No sabemos lo que tiene, la zona del golpe no estaba muy hinchada, así que habrá que esperar a las pruebas. Puede ser desde que tan solo tenga un golpe, a que sufra un enema óseo, o que tenga el menisco tocado... Habrá que esperar a ver que dicen las pruebas y esperamos que sea lo menos posible", explicó Raúl Álvarez. Una lesión que mantendrá alejado al pivote navero al menos estas últimas jornadas donde se tendrá una cita especial con el Covadonga. A pesar de la posible baja, Álvarez considera que "somos un equipo de dieciocho jugadores donde todos están aptos y capacitados para aportar y sumar al equipo. Aunque está claro que Darío es una pieza importante, hay jugadores para seguir manteniendo este nivel y tenemos otros dos pivotes de garantía para seguir haciendo las cosas bien", manifestó el técnico navero, quien a su reflexionaba sobre el resultado del encuentro manteniendo que se había jugado una buena primera parte, que favoreció el ir más cómodos en la segunda y no terminar de rematarle por esa confianza. En la misma línea se expresó Bruno Vírveda al reconocer que en ese período la doble mixta del rival les sorprendió y favoreció que ellos entraran en el partido.



El jugador navero Darío Ajo, tumbado en el suelo del pabellón tras sufrir la lesión en su rodilla. / A. MARUGÁN

TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

Jugar por jugar

Resumiendo, ¿hay que jugar obligatoriamente por el mero hecho de que haya una fecha FIFA? Y sabiendo que la respuesta es no, el duelo del sábado es de las mayores estupideces que ha hecho la selección española desde que es campeona del mundo. Podríamos ponerlo a la par del «dejarse empatar con Finlandia, gol de Pukki, en partido oficial», pero aquello iba en serio y lo de Guinea Ecuatorial era el partido de la galleta. Y oigan, desde que Iniesta marcó aquel gol en Johannesburgo, España luce una estrella en el pecho que hay que defender con honor, por muy superflua e innecesaria que sea la cita... pero nunca, jamás, un campeón del mundo debe jugar por jugar.

Los aficionados, incluso los del combinado rival, merecen un respeto. Incluso cuando parece imposible enchufarse; jugadores perezosos, incluso ese puñado de no habituales que, en otras circunstancias, habrían mordido la tibia del rival para lograr la aprobación del seleccionador... El 'bolo' era tan apetecible como esa gota de agua fría que cae directamente de la cornisa al hueco que se forma entre el cuello de la camisa y tu nuca. Sencillamente insoportable. Un trámite incómodo ante un equipo fogoso que estuvo a punto de provocar un disgusto mayúsculo cuando Xabi Alonso fue objeto de una entrada brutal y abandonó el encuentro renqueante. Es lo que pasa cuando no te apetece jugar: que no eres intenso, y a nada que el rival sí lo sea, el que sale cojeando del campo siempre eres tú.

Que se lo pregunten al bueno de Sammi Khedira, que se pierde lo que queda de temporada por una lesión en un amistoso. Derribar a Pirlo era el objetivo, pero sin puntos en juego (solo prestigio) sueles llegar tarde, medir mal... Lo que tenía que ser un golpe de cadera se convirtió en un choque de rodillas, y la del alemán se quebró hacia afuera. La FIFA compensará al Real Madrid con más de dos millones de indemnización. Un inútil consuelo.

SELECCIÓN

1.225 DÍAS DESPUÉS

España regresa a Johannesburgo, ciudad en la que hace casi tres años y medio consiguió el mayor logro de su Historia futbolística: proclamarse campeona del mundo

AGENCIAS / JOHANNESBURGO

Era 11 de julio de 2010. Corría el minuto 116 de una final en la que España no había estado cómoda. La Holanda menos vistosa de la Historia había planteado el partido como si de una batalla se tratase: patadas, protestas, faltas e interrupciones continuas del duelo para impedir que la campeona de Europa volviese a deslumbrar al mundo con su juego de toque.

El encuentro que convirtió a la 'roja' en leyenda parecía destinado a decidirse desde el punto de penalti. Sin embargo, en ese minuto mágico, Cesc encontró un hueco en la defensa holandesa para meter un balón a Iniesta. Durante unos segundos todo se detuvo y España entera contuvo la respiración. El manchego controló, dejó botar el balón y soltó un latigazo ante la media salida de Ste-

kelenburg para dar a España su primera y única Copa del Mundo.

El sueño iniciado por Luis Aragonés en Austria, con Fernando Torres como héroe de la final europea ante Alemania, fue culminado de manera exquisita por Vicente del Bosque y los suyos. Aquella noche, el fútbol hizo justicia con un país que llevaba 80 años esperando ver a su capitán levantando ese trofeo.

Ayer, 1.225 días después de ese hito, la selección española regresó a Johannesburgo, donde mañana jugará un amistoso contra el combinado local en el estadio Soccer City, el mismo escenario de la final del Mundial 2010.

«Nos esperan sensaciones únicas en nuestro regreso a Sudáfrica», escribió en su cuenta de Twitter Andrés Iniesta, héroe de aquel choque contra Holanda, pocas horas antes de aterrizar en la ciudad sudafricana. Precisamen-

te, el de Fuentelabilla fue el jugador más aclamado por los hinchas que esperaban al combinado de Del Bosque en el aeropuerto.

Los integrantes de la expedición nacional se trasladaron al hotel Da Vinci, situado en el barrio de Sandton del norte de la ciudad y donde ya se alojaron para preparar la final del Mundial de 2010. Ya por la tarde, en el Orlando Stadium de Soweto (Johannesburgo), el equipo realizó su primer entrenamiento en Sudáfrica.

TRADICIONES. Con este viaje, el equipo español alimentará su tradición de visitar su particular 'tierra sagrada' poco antes de afrontar una gran competición internacional. En noviembre de 2011, la 'roja' batió por 1-5 a Austria

en un amistoso disputado en el estadio Ernst Happel, el mismo lugar donde se había coronado campeona de la Eurocopa 2008. Pocos meses después, el conjunto español repitió el título continental al adjudicarse la Eurocopa de Polonia y Ucrania 2012. El conjunto de Del Bosque intentará repetir esa suerte a partir del 13 de junio del 2014, cuando inicie la defensa de su corona en Brasil.

SUB-21. Por otro lado, la selección sub-21 tratará de firmar hoy su clasificación para los 'play-offs' del Campeonato de Europa de 2014 ante Albania, en un partido en el que los de Julen Lopetegui quieren seguir como líderes indiscutibles de su grupo. Para lograr el billete, la 'rojita' deberá repetir un triunfo ante los albaneses que ya consiguió en septiembre en el Nuevo Las Gaunas de Logroño.



Manos Unidas
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

HAZTE SOCIO. COLABORA.

902 40 07 07
www.manosunidas.org

EL RINCON DEL TUERTO DE PIROÓN
Bar - Restaurante

Plaza de las Caravas, 7
Telf. 921 49 62 35
CABAÑAS DE POLENDOS (Segovia)

Cerramos los lunes por descanso

Especialidad en Cocido, Rabo, Bacalao
Postres Caseros

MENÚ Nº 5

- 1 Ración Pulpo a la Gallega
- 1 Carpaccio de Solomillo con Ralladura de Queso de Oveja
- 1 Verbena de de Pescaitos Frutos
- 1 Revuelto de Morcilla
- 1 Ensalada Templada de Setas, Gulas y Gambas
- 2 Raciones de Bacalao al Tuerto de Pirón

los 6 platos 75,00€

MENÚ Nº 6

- 1 Ración de Croquetas Caseras
- 1 Zapatilla del Tuerto Pirón
- 1 Parrillada de Verduras
- 1/4 kl. de Gamba blanca a la Plancha
- 1 Magré de Pato con Puré de Manzana y Salsa Oporto
- 2 Raciones de Rabo de Toro

los 6 platos 75,00€

3^a Marcha Mountain Bike CAMINO DE SAN FRUTOS

Recorrido: La Lastrilla - Sotosalbos - La Lastrilla.
Distancia: 48,5 kms.

1 diciembre de 2013

Salida: Piscina Climatizada. La Lastrilla

Convocatoria: 9:00 horas. Salida: 10:00 horas

Llegada: Piscina Climatizada. La Lastrilla

14:30 horas: **Cocido para los inscritos**

Inscríbete en nuestra página web

**www.eladelantado.com o
http://caminodesanfrutos.org**

a partir del día 8 de noviembre
o en las oficinas de El Adelantado en
C/ Morillo N°7 (junto al Jardín Botánico).
Recoge tu maillot en las oficinas de El Adelantado
Tfno. información: 921 43 72 61
Horario de lunes a viernes: de 9,00 a 14,00 horas.

Inscripción 30€ desde el día 8 hasta el 24 de noviembre
Inscripción 35€ desde el 25 al 29 de noviembre
**(Incluye maillot (*), desayuno, avituallamiento,
acceso a ducha y piscina a la llegada y comida).**

(* Maillot limitado a las primeras 250 inscripciones.

A partir de la inscripción 251 la entrega del maillot se realizará en enero de 2014.

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Inscríbete YA



BALONCESTO

El Madrid se queda solo

El cuadro blanco ya es el único conjunto invicto tras las derrotas de Barça y Gran Canaria

EUROPA PRESS / GRAN CANARIA

El Real Madrid se hizo ayer con la sexta victoria de la temporada tras derrotar a domicilio al Herbalife Gran Canaria (70-75), en un encuentro muy igualado que se decantó del lado blanco gracias a la actuación de Nikola Mirotic (19 puntos y 28 de valoración), y que dejó al equipo de la capital como líder en solitario de la Liga Endesa tras la derrota del Barcelona en Bilbao (80-72).

Arropados por el incansable público que abarrotó las gradas del pabellón, el conjunto local le puso las cosas difíciles a un cuadro 'merengue' que, acostumbrado a ganar los partidos por más de 20 puntos, tuvo que sufrir más de la cuenta para conseguir un nuevo triunfo, el número 900 del equipo madrileño en la ACB.

La gran defensa que Pedro Martínez estableció en el parque canario hizo que el conjunto madrileño sufriera en cada ataque. Xavi Rey se erigió como el centro de su equipo, y se convirtió en un muro ante el que los atacantes blancos sufrieron para sortear.

Sin ideas en ataque y con la pintura bien defendida por el equipo local, los de Pablo Laso se encomendaron a los tiradores exteriores para reducir la ventaja. Ahí aparecieron Nikola Mirotic y la magia de Sergio Rodríguez.

TROPIEZO EN BILBAO. Por su parte, el Barcelona perdió la condición de invicto en su visita a Miribilla, donde cayó con un Bilbao Basket que, de paso, sumó su primer triunfo en lo que va de Liga. Las pérdidas y los fallos en el tiro condenaron al cuadro azulgrana. Así, el cuadro local puso fin a un inicio horroroso en la competición doméstica gracias al duelo de la pareja formada por Germán



El alero del Herbalife Gran Canaria Eulis Báez se cuelga de la canasta tras encestar ante varios jugadores del Madrid. / EFE

Gabriel y Raúl López (29 puntos y 39 de valoración entre ambos).

Venía Bilbao de perder su primer partido en Eurocup y el Barça de vencer en Kiev en la Euroliga. Y esa tendencia pareció seguir en los tres primeros cuartos. La labor de Navarro y de Papanikolaou (que firmó su mejor partido en Liga Endesa desde que es jugador

azulgrana), mantenía por delante al equipo catalán con ventajas que llegaban a ser hasta de nueve puntos. Pero entre el final del tercer cuarto y el inicio del último el Bilbao Basket entró de lleno en el encuentro, de la mano, sobre todo, de Germán Gabriel y Raúl López, lo que le sirvió para sumar una importante victoria.

MARCADOR RESULTADOS

LABORAL KUTXA - UNICAJA	82-75
CAI ZARAGOZA - CAJASOL	66-74
LA BRUIXA D'OR - CB VALLADOLID	75-72
FUENLABRADA - ESTUDIANTES	82-72
MONBUS - VALENCIA BASKET	70-102
CB CANARIAS - FIATC JOVENTUT	95-103
UCAM MURCIA - GIPUZKOA BASKET	67-85

Calderón y Ricky guían a sus equipos hacia el triunfo

EUROPA PRESS / LOS ÁNGELES

Los españoles José Manuel Calderón y Ricky Rubio se erigieron en la madrugada de ayer en los líderes de asistencias de sus equipos para dirigir a los Dallas Mavericks y a los Minnesota Timberwolves a la victoria ante los Orlando Magic (100-108) y los Boston Celtics (106-88) respectivamente, mientras que Serge Ibaka, con un 'doble-doble', también logró un cómodo triunfo con los Oklahoma City Thunder ante los Milwaukee Bucks (79-92).

Los Minnesota Timberwolves pudieron resarcirse de la derrota del día anterior ante los Denver Nuggets con una contundente victoria ante los Boston Celtics, en un duelo en el que el juego interior de los de Rick Adelman condenó a la franquicia de Massachusetts, que no pudo ponerse en ningún momento por delante. El base español Ricky Rubio, con 32 minutos sobre la cancha, firmó solo tres puntos, pero repartió siete asistencias, recogió seis rebotes y recuperó un balón.

En el Amway Center de Orlando, los Dallas Mavericks de José Manuel Calderón se impusieron a los Magic, con el escolta Monta Ellis como líder encestador de los de Texas con 19 puntos.

El pleno de victorias españolas lo cerró el internacional Serge Ibaka, que, en 34 minutos, firmó un 'doble-doble' de 15 puntos y 20 rebotes en la victoria de su equipo, Oklahoma City Thunder, ante los Milwaukee Bucks en un partido en el que el trío que formó con el base Russell Westbrook -26 puntos- y el alero Kevin Durant -24- sentenció a los locales.

MENOS MAL

UNIDAD
APOYO
COOPERACIÓN
SOLIDARIDAD

GRACIAS

A TODOS LOS SOCIOS, VOLUNTARIOS, COLABORADORES Y GENTE DE CRUZ ROJA, POR ESTAR AHÍ.

YA SABEMOS QUE NO PODEMOS LLEGAR A TODO, PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.

HAZTE SOCIO
902 22 22 92
WWW.MENOSMAL.ORG

Cada vez más cerca de las personas Cruz Roja

la delegación
Restaurante & Café

RESTAURANTE Y CAFÉ

Un ambiente íntimo y agradable

MENÚ DEL DÍA
DESAYUNOS
ENSALADAS
TOSTAS RACIONES VARIADAS ETC.

C/Colón, 5
(junto a la Pza. Mayor) Segovia
Telf. 921 04 74 55

Comprometidos en impulsar lo nuestro **de todo corazón**

Nuestro sitio está en Segovia

Ven a comprobarlo y consigue uno de estos MAGNÍFICOS REGALOS.*

Leo Messi insta a no buscar cosas raras en su lesión

El 'culé' sostiene que su percance fue «algo casual que pasó porque tenía que ocurrir»

EUROPA PRESS / BARCELONA

Después de permanecer callado, pese a los ríos de tinta que ha hecho correr su lesión, ayer Leo Messi no pudo más y decidió dar su opinión sobre todo lo que ha pasado estos días. Tajante y duro, el argentino instó a «no buscar cosas raras» en lo referente a la dolencia en el bíceps femoral de su pierna derecha que le mantendrá alejado de los terrenos de juego entre seis y ocho semanas.

«Voy a continuar con el mismo plan que se había armado en el inicio de la temporada. Se pueden decir muchas cosas, pero mi lesión fue algo casual», apuntó la 'pulga' al diario argentino *Ole* para tratar de zanjar la polémica que se ha generado en torno a su lesión.

El '10' azulgrana quiso despejar las dudas sobre temas como su alimentación o la acumulación de partidos, dos aspectos que se han puesto en entredicho estos días. «Esta lesión pasó porque tenía que ocurrir. No soy el único que juega muchos partidos en la temporada. Por otro lado, mi alimentación es la misma de siempre, se inventaron muchas cosas», señaló el atacante 'culé'.

Sobre Juanjo Brau, fisioterapeuta del Barcelona que trataba a Messi habitualmente, el argentino quiso aclarar que si ahora no está tanto con él es porque «le pusieron como jefe, con mayor responsabilidad». Una circunstancia que,

además, alegra al delantero, ya que «es algo que hace crecer a Brau en su vida personal».

Otro de los temas de los que no eludió hablar fue de su pretemporada, en la que viajó a diferentes países para realizar diferentes actos benéficos, en lugar de descansar. «Los partidos en vacaciones son solo distracciones sin presiones. Nos juntamos, jugamos y ayudamos en algún tema social. Los disfruto», apuntó.

También incidió en que «mientras esté bien» jugará «lo que sea necesario», y que cuando el técnico le quiera cambiar lo hará y «no pasará nada», en referencia a las voces críticas que han señalado en las últimas fechas que el argentino juega por decreto y no le gusta ser sustituido.

Asimismo, el ariete barcelonista dejó claro que no va a forzar su vuelta: «El plan es volver cuando el cuerpo me diga que estoy bien».

De hecho, la 'Pulga' tiene muy presente que éste es año de Mundial. «No tengo que cambiar por el torneo de Brasil. Cuando llegue el momento, me voy a entrenar para una competición tan importante», destacó. Sin embargo, en su país, comienzan a surgir las dudas del verdadero potencial de la albiceleste sin Messi en el campo, sobre todo, tras el empate ante Ecuador. Y es que el eventual 'plan B' de la selección argentina no acaba de convencer a casi nadie.



El argentino asegura que solo volverá cuando su cuerpo se lo indique. / REUTERS

La FIFA pagará 2,5 millones al Real Madrid por Khedira

AGENCIAS / MADRID

Tras su lesión del pasado viernes en el amistoso que enfrentaba a Alemania e Italia, Sami Khedira deberá estar alrededor de seis meses de baja, por lo que la FIFA se hará cargo de su ficha mientras el germano se recupera, ya que el percance se produjo en un partido internacional.

Según informó ayer el diario AS, el Real Madrid paga 16.400 euros diarios al centrocampista y, a partir de los 28 días de baja, es el estamento directivo del fútbol mundial quien abonará sus emolumentos, por lo que en los casi seis meses que tardará en obtener el alta médica, la entidad 'merengue' deberá recibir en torno a 2,5 millones de euros.

El gran objetivo del mediocentro bávaro es llegar a la próxima Copa del Mundo que se celebrará el próximo mes de junio en Brasil. Los médicos de la selección alemana son optimistas y creen que si el jugador cumple los plazos previstos llegará a esa cita sin problemas.

Pese a la indemnización, el Madrid considera fundamental la baja de Khedira puesto que el alemán era una de las piezas claves del sistema del técnico blanco, Carlo Ancelotti. El italiano, que consideraba al germano tan imprescindible como en su día lo fue Gattuso en el Milan que él entrenó y que se proclamó campeón de Europa, deberá recomponer ahora su esquema de juego.

Contando con que Modric y Xabi Alonso son titulares indiscutibles en el centro del campo, faltaría el tercer hombre que, o bien se asociaría al internacional español con el croata por delante, o, si Modric retrasa su posición, se situaría como mediapunta con libertad de movimientos. En caso de que el transalpino se incline por la primera opción, Casemiro e Illarramendi parecen los nombres más adecuados para esa función. Otros como Di María o Isco tendrían más opciones con la segunda variante.

El Inter sueña con Leo

El indonesio Erick Thohir, nuevo propietario del Inter de Milán en sustitución de Massimo Moratti, ha llegado con fuerza al cargo. Después de ganarse a la hinchada en su presentación al grito de «quien no bote 'rossonero' es», en alusión al Milan, no descartó fichar a Messi. «¿Comprar a Leo? ¿Por qué no? Hablaré con el entrenador», indicó. Hace un mes, el interista Thiago Motta, excompañero del argentino en el Barça, también habló de una posible llegada del argentino al conjunto 'nerazzurro'. «Si Messi deja el club 'culé' el primer equipo al que iría sería el Inter de Milán. Él todavía es joven pero tarde o temprano llegará el momento en el que cambie de colores», aseguró el exjugador azulgrana en el canal oficial del conjunto italiano.

Lo que necesitan urgentemente
NO SON UNOS ZAPATOS
lo que necesitan, es tener una vida digna.

APADRINA UN NIÑO
contribuye al desarrollo de su comunidad.

+ de 25 años
disminuyendo
diferencias
Ayuda en Acción
www.ayudaenaccion.org
902 402 404



Cesta Solidaria
SeGOvia Experience
el gusto es mío

35€

¡Orgullosos de ser segovianos!

Organizan: Diputación de Segovia, SeGOvia Experience, Ayuntamiento de Segovia

Beneficiarios: aecc, Cruz Roja Española, FFA Autismo Segovia, AMREF, Servicio de Promoción Económica de Diputación

Pedidos y reservas:
● Asociación Española Contra el Cáncer: 921 426 361
● Asociación Autismo Segovia: 921 438 093
● Cruz Roja Española de Segovia: 921 440 202
● AMREF, Flying Doctors: 610 791 577 / 921 423 404
● Servicio de Promoción Económica de Diputación: 921 429 559



Khedira estará seis meses de baja.

FÚTBOL. PRIMERA DIVISIÓN

RESULTADOS

Getafe-Elche	1 - 1
Villarreal-At. Madrid	1 - 1
Athletic Club-Levante	2 - 1
Granada-Málaga	3 - 1
Real Betis-Barcelona	1 - 4
Espanyol-Sevilla	1 - 3
Celta-Rayo Vallecano	0 - 2
Real Madrid-Real Sociedad	5 - 1
Osasuna-Almería	0 - 1
Valencia-Real Valladolid	2 - 2

PRÓXIMA JORNADA

Real Valladolid-Osasuna
Almería-Real Madrid
Real Sociedad-Celta
Rayo Vallecano-Espanyol
Sevilla-Real Betis
Barcelona-Granada
Málaga-Athletic Club
Levante-Villarreal
At. Madrid-Getafe
Elche-Valencia

EQUIPOS	Puntos	TOTALES					CASA					FUERA							
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Barcelona	37	13	12	1	0	38	8	6	6	0	0	21	5	7	6	1	0	17	3
2 At. Madrid	34	13	11	1	1	31	9	6	6	0	0	20	4	7	5	1	1	11	5
3 Real Madrid	31	13	10	1	2	35	17	7	6	0	1	23	8	6	4	1	1	12	9
4 Villarreal	24	13	7	3	3	21	13	7	4	2	1	14	8	6	3	1	2	7	5
5 Athletic Club	23	13	7	2	4	20	18	7	5	2	0	14	7	6	2	0	4	6	11
6 Getafe	20	13	6	2	5	17	14	7	3	2	2	10	7	6	3	0	3	7	7
7 Real Sociedad	17	13	4	5	4	19	17	6	3	2	1	12	3	7	1	3	3	7	14
8 Granada	17	13	5	2	6	11	13	7	2	0	5	6	8	6	3	2	1	5	5
9 Valencia	17	13	5	2	6	17	21	7	3	1	3	11	10	6	2	1	3	6	11
10 Levante	17	13	4	5	4	13	17	6	1	3	2	6	5	7	3	2	2	7	12
11 Sevilla	16	13	4	4	5	23	26	6	3	1	2	11	9	7	1	3	3	12	17
12 Espanyol	15	13	4	3	6	13	18	7	3	2	2	8	8	6	1	1	4	5	10
13 Elche	14	13	3	5	5	13	17	6	1	2	3	4	6	7	2	3	2	9	11
14 Málaga	13	13	3	4	6	15	19	6	3	0	3	10	9	7	0	4	3	5	10
15 Real Valladolid	12	13	2	6	5	16	20	6	1	3	2	8	10	7	1	3	3	8	10
16 Celta	12	13	3	3	7	14	18	7	0	3	4	3	10	6	3	0	3	11	8
17 Almería	12	13	3	3	7	15	24	6	1	2	3	7	10	7	2	1	4	8	14
18 Rayo Vallecano	12	13	4	0	9	12	30	6	2	0	4	7	12	7	2	0	5	5	18
19 Osasuna	10	13	3	1	9	10	22	7	2	1	4	6	9	6	1	0	5	4	13
20 Real Betis	9	13	2	3	8	12	24	7	2	2	3	7	9	6	0	1	5	5	15

QUINIELA



17-11-2013

1. Ponferradina - Lugo	1 X X
2. Alavés - Recreativo	1 X 2
3. Eibar - Castilla	X 2 2
4. Numancia - Tenerife	1 X 2
5. Real Jaén - Zaragoza	X 2 2
6. Girona - Barcelona B	1 X X
7. Las Palmas - Mirandés	X 2 2
8. Córdoba - Hércules	1 X 2
9. Sabadell - Alcorcón	1 X X
10. Murcia - Sporting	1 X 2
11. Oviedo - Compostela	1 X 2
12. Huesca - Real Sociedad B	X 2 2
13. Ontinyent - Lleida	1 X X
14. Albacete - CD Guadalajara	1 X 2
15. Deportivo - Mallorca	X 2 2

FÚTBOL. SEGUNDA DIVISIÓN

RESULTADOS

Ponferradina-Lugo	0 - 2
Deportivo-Mallorca	3 - 1
Alavés-Recreativo	3 - 3
Eibar-Real Madrid-Castilla	6 - 0
Numancia-Tenerife	0 - 0
Real Jaén-Zaragoza	3 - 0
Girona-Barcelona B	1 - 2
Las Palmas-Mirandés	3 - 1
Córdoba-Hércules	-
Sabadell-Alcorcón	1 - 2
Real Murcia-Sporting	1 - 1

PRÓXIMA JORNADA

Lugo-Sporting
Alcorcón-Real Murcia
Hércules-Sabadell
Mirandés-Córdoba
Barcelona B-Las Palmas
Zaragoza-Girona
Tenerife-Real Jaén
Real Madrid-Castilla-Numancia
Recreativo-Eibar
Mallorca-Alavés
Ponferradina-Deportivo

EQUIPOS	Puntos	TOTALES					CASA					FUERA							
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Recreativo	27	14	8	3	3	28	20	7	4	2	1	14	7	7	4	1	2	14	13
2 Deportivo	26	14	8	2	4	15	8	7	3	2	2	7	4	7	5	0	2	8	4
3 Lugo	25	14	7	4	3	19	12	7	4	2	1	11	5	7	3	2	2	8	7
4 Las Palmas	23	14	6	5	3	16	12	7	4	2	1	8	3	7	2	3	2	8	9
5 Eibar	22	14	6	4	4	18	13	7	4	2	1	11	5	7	2	2	3	7	8
6 Numancia	22	14	5	7	2	17	13	7	3	4	0	10	5	7	2	3	2	7	8
7 Sporting	21	14	5	6	3	22	18	7	5	1	1	15	7	7	0	5	2	7	11
8 Real Murcia	21	14	5	6	3	21	18	7	3	3	1	12	10	7	2	3	2	9	8
9 Córdoba	20	13	5	5	3	13	10	6	4	2	0	10	4	7	1	3	3	3	6
10 Real Jaén	20	14	6	2	6	21	20	7	4	1	2	12	7	7	2	1	4	9	13
11 Ponferradina	19	14	5	4	5	20	16	7	4	1	2	13	7	7	1	3	3	7	9
12 Girona	19	14	5	4	5	17	18	7	2	3	2	9	10	7	3	1	3	8	8
13 Alcorcón	18	14	5	3	6	10	8	7	3	2	2	6	2	7	2	1	4	4	6
14 Mirandés	18	14	5	3	6	12	15	7	3	1	3	8	9	7	2	2	3	4	6
15 Mallorca	18	14	5	3	6	17	26	7	3	2	2	11	11	7	2	1	4	6	15
16 Zaragoza	16	14	4	4	6	19	20	7	2	2	3	9	8	7	2	2	3	10	12
17 Tenerife	16	14	4	4	6	11	14	7	3	2	2	7	4	7	1	2	4	4	10
18 Barcelona B	16	14	5	1	8	13	20	7	3	0	4	5	8	7	2	1	4	8	12
19 Alavés	15	14	3	6	5	22	22	7	2	4	1	15	11	7	1	2	4	7	11
20 Sabadell	15	14	4	3	7	15	18	7	4	1	2	11	6	7	0	2	5	4	12
21 Hércules	12	13	2	6	5	12	21	7	2	3	2	7	8	6	0	3	3	5	13
22 Real Madrid-Castilla	7	14	2	1	11	7	23	7	2	1	4	6	7	7	0	0	7	1	16

PRÓXIMO BOLETO



24-11-2013

1. Real Madrid - Valencia	1 X 2
2. At. Madrid - Getafe	1 X 2
3. Levante - Villarreal	1 X 2
4. Barcelona - Granada C.F.	1 X 2
5. Rayo Vallecano - Espanyol	1 X 2
6. R.Sociedad - Celta	1 X 2
7. Almería - R.Madrid	1 X 2
8. Ponferradina - Deportivo	1 X 2
9. Mallorca - Alavés	1 X 2
10. Tenerife - Real Jaén	1 X 2
11. Zaragoza - Girona	1 X 2
12. Mirandés - Córdoba	1 X 2
13. Hércules - Sabadell	1 X 2
14. Lugo - Sporting	1 X 2
15. Sevilla - Betis	1 X 2

1ª

	Almería	At. Madrid	Athletic Club	Barcelona	Celta	Elche	Espanyol	Getafe	Granada	Levante	Málaga	Osasuna	Rayo Vallecano	Real Betis	Real Madrid	Real Sociedad	Real Valladolid	Sevilla	Valencia	Villarreal
Almería				0-2	2-2					2-2		0-1					1-0			2-3
At. Madrid	4-2		2-0	2-1							2-1	5-0	5-0							
Athletic Club				3-2	2-2					2-1	2-0	2-1						1-1	2-0	
Barcelona							1-0			7-0				2-1	4-1	4-1	3-2			
Celta				0-3		0-1	2-2		1-1	0-1		0-2								0-0
Elche							2-1		0-1					1-2	1-1	0-0				0-1
Espanyol		1-0	3-2					0-2			0-0		0-0					1-3	3-1	
Getafe	2-2		0-1	2-0	1-1						2-1	3-1								0-1
Granada		1-2	2-0				0-1	0-2			3-1			0-1						0-1
Levante							3-0	0-1						2-3	0-0	1-1	0-0			
Málaga	2-0			0-1	0-5						0-1	5-0	3-2							
Osasuna	0-1			0-0	2-1			1-2	0-1			3-1								0-3
Rayo Vallecano				0-4	3-0					1-2				2-3	1-0	0-3				
Real Betis				1-4	1-2	1-2			0-0	0-0									3-1	1-0
Real Madrid		0-1	3-1					4-1				2-0		2-1		5-1		7-3		
Real Sociedad	3-0	1-2						2-0		0-0	5-0							1-1		
Real Valladolid		0-2	1-2					1-0			2-2					2-2		2-2		
Sevilla	2-1	1-3			0-1					2-2	2-1	4-1								
Valencia	1-2			2-3						1-0	1-0			1-2	2-2	3-1				
Villarreal		1-1					2-1	0-2	3-0					2-2	2-1			4-1		

2ª

	Alavés	Alcorcón	Barcelona B	Córdoba	Deportivo	Eibar	Girona	Hércules	Las Palmas	Lugo	Mallorca	Mirandés	Numancia	Ponferradina	Real Jaén	Real Madrid-Castilla	Real Murcia	Recreativo	Sabadell	Sporting	Tenerife	Zaragoza	
Alavés			2-3					3-1	1-1								3-3	1-1	3-0	2-2			
Alcorcón	2-0		0-0			0-0							0-1	0-1			3-0				1-0		
Barcelona B				0-1	0-2					2-1	0-1				0-3	2-0							1-0
Córdoba	1-1						2-0						3-1	1-0				1-0	2-2				
Deportivo		1-0	0-1								3-1	0-0			2-0	0-1							1-1
Eibar	0-0	1-0					0-3					1-0			6-0	0-0						3-2	
Girona	1-0		1-2					2-2	0-2				2-2						1-1	2-1			
Hércules				0-2	0-0				2-1	2-2													

Vettel entra en la Historia al lograr su octavo triunfo

Nuevo récord. El alemán, que en Abu Dhabi ya igualó a Schumacher, supera el registro de su compatriota al haberse impuesto en las últimas ocho carreras

Alonso, subcampeón. El asturiano termina quinto en Austin y consigue, de forma matemática, asegurar el segundo puesto de la clasificación de pilotos

AGENCIAS / AUSTIN

El piloto alemán Sebastian Vettel (Red Bull) ya está en la Historia de la Fórmula Uno tras conquistar ayer la victoria en el Gran Premio de Estados Unidos, lo que supone el octavo triunfo consecutivo para el campeón del mundo. Ni siquiera el 'Kaiser', Michael Schumacher logró ese número cuando mandaba con mano de hierro en el 'Gran Circo'. El siguiente récord que tiene en mente el bávaro también pertenece a su compatriota, que es el piloto que ostenta mayor número de éxitos en una misma temporada: nueve. Vettel podrá igualar ese registro si gana la próxima semana en el último Gran Premio de la temporada que se celebra en Brasil. Sería el triunfo número 14 de su temporada.

Por su parte, Fernando Alonso (Ferrari) ató el subcampeonato del mundo al lograr quedar quinto en la prueba, aunque no pudo llegar a un podio que estuvo formado por el tetracampeón, Romain Grosjean (Lotus) y por Mark Webber (Red Bull).

Vettel continuó con el incontestable dominio que ejerce en los últimos meses. «Es increíble. Tenemos que disfrutar este momento mientras dure», pidió emocionado por la radio nada más ver la bandera de cuadros y mientras dibujaba círculos y quemaba neumáticos en el asfalto del Circuito de las Américas. «No tenemos ninguna garantía de que esto continúe. Estoy orgulloso de ustedes, los quiero», agregó el alemán, que conquistó su triunfo número 38 en 119 carreras. «Es muy difícil conseguir estos récords», subrayó el alemán sobre la acumulación de registros.

Como en las últimas pruebas, la carrera fue casi un paseo para el alemán, que partía desde la 'pole'. Salió el primero y llegó en la misma posición. Sin sobresaltos. Giro a giro, puso tierra de por medio con sus perseguidores que apenas llegaron a ver el alerón trasero de su Red Bull. Solo Romain Grosjean le asomó el morro de su Lotus, pero eso sucedió cuando salió el 'safety car' en la primera vuelta por un accidente de Adrian Sutil. En

ese momento, y en la salida, cuando el galo estuvo a punto de pasarle, fue cuando Vettel vio peligrar su liderato.

Con el dominio del alemán sin ninguna grieta, las luchas interesantes se sucedieron por detrás. Así, el británico Lewis Hamilton (Mercedes) fue cuarto, pero la quinta plaza de Alonso le impidió mantener abierta hasta la última semana la lucha con el asturiano por el subcampeonato, aunque, al menos, se aseguró la tercera plaza al adelantar en la clasificación al finlandés Kimi Raikkonen, que no competirá más debido a una operación de espalda.

ZONA SUCIA. El quinto puesto y el subcampeonato sirvieron de consuelo, eso sí, al asturiano. «Contentos en ese sentido, sabemos que es como ser primero de los mortales, con los Red Bull...». Y, es que, Alonso tuvo que pelear para conseguir su quinta plaza, porque salir por la zona sucia le hizo perder un puesto en la salida en favor de Sergio Pérez (McLaren). Pero, el asturiano fue paciente, porque sabía que tenía más ritmo que el mexicano y que Nico Hulkenberg (Sauber).

Fernando Alonso esperó a la primera parada para pasar a 'Checo' y puso entonces rumbo a Nico. El asturiano se quitó a Hulkenberg de un plumazo con una inmensa pasada por el interior y empezó a recortar tiempos a un Hamilton que vio necesario olvidarse del estado de sus neumáticos para evitar ver al coche rojo por sus retrovisores.

No logró alcanzar al británico, con lo que Mercedes dio un gran paso adelante para ser segundo detrás de Red Bull en el campeonato de constructores, ya que acumula 348 puntos por los 333 de Ferrari y los 31 de Lotus a falta de la última carrera.

El Mundial se despedirá dentro de una semana en Brasil, donde Vettel quiere volver a ganar e igualar las 13 victorias del heptacampeón del mundo, Michael Schumacher y Ferrari luchará hasta el final por el subcampeonato.



Sebastian Vettel levanta el trofeo de la victoria en Austin, donde volvió a dominar la carrera casi desde el principio. / REUTERS

DECLARACIONES



SEBASTIAN VETTEL
RED BULL

«Es increíble. Tenemos que disfrutar este momento mientras dure. Es muy difícil conseguir estos récords»

FERNANDO ALONSO
FERRARI

«En este final de año hemos perdido competitividad, hemos ido para atrás varios pasos y nos cuesta estar en los puntos»

JEAN-ERIC VERGNE
TORO ROSSO

«En Red Bull buscan un piloto que acabe carreras y a mí me ha faltado eso para poder fichar por la escudería austríaca»


CLASIFICACIONES
Gran Premio de EE.UU.


9	N. Rosberg (ALE/Mercedes) a 59,1s	7	S. Pérez (MEX/McLaren) a 46,6s	5	F. Alonso (ESP/Ferrari) a 29,5s	3	M. Webber (AUS/Red Bull) a 8,3s	1	S. Vettel (ALE/Red Bull) 1h 39:17,1s
10	J. Button (GBR/McLaren) a 77,2s	8	V. Bottas (FIN/Williams) a 54,5s	6	N. Hulkenberg (ALE/Sauber) a 30,4s	4	L. Hamilton (GBR/Mercedes) a 27,3s	2	R. Grosjean (FRA/Lotus) a 6,2s

CLASIFICACIÓN DE PILOTOS		
1º	S. Vettel	372
2º	F. Alonso	227
3º	L. Hamilton	187
4º	K. Räikkönen	183
5º	M. Webber	181
6º	N. Rosberg	161
7º	R. Grosjean	132
8º	F. Massa	106
9º	J. Button	61
10º	P. di Resta	48

CONSTRUCTORES		
1º	Red Bull	553
2º	Mercedes	348
3º	Ferrari	333
4º	Lotus Renault	315

EL PRÓXIMO GRAN PREMIO		
GP de BRASIL		
NOVIEMBRE		
DOMINGO	24	88:00

Fuente: F1

Infografía: INFOGRÁFICA DISEÑO Y COMUNICACIÓN

* Victoria: 25 pts. Segundo puesto: 18 pts. Tercer puesto: 15 pts. Cuarto puesto: 12 pts. Quinto puesto: 10 pts. Sexto puesto: 8 pts. Séptimo puesto: 6 pts. Octavo puesto: 4 pts. Noveno puesto: 2 pts. Décimo puesto: 1 pts.



Alonso: «Ser segundo es ser el primero de los mortales»

AGENCIAS / AUSTIN

Fernando Alonso (Ferrari) se mostró muy satisfecho tras alcanzar matemáticamente el subcampeonato del mundo después de quedar quinto en el Gran Premio, aunque reconoció que Ferrari «ha ido retrocediendo» en la parte final del campeonato, lo que ha supuesto un sufrimiento casi en cada carrera del último tramo del Mundial.

«El subcampeonato estaba más o menos asegurado, porque era difícil que Kimi (Raikkonen) y Hamilton ganasen carreras. Quedar segundo es ser el primero de los mortales», reconoció el piloto asturiano.

En cuanto a la carrera de ayer, el bicampeón del mundo subrayó que fue complicado porque tuvo que salir por la zona sucia del circuito de Austin. En su opinión, esa circunstancia le hizo perder una posición en el inicio de la prueba.

«Después de perder el lugar, decidí abrir hueco para no gastar los neumáticos», prosiguió Alonso, que reconoció que temió por su quinta plaza debido al desgaste de las ruedas. «Con los duros fuimos más competitivos pero su-

frimos al final», remarcó. «Acabé sin neumáticos las últimas dos vueltas y tuvimos que sufrir con Hulkenberg. Una vuelta más y me vuelve a pasar», indicó.

El asturiano, que no le dio importancia a su dolor en la espalda que arrastra desde la pasada prue-

El asturiano dio un tirón de orejas a Ferrari al reconocer que la escudería «ha ido varios pasos hacia atrás» en las últimas carreras

ba disputada en Abu Dhabi, valoró las ocho victorias consecutivas del campeón del mundo, Sebastian Vettel, aunque lamentó que otras escuderías no hubieran podido seguir el ritmo de los Red Bull. «Este año, en las primeras carreras, la escudería austríaca iba muy bien en la crono y bastante mal en carrera. Por eso, se quejaban prueba tras pruebas de los neumáticos hasta que los cambia-

ron y ganaron ocho seguidas. El año que viene hay que ver cómo nacen los coches, cómo nacen también los neumáticos y a qué coche se adaptan mejor y si no se adaptan a los Red Bull ojalá no los cambien», apuntó esperanzado.

En cuanto al subcampeonato de constructores, Alonso reconoció que será difícil superar a Mercedes. «Es complicado entrar en la Q3 y en carrera nos resulta problemático incluso puntuar», aseguró el bicampeón.

En ese momento, el asturiano se expresó con mucha dureza sobre lo ocurrido con Ferrari en la parte final del campeonato: «En este final de año hemos ido varios hacia atrás. Hacer quinto está bien y los puntos son buenos, pero no es suficiente».

El asturiano espera, aún así, que las cosas cambien de cara al Mundial de 2014, sobre todo para acabar con la 'dictadura' de los Red Bull: «Hay que ver cómo nacen los coches con todas las dificultades que tenemos. Es un desafío para los ingenieros. El motor turbo y todas las modificaciones que se deben incluir otra vez en los monoplazas».



El campeón del mundo volvió a demostrar su casi insultante dominio desde el inicio de la prueba. / FOTO: AGENCIAS

PALACIO DE LA FLORESTA

Con la garantía de Julián Duque.
La tradición familiar, el sabor de Segovia

MENU DE EMPRESAS NAVIDAD 2013

ENTRANTES

Tostita de Gulas al ajillo con aceite de trufa

Tostita de salmón marinado con mantequilla de cebolla

Padding de merluza y espinaacas con crema de exeldo y miel

PRIMER PLATO

Lomo de bacalao, con crema de almendras y

crayente de verduras

SEGUNDO PLATO

Taco de solomillo ibérico sobre cama de patatas panadera y salsa de trufas

POSTRE

Mousse de chocolate con helado de vainilla

BODEGA

Vino tinto Fuentespina Roble, agua mineral

Café y aguardiente de la casa

Precio 30,00 € iva incluido*

* Includida en el precio una copa
* Disponible a partir del 8 de noviembre de 2013
* Discoteca para más de 40 personas



Palacio de LA FLORESTA
C/ San Agustín, 27 40001 Segovia
921 463 314 - 618 804 282

Avant entre Madrid, Segovia y Valladolid
(Nueva estación Segovia - Guiomar)

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN	Madrid	Segovia	Valladolid
Avant (1)	L M X J V	7:38	8:06	8:43
Avant	L M X J V S D	9:40	10:08	10:45
Avant (2)		10:30	10:58	---
Avant	L M X J V S D	11:30	11:58	12:35
Avant (1)	L M X J V	15:15	15:43	---
Avant	L M X J V S D	15:30	15:58	16:35
Avant (1)	L M X J V	16:15	16:43	17:20
Avant	L M X J V S D	17:35	18:02	18:40
Avant (3)	L M X J V	19:15	19:43	---
Avant	L M X J V S D	19:45	20:13	20:50
Avant	L M X J V S D	21:30	21:58	22:35

1: NO CIRCULA 23/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN	Valladolid	Segovia	Madrid
Avant (1)	L M X J V	---	7:00	7:28
Avant (2)	L M X J V	6:45	7:22	7:50
Avant (2)	L M X J V	7:15	7:52	8:20
Avant	L M X J V S D	7:45	8:22	8:50
Avant	L M X J V S D	9:45	10:22	10:50
Avant	L M X J V S D	13:25	14:02	14:30
Avant	L M X J V S D	15:30	16:07	16:35
Avant	L M X J V S D	---	18:30	18:58
Avant	L M X J V S D	19:35	20:12	20:40
Avant	L M X J V S D	21:00	21:37	22:05

1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

Autobuses entre Segovia y Madrid

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



Segovia - Madrid					Madrid - Segovia				
lunes a viernes laborables					lunes a viernes laborables				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 D	7.00 S	6.30 D	7.00 D	8.00 R	8.45 D	
7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.15 D	10.45 L	11.00 D	11.45 D
9.00 L	9.30 S	10.15 D	11.00 D	11.45 D	12.30 D	13.15 D	13.30 L	14.00 D	14.30 D
12.15 L	12.30 D	13.15 D	14.00 D	14.30 R	15.00 S	15.15 D	15.30 D	16.00 D	16.30 D
14.45 D	15.30 D	15.30 L	16.00 R	16.30 D	16.45 L	17.00 D	17.45 D	18.15 D	18.30 S
17.15 D	18.00 D	18.00 L	18.30 D	19.15 D	18.45 D	19.15 D	19.45 D	20.15 D	20.30 L
20.00 S	20.45 D	21.30 S			21.00 D	21.45 S	22.30 D	23.00 S	

sábados laborables					sábados laborables				
7.30 D	8.30 S	9.15 D	10.00 D	10.45 S	8.00 S	9.00 D	9.30 D	10.15 D	11.00 S
11.30 D	12.15 D	13.00 D	14.00 S	15.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.45 S
16.00 R	17.00 D	18.00 S	19.00 D	20.00 R	14.30 D	15.30 R	16.30 D	17.30 S	18.30 D
21.00 D	21.30 S				19.15 D	20.00 R	20.45 D	21.30 S	22.15 D
					23.00 S				

domingos y festivos					domingos y festivos				
8.30 S	9.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	11.00 S	12.00 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	16.00 D	17.00 S
17.15 D	18.00 D	18.45 D	19.30 D	20.15 R	18.00 D	19.00 D	20.00 R	21.00 D	21.30 D
21.00 D	21.30 S	22.30 D			22.00 D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Angeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villaiba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Angeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Angeles ó viceversa.

Trenes desde Segovia

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archena-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) Diario. Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). Diario
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). Diario
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Diario
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Domingo. Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). Diario. Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). Diario
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). Diario
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). Diario
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). Lunes a Viernes y Domingo
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aguilar de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). Diario

El Nogal
Hotel - Restaurante - Bar - Terraza

MENUS DIARIOS DESDE 10€ (IVA incl.)
MENUS FIN DE SEMANA DESDE 15€ (IVA incl.)

AMPLIA CARTA DE ENTRANTES.
COCINA DE MERCADO Y TRADICIONAL CASTELLANA. ASADOS.
ESPECIALIDAD EN RABO DE TORO

c/ Prado de la Mancha, 1 MADRONA
(junto Fiestas de Tenis)
A 5 minutos del centro de Segovia
RESERVAS. 629 745 689 - 921 485 347
www.elnogaldemadrona.es

CIGARRILLOS ELECTRÓNICOS INNOVATION FLAVOURS
Calle José Zorrilla 37 Segovia
Tif. 921 047 375

- GANAR EN SALUD
- AHORRA HASTA UN 70%
- VAPEA DONDE QUIERAS
- CON NICOTINA Y SIN NICOTINA

10% dto. PRESENTANDO ESTE ANUNCIO

VEN A CONOCERNOS Y HAZ UNA PRUEBA GRATIS

Autobuses entre Segovia, Ávila y Salamanca

Segovia - Ávila		Segovia - Ávila - Salamanca				
Lunes a viernes			Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
7:00 - 10:00 14:00 - 18:00		Segovia	7:45	14:00	9:00	18:00
Sábados, domingos y festivos		Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
9:00 - 18:00		Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
		Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
		Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45
Ávila - Segovia		Salamanca - Ávila - Segovia				
Lunes a viernes			Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
8:15 - 11:15 15:15 - 19:15		Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Sábados, domingos y festivos		Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
10:15 - 19:15		Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
		Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
		Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8

Atocha	Cercedilla	Cercedilla	Tablada	Gudillos	San Rafael	El Espinar	Los Angeles	Otero Herreros	Ortigosa del Monte	Navas de Riofrío	Segovia	
8:30	9:45	7:00	7:05	7:11	7:14	7:19	7:22	7:29	7:37	LMXJV (1)		
9:00	10:21	9:47	9:52	9:58	10:01	10:06	10:09	10:16	10:24	SD (2)		
10:01	11:21	11:32		11:42	11:45	11:50	11:53	12:00	12:08	SD (2)		
11:01	12:22	12:30	12:37	12:41	12:44	12:48	12:52	12:59	13:07	LMXJV (1)		
12:01	13:20	13:32	13:37	13:43	13:46	13:51	13:54	14:01	14:09	SD (2)		
15:01	16:25											
15:31	16:55	17:00		17:10	17:13	17:18	17:21	17:28	17:37	V (3)		
16:01	17:20	17:32		17:42	17:45	17:50	17:53	18:00	18:08	SD (2)		
18:01	19:22											
18:31	19:53	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:27	20:30	20:38	LMXJV (1)
19:01	20:25	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	20:59	21:02	21:10	SD (2)

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8

Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Angeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla	Cercedilla	Atocha	
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28	8:35	9:50
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28	9:34	10:49
SD (2)	12:50	12:58		13:05	13:08	13:13	13:16			13:26	11:35	12:49
DIARIO	14:50	14:58		15:05	15:08	15:13	15:16			15:27	12:35	13:50
V (3)	17:50	17:58		18:05	18:08	18:13	18:16			18:26	13:35	14:50
SD (2)	18:50	18:58		19:05	19:08	19:13	19:16			19:26	14:35	15:50
LMXJV	20:50	20:58		21:05	21:08	21:13	21:16			21:27	15:33	16:50
SD (2)	21:20	21:28		21:35	21:38	21:43	21:46			21:57	16:05	17:20

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

LA SEÑORA

D^a Saturnina Andray Martín

Ha descansado en la paz del Señor en La Estación de El Espinar el día 17 de noviembre de 2013
A los 94 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.

Hija, Milagros Rodríguez Andray; hijo político, Cruz Gete Díez; nietos, Óscar y Eva; biznietos, Elia, Silvia, Adrián, Iker y Gonzálo; hermana, Carmen; hermano político, Carlos Macías; sobrinos, primos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 18, a las 12:00 horas, en la iglesia parroquial de La Estación de El Espinar; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de El Espinar.

CASA DOLIENTE: EL ESPINAR
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL SEÑOR

José Martín Tascón

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 17 de noviembre de 2013
A los 91 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.

Hijos, José Jesús, Mercedes y Elena Martín Carrasco; hijos políticos, (†) Sonsoles, Enrique y Rafael; nietos, Juan Carlos, María, Marta, Enrique, Claudia y Mario; hermanos, Adela, Juan y Mercedes; hermanos políticos, Jesusa y Vicente; sobrinos, primos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 18, a las 13:00 horas, en la iglesia parroquial de El Rosario (San Ildefonso); acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de San Ildefonso. La misa de privilegio tendrá lugar el día 19, a las 10:00 horas, en la iglesia parroquial de Los Dolores (San Ildefonso).

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN SAN ILDEFONSO
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

Autobuses entre Segovia y Valladolid

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes					
5:55***	6:45*	7:45	6:00***	6:45	7:45
9:00	11:00#	12:00	9:00	11:00#	12:00
13:00	14:00	15:00**	13:00	14:00	15:00**
15:00	16:00**	17:00#	15:00	16:00**	17:00#
18:00	19:00#	##20:00	18:00	19:00#	20:00##
21:00			21:00*		
Viernes y vísperas de festivo					
16:00**			16:00**		
Sábados					
9:00	12:00	15:00	9:00	12:00	15:00
17:00#	19:00#	21:00	17:00#	19:00#	21:00*
Domingo y festivos					
9:00###	11:00#	13:00	11:00#	13:00	17:00#
17:00#	19:00#	19:00**	19:00#	19:00**	20:00**
			21:00*		

* Recorrido campus solo curso universitario
Semidirecto
El servicio de las 20:00 horas solo va hasta Cuéllar con salida de Valladolid y hasta Navalmanzano con salida de Segovia y sólo se realizará de septiembre a junio.
El Servicio sale de Cuéllar no de Segovia
*** De septiembre a junio periodo lectivo
** De octubre a junio periodo lectivo

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:
Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

Agencia Funeraria Santa Teresa

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.
902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810

SUDOKU

	4		2		9	7		
8			4		1			2
	7			3		4		
		4	7		3		1	
6					2			9
	5		8					4
7		3		8				
	1				9	7		3
5		9		1				6

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadro de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

LABERINTO

	75			50					42
						17			
58					1				
		81							
									33
		66			25				
			8						

Partiendo del cuadro 1 encuentre el camino para llegar al cuadro 81, pasando por todos los cuadros que se indican, trazando líneas verticales u horizontales. Las líneas no pueden ser diagonales ni pueden cruzarse, y deberán pasar sólo una vez por cada uno de los 81 cuadros.

SIETE DIFERENCIAS



HORÓSCOPO

ARIES 21 marzo a 19 abril.
Agujetas. Buena noticia que le permitirá desarrollar nuevas actividades. Convenza a su pareja para salir a disfrutar.

TAURO 20 abril a 20 mayo.
Dolor de espalda. Aproveche la jornada para acabar un trabajo pendiente. En el amor, las cosas pueden salirse de madre.

GÉMINIS 21 mayo a 20 junio.
Momento delicado para su salud. Propuestas laborales que le harán reflexionar acerca de un cambio. No te dejes avasallar en el amor.

CÁNCER 21 junio a 22 julio.
Salud altamente positiva. En lo laboral no se abandone a la fantasía. En el amor no te dejes engañar con falsos halagos.

LEO 23 julio a 22 agosto.
Salud pasable. Podrían surgir problemas legales que retrasarán sus proyectos. Hoy tendrá una fuerte discusión con su pareja.

VIRGO 23 agosto a 22 sept.
Bajón de energía. No debe adoptar posturas de fuerza. Manifieste sus temores a su pareja amada y se asombrará del resultado.

LIBRA 23 sept. a 22 octubre.
Vigilas tu alimentación. Pierde los nervios con facilidad, especialmente cuando le lleven la contraria. Actúe sin precipitarse en el amor.

ESCORPIO 23 octubre a 21 nov.
Salud mala. Excelentes relaciones profesionales con sorpresas agradables. Sus problemas familiares se resolverán pronto.

SAGITARIO 22 nov. a 21 dic.
Tome vitamina C. Aproveche la jornada para rematar asuntos pendientes. Peligro de ruptura en el amor.

CAPRICORNIO 22 dic. a 19 enero.
Salud pasable. Confíe en Vd. y sus recursos. Reserva parte de tu tiempo para compartir con los amigos.

ACUARIO 20 enero a 18 febrero.
No siga dietas rigurosas sin consultar. Sus superiores confían en usted. En el amor todo volverá todo a su cauce normal.

PISCIS 19 febrero a 20 marzo.
Salud excelente. Hoy se alternarán los gastos con las ganancias. Ponga en práctica sus buenos propósitos con el amor.

JEROGLÍFICO

T
I
T
N
N
N
N

¿Por qué llevo siempre tarde?

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

C	U	L	T	O	R	4
I	M	P	U	R	O	3
R	U	D	E	Z	A	1
C	H	A	R	L	O	3
E	X	I	S	T	O	3
S	U	P	O	N	E	2

I R Ó

AUTODEFINIDO

COMENZAR AYUDAR, SOCORRER					MATRÍCULA DE COCHE CONSONANTE				
		CONSONANTE DIOS EGIPCIO ESTÓMAGO AVES (PL)							
	ACUDIR CONSONANTE QUE AMENAZA RUINA (FEM)				CARADURA Nº ROMANO VITRINA (PL)			EL PRIMERO ROEDOR (PL)	
			ANT. CORAZÓN PERSIA GRABAR DIBUJOS EN LA PIEL						
		MAGNETITA PUNTO CARDINAL LUCEROS		ELEVADA INTERJECCIÓN UTENSILIO RADIO					
			ESCLAVO DE LOS LACEDEMONIOS BARERA (PL) TIRANTE (FEM)		RECUAS BROMO ARGOLLA ATREVIDA				
			EXISTE NOMBRE DE MUJER MONTON (PL)		CARA SE ATREVEN BISONTE AMERICANO				
PUNTO CARDINAL ISLA ITALIANA		CHICHA, MOLLA (PL) Nº ROMANO			CEREMONIAS PUNTO CARDINAL QUIERA MUCHO				
					MANZANILLA EXISTE EN EL ROSTRO (PL)				
	VOCAL CUALQUIER ANIMAL CUADROPEDO DE VARIAS ESPECIES DOMÉSTICAS	MIEMBRO DE CIERTO CUERPO LEGISLATIVO VOCAL						RÍO GALLEGO	
			PREFijo ZAGALEJO INTERIOR (PL) MATRÍCULA COCHE						
			NOTA MUSICAL Nº ROMANO		COSTUMBRES POESÍA VOCAL				
				CALZADO (PL) INSULA (PL) ASENTAR, CIMENTAR					

CRUCIGRAMA

Electronic-Edition

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

E-E: Resuélvalo en iPad y PC www.crucisolutions.com

HORIZONTALES: - 1: Escrupuloso, concienzudo. - 2: Digna de premio o galardón. Consonante. - 3: Al revés, en la mitología grecorromana, divinidad campestre y lasciva. Briza o hebra del azfrán. - 4: Al revés, terminación del diminutivo (PL). Número romano. Ciudad de la India. - 5: Desigualdad periódica en la forma y posición de la órbita de la Luna, ocasionada por la atracción del Sol. Al revés, terminación verbal. - 6: Ciudad americana. Dios griego. - 7: Al revés, región de Italia. Símbolo químico. - 8: Consonante. Vocal. Al revés, bajel de guerra (PL). - 9: En Informática, unidad de medida de la capacidad de memoria. Vocal. Al revés, camineis por un fluido rompiéndolo o cortándolo. - 10: Al revés, superior de un convento. Vocal. Apócope. - 11: Al revés, amados. Cierto tejido.

VERTICALES: - 1: Río europeo. Símbolo químico. - 2: Reyes de cierta dinastía francesa. - 3: Inflamación superficial de la piel. Cierto pariente. - 4: Lago de Sudamérica. Letra repetida. - 5: Indígena de las montañas de Filipinas. Número romano. Consonante. Afluente del río Paraguay. - 6: Relativos al espacio exterior de la Tierra. Número romano. - 7: Antigua ciudad sumeria. Feldespato de estructura laminar. - 8: Estado de Asia. Número romano. Fósforo. - 9: Al revés, playa que sirve de desembarcadero. Monumento megalítico de Baleares, de la Edad del Bronce. - 10: Azufre. Tratándose de perjuicios o daños, causaran, ocasionaran. - 11: Adornais. Cierta canción.

SOLUCIONES

<p>CRUCIGRAMA Ornais, Nama. ta. - 10: Irrogarant. - 11: Uta. - 12: Irrogarant. - 13: Uta. - 14: Irrogarant. - 15: Uta. - 16: Irrogarant. - 17: Uta. - 18: Irrogarant. - 19: Uta. - 20: Irrogarant. - 21: Uta. - 22: Irrogarant. - 23: Uta. - 24: Irrogarant. - 25: Uta. - 26: Irrogarant. - 27: Uta. - 28: Irrogarant. - 29: Uta. - 30: Irrogarant. - 31: Uta. - 32: Irrogarant. - 33: Uta. - 34: Irrogarant. - 35: Uta. - 36: Irrogarant. - 37: Uta. - 38: Irrogarant. - 39: Uta. - 40: Irrogarant. - 41: Uta. - 42: Irrogarant. - 43: Uta. - 44: Irrogarant. - 45: Uta. - 46: Irrogarant. - 47: Uta. - 48: Irrogarant. - 49: Uta. - 50: Irrogarant. - 51: Uta. - 52: Irrogarant. - 53: Uta. - 54: Irrogarant. - 55: Uta. - 56: Irrogarant. - 57: Uta. - 58: Irrogarant. - 59: Uta. - 60: Irrogarant. - 61: Uta. - 62: Irrogarant. - 63: Uta. - 64: Irrogarant. - 65: Uta. - 66: Irrogarant. - 67: Uta. - 68: Irrogarant. - 69: Uta. - 70: Irrogarant. - 71: Uta. - 72: Irrogarant. - 73: Uta. - 74: Irrogarant. - 75: Uta. - 76: Irrogarant. - 77: Uta. - 78: Irrogarant. - 79: Uta. - 80: Irrogarant. - 81: Uta. - 82: Irrogarant. - 83: Uta. - 84: Irrogarant. - 85: Uta. - 86: Irrogarant. - 87: Uta. - 88: Irrogarant. - 89: Uta. - 90: Irrogarant. - 91: Uta. - 92: Irrogarant. - 93: Uta. - 94: Irrogarant. - 95: Uta. - 96: Irrogarant. - 97: Uta. - 98: Irrogarant. - 99: Uta. - 100: Irrogarant. - 101: Uta. - 102: Irrogarant. - 103: Uta. - 104: Irrogarant. - 105: Uta. - 106: Irrogarant. - 107: Uta. - 108: Irrogarant. - 109: Uta. - 110: Irrogarant. - 111: Uta. - 112: Irrogarant. - 113: Uta. - 114: Irrogarant. - 115: Uta. - 116: Irrogarant. - 117: Uta. - 118: Irrogarant. - 119: Uta. - 120: Irrogarant. - 121: Uta. - 122: Irrogarant. - 123: Uta. - 124: Irrogarant. - 125: Uta. - 126: Irrogarant. - 127: Uta. - 128: Irrogarant. - 129: Uta. - 130: Irrogarant. - 131: Uta. - 132: Irrogarant. - 133: Uta. - 134: Irrogarant. - 135: Uta. - 136: Irrogarant. - 137: Uta. - 138: Irrogarant. - 139: Uta. - 140: Irrogarant. - 141: Uta. - 142: Irrogarant. - 143: Uta. - 144: Irrogarant. - 145: Uta. - 146: Irrogarant. - 147: Uta. - 148: Irrogarant. - 149: Uta. - 150: Irrogarant. - 151: Uta. - 152: Irrogarant. - 153: Uta. - 154: Irrogarant. - 155: Uta. - 156: Irrogarant. - 157: Uta. - 158: Irrogarant. - 159: Uta. - 160: Irrogarant. - 161: Uta. - 162: Irrogarant. - 163: Uta. - 164: Irrogarant. - 165: Uta. - 166: Irrogarant. - 167: Uta. - 168: Irrogarant. - 169: Uta. - 170: Irrogarant. - 171: Uta. - 172: Irrogarant. - 173: Uta. - 174: Irrogarant. - 175: Uta. - 176: Irrogarant. - 177: Uta. - 178: Irrogarant. - 179: Uta. - 180: Irrogarant. - 181: Uta. - 182: Irrogarant. - 183: Uta. - 184: Irrogarant. - 185: Uta. - 186: Irrogarant. - 187: Uta. - 188: Irrogarant. - 189: Uta. - 190: Irrogarant. - 191: Uta. - 192: Irrogarant. - 193: Uta. - 194: Irrogarant. - 195: Uta. - 196: Irrogarant. - 197: Uta. - 198: Irrogarant. - 199: Uta. - 200: Irrogarant. - 201: Uta. - 202: Irrogarant. - 203: Uta. - 204: Irrogarant. - 205: Uta. - 206: Irrogarant. - 207: Uta. - 208: Irrogarant. - 209: Uta. - 210: Irrogarant. - 211: Uta. - 212: Irrogarant. - 213: Uta. - 214: Irrogarant. - 215: Uta. - 216: Irrogarant. - 217: Uta. - 218: Irrogarant. - 219: Uta. - 220: Irrogarant. - 221: Uta. - 222: Irrogarant. - 223: Uta. - 224: Irrogarant. - 225: Uta. - 226: Irrogarant. - 227: Uta. - 228: Irrogarant. - 229: Uta. - 230: Irrogarant. - 231: Uta. - 232: Irrogarant. - 233: Uta. - 234: Irrogarant. - 235: Uta. - 236: Irrogarant. - 237: Uta. - 238: Irrogarant. - 239: Uta. - 240: Irrogarant. - 241: Uta. - 242: Irrogarant. - 243: Uta. - 244: Irrogarant. - 245: Uta. - 246: Irrogarant. - 247: Uta. - 248: Irrogarant. - 249: Uta. - 250: Irrogarant. - 251: Uta. - 252: Irrogarant. - 253: Uta. - 254: Irrogarant. - 255: Uta. - 256: Irrogarant. - 257: Uta. - 258: Irrogarant. - 259: Uta. - 260: Irrogarant. - 261: Uta. - 262: Irrogarant. - 263: Uta. - 264: Irrogarant. - 265: Uta. - 266: Irrogarant. - 267: Uta. - 268: Irrogarant. - 269: Uta. - 270: Irrogarant. - 271: Uta. - 272: Irrogarant. - 273: Uta. - 274: Irrogarant. - 275: Uta. - 276: Irrogarant. - 277: Uta. - 278: Irrogarant. - 279: Uta. - 280: Irrogarant. - 281: Uta. - 282: Irrogarant. - 283: Uta. - 284: Irrogarant. - 285: Uta. - 286: Irrogarant. - 287: Uta. - 288: Irrogarant. - 289: Uta. - 290: Irrogarant. - 291: Uta. - 292: Irrogarant. - 293: Uta. - 294: Irrogarant. - 295: Uta. - 296: Irrogarant. - 297: Uta. - 298: Irrogarant. - 299: Uta. - 300: Irrogarant. - 301: Uta. - 302: Irrogarant. - 303: Uta. - 304: Irrogarant. - 305: Uta. - 306: Irrogarant. - 307: Uta. - 308: Irrogarant. - 309: Uta. - 310: Irrogarant. - 311: Uta. - 312: Irrogarant. - 313: Uta. - 314: Irrogarant. - 315: Uta. - 316: Irrogarant. - 317: Uta. - 318: Irrogarant. - 319: Uta. - 320: Irrogarant. - 321: Uta. - 322: Irrogarant. - 323: Uta. - 324: Irrogarant. - 325: Uta. - 326: Irrogarant. - 327: Uta. - 328: Irrogarant. - 329: Uta. - 330: Irrogarant. - 331: Uta. - 332: Irrogarant. - 333: Uta. - 334: Irrogarant. - 335: Uta. - 336: Irrogarant. - 337: Uta. - 338: Irrogarant. - 339: Uta. - 340: Irrogarant. - 341: Uta. - 342: Irrogarant. - 343: Uta. - 344: Irrogarant. - 345: Uta. - 346: Irrogarant. - 347: Uta. - 348: Irrogarant. - 349: Uta. - 350: Irrogarant. - 351: Uta. - 352: Irrogarant. - 353: Uta. - 354: Irrogarant. - 355: Uta. - 356: Irrogarant. - 357: Uta. - 358: Irrogarant. - 359: Uta. - 360: Irrogarant. - 361: Uta. - 362: Irrogarant. - 363: Uta. - 364: Irrogarant. - 365: Uta. - 366: Irrogarant. - 367: Uta. - 368: Irrogarant. - 369: Uta. - 370: Irrogarant. - 371: Uta. - 372: Irrogarant. - 373: Uta. - 374: Irrogarant. - 375: Uta. - 376: Irrogarant. - 377: Uta. - 378: Irrogarant. - 379: Uta. - 380: Irrogarant. - 381: Uta. - 382: Irrogarant. - 383: Uta. - 384: Irrogarant. - 385: Uta. - 386: Irrogarant. - 387: Uta. - 388: Irrogarant. - 389: Uta. - 390: Irrogarant. - 391: Uta. - 392: Irrogarant. - 393: Uta. - 394: Irrogarant. - 395: Uta. - 396: Irrogarant. - 397: Uta. - 398: Irrogarant. - 399: Uta. - 400: Irrogarant. - 401: Uta. - 402: Irrogarant. - 403: Uta. - 404: Irrogarant. - 405: Uta. - 406: Irrogarant. - 407: Uta. - 408: Irrogarant. - 409: Uta. - 410: Irrogarant. - 411: Uta. - 412: Irrogarant. - 413: Uta. - 414: Irrogarant. - 415: Uta. - 416: Irrogarant. - 417: Uta. - 418: Irrogarant. - 419: Uta. - 420: Irrogarant. - 421: Uta. - 422: Irrogarant. - 423: Uta. - 424: Irrogarant. - 425: Uta. - 426: Irrogarant. - 427: Uta. - 428: Irrogarant. - 429: Uta. - 430: Irrogarant. - 431: Uta. - 432: Irrogarant. - 433: Uta. - 434: Irrogarant. - 435: Uta. - 436: Irrogarant. - 437: Uta. - 438: Irrogarant. - 439: Uta. - 440: Irrogarant. - 441: Uta. - 442: Irrogarant. - 443: Uta. - 444: Irrogarant. - 445: Uta. - 446: Irrogarant. - 447: Uta. - 448: Irrogarant. - 449: Uta. - 450: Irrogarant. - 451: Uta. - 452: Irrogarant. - 453: Uta. - 454: Irrogarant. - 455: Uta. - 456: Irrogarant. - 457: Uta. - 458: Irrogarant. - 459: Uta. - 460: Irrogarant. - 461: Uta. - 462: Irrogarant. - 463: Uta. - 464: Irrogarant. - 465: Uta. - 466: Irrogarant. - 467: Uta. - 468: Irrogarant. - 469: Uta. - 470: Irrogarant. - 471: Uta. - 472: Irrogarant. - 473: Uta. - 474: Irrogarant. - 475: Uta. - 476: Irrogarant. - 477: Uta. - 478: Irrogarant. - 479: Uta. - 480: Irrogarant. - 481: Uta. - 482: Irrogarant. - 483: Uta. - 484: Irrogarant. - 485: Uta. - 486: Irrogarant. - 487: Uta. - 488: Irrogarant. - 489: Uta. - 490: Irrogarant. - 491: Uta. - 492: Irrogarant. - 493: Uta. - 494: Irrogarant. - 495: Uta. - 496: Irrogarant. - 497: Uta. - 498: Irrogarant. - 499: Uta. - 500: Irrogarant. - 501: Uta. - 502: Irrogarant. - 503: Uta. - 504: Irrogarant. - 505: Uta. - 506: Irrogarant. - 507: Uta. - 508: Irrogarant. - 509: Uta. - 510: Irrogarant. - 511: Uta. - 512: Irrogarant. - 513: Uta. - 514: Irrogarant. - 515: Uta. - 516: Irrogarant. - 517: Uta. - 518: Irrogarant. - 519: Uta. - 520: Irrogarant. - 521: Uta. - 522: Irrogarant. - 523: Uta. - 524: Irrogarant. - 525: Uta. - 526: Irrogarant. - 527: Uta. - 528: Irrogarant. - 529: Uta. - 530: Irrogarant. - 531: Uta. - 532: Irrogarant. - 533: Uta. - 534: Irrogarant. - 535: Uta. - 536: Irrogarant. - 537: Uta. - 538: Irrogarant. - 539: Uta. - 540: Irrogarant. - 541: Uta. - 542: Irrogarant. - 543: Uta. - 544: Irrogarant. - 545: Uta. - 546: Irrogarant. - 547: Uta. - 548: Irrogarant. - 549: Uta. - 550: Irrogarant. - 551: Uta. - 552: Irrogarant. - 553: Uta. - 554: Irrogarant. - 555: Uta. - 556: Irrogarant. - 557: Uta. - 558: Irrogarant. - 559: Uta. - 560: Irrogarant. - 561: Uta. - 562: Irrogarant. - 563: Uta. - 564: Irrogarant. - 565: Uta. - 566: Irrogarant. - 567: Uta. - 568: Irrogarant. - 569: Uta. - 570: Irrogarant. - 571: Uta. - 572: Irrogarant. - 573: Uta. - 574: Irrogarant. - 575: Uta. - 576: Irrogarant. - 577: Uta. - 578: Irrogarant. - 579: Uta. - 580: Irrogarant. - 581: Uta. - 582: Irrogarant. - 583: Uta. - 584: Irrogarant. - 585: Uta. - 586: Irrogarant. - 587: Uta. - 588: Irrogarant. - 589: Uta. - 590: Irrogarant. - 591: Uta. - 592: Irrogarant. - 593: Uta. - 594: Irrogarant. - 595: Uta. - 596: Irrogarant. - 597: Uta. - 598: Irrogarant. - 599: Uta. - 600: Irrogarant. - 601: Uta. - 602: Irrogarant. - 603: Uta. - 604: Irrogarant. - 605: Uta. - 606: Irrogarant. - 607: Uta. - 608: Irrogarant. - 609: Uta. - 610: Irrogarant. - 611: Uta. - 612: Irrogarant. - 613: Uta. - 614: Irrogarant. - 615: Uta. - 616: Irrogarant. - 617: Uta. - 618: Irrogarant. - 619: Uta. - 620: Irrogarant. - 621: Uta. - 622: Irrogarant. - 623: Uta. - 624: Irrogarant. - 625: Uta. - 626: Irrogarant. - 627: Uta. - 628: Irrogarant. - 629: Uta. - 630: Irrogarant. - 631: Uta. - 632: Irrogarant. - 633: Uta. - 634: Irrogarant. - 635: Uta. - 636: Irrogarant. - 637: Uta. - 638: Irrogarant. - 639: Uta. - 640: Irrogarant. - 641: Uta. - 642: Irrogarant. - 643: Uta. - 644: Irrogarant. - 645: Uta. - 646: Irrogarant. - 647: Uta. - 648: Irrogarant. - 649: Uta. - 650: Irrogarant. - 651: Uta. - 652: Irrogarant. - 653: Uta. - 654: Irrogarant. - 655: Uta. - 656: Irrogarant. - 657: Uta. - 658: Irrogarant. - 659: Uta. - 660: Irrogarant. - 661: Uta. - 662: Irrogarant. - 663: Uta. - 664: Irrogarant. - 665: Uta. - 666: Irrogarant. - 667: Uta. - 668: Irrogarant. - 669: Uta. - 670: Irrogarant. - 671: Uta. - 672: Irrogarant. - 673: Uta. - 674: Irrogarant. - 675: Uta. - 676: Irrogarant. - 677: Uta. - 678: Irrogarant. - 679: Uta. - 680: Irrogarant. - 681: Uta. - 682: Irrogarant. - 683: Uta. - 684: Irrogarant. - 685: Uta. - 686: Irrogarant. - 687: Uta. - 688: Irrogarant. - 689: Uta. - 690: Irrogarant. - 691: Uta. - 692: Irrogarant. - 693: Uta. - 694: Irrogarant. - 695: Uta. - 69</p>
--

sorteos sms adelantado

teatro



Gana 1 entrada para asistir al Concierto de Música Clásica de **BRUSSELS VIRTUOSI**
 Programa: Sociedad Filarmónica de Segovia
 20 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO VIRTUOSI al 27775**
 Fecha del sorteo: Miércoles 20 de noviembre, a partir de las 12 horas.
 Número total entradas en sorteo: 2 dobles

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la XVI Muestra Provincial de Teatro, a la representación de **"LA DOMINICA"**

Adaptación la Sra. Ama de Jacinto Benavente. Cía: El Tesorillo. Marugán
 21 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo
 envía **ADELANTADO DOMI al 27775**
 Fecha del sorteo: Jueves 21 de noviembre, a partir de las 12 horas.
 Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la XVI Muestra Provincial de Teatro, a la representación de **"LA CAMISA"**

Autores: Lauro Olmos. Cía Candilejas Teatro, San Cristóbal de Segovia
 22 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo
 envía **ADELANTADO CAMISA al 27775**
 Fecha del sorteo: Viernes 22 de noviembre, a partir de las 12 horas.
 Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la XVI Muestra Provincial de Teatro, a la representación de **"MUERTOS DE RISA"**

Autor: Joan Pierre Martínez. Cía: La Herradura Teatro. San Ildefonso
 23 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo
 envía **ADELANTADO RISA al 27775**
 Fecha del sorteo: Viernes 22 de noviembre, a partir de las 12 horas.
 Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la XVI Muestra Provincial de Teatro, a la representación de **"CUANDO LAS MUJERES NO PODÍAN VOTAR"**

Autor: Alberto Miralles. Cía: Zereia, Cuéllar
 24 de noviembre • 19:00 horas • Teatro Juan Bravo
 envía **ADELANTADO MUJERES al 27775**
 Fecha del sorteo: Viernes 22 de noviembre, a partir de las 12 horas.
 Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

entretenimiento

Gana 1 entrada para asistir, dentro de los Monólogos All Star de la Sala Boss, a la actuación de



DAVID AMOR DEL CLUB DE LA COMEDIA
 Entradas: 6 € anticipada; 8 € en taquilla
 23 de noviembre • 23:00 horas • Sala Boss Segovia.

envía **ADELANTADO BOSS al 27775**
 Fecha del sorteo: Viernes 22 de noviembre, a partir de las 12 horas.
 Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



Senso Fisioterapia
 Ctra. de Villacastín, 24
 Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**
 Fecha sorteo: Martes 3 de diciembre, a partir de las 12 horas.
 Número premiados: 1

gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de **El Asador de Segovia**
 Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)
 Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**
 Fecha sorteo: Martes 3 de diciembre, a partir de las 12 horas.
 Número premiados: 1

SMS: Coste SMS:1,45 €/SMS IVA Incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atsa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

EL ADELANTADO **POR TELÉFONO 921 46 12 12**
 C/ Morillo, 7. 40002 Segovia De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
 publicidad@eladelantado.com
 De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD
 Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TRABAJO

ALAR3 SEGURIDAD
 NECESITA
SEGOVIA Y PROVINCIA
 — 3 COMERCIALES
 — 1 TELEOPERADOR/A
 C.V: info@alar3seguridad.com
 Avda. Constitución, 30. SEGOVIA

NECESITAMOS VENDEDORES
 Euroboleto para Segovia. Teléfono: 921461307. C/Juan Bravo, 6.

NECESITAMOS DEPENDIENTES y reponedores jornada continua. Lunes a viernes. 695524089.

BÚSQUEDA DE personal para labores de mantenimiento de carreteras públicas. 983211031

OPERARIOS DE carga y descarga en almacenes públicos. Diferentes turnos. 983303143

SELECCIÓN DE electricistas y albañiles para diferentes obras municipales. 983301420

ALQUILERES

SE ALQUILA precioso apartamento (57,7 m²) junto a la Plaza Mayor. Reformado y en perfecto estado. 1 dormitorio, amplio salón, cocina y cuarto de baño. Tlf. 626961528

SE ALQUILA: chalet seminuevo en Bernuy de Porreros. 175,50 m², garaje, jardín, dos baños y un aseo, tres dormitorios, cocina completa y amplia zona de estar y comedor. 400 €/mes. Contacto: 639314535.

SE ALQUILA local en Segovia Pº Ezequiel González. Edificio San Roque. Planta baja. 90 m². Totalmente acondicionado. Precio económico. Teléfono 609790389.

APARTAMENTO. AMPLIO salón, gran terraza, un dormitorio, pequeña terraza acristalada, semiesquina Fernandez Ladreda 605091881

INMOBILIARIOS

OPORTUNIDAD URGE VENTA PISO
 EL SOTILLO.
 TRES HABITACIONES. EXTERIOR.
 GARAJE. GRAN DESCUENTO.
 ☎ 649 098 822

GANADOS

VENDO VACAS, cruzadas nuevas. Con cupos. A escoger. Buenas. 610544244.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECIÓN. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812.

MOMENTOS DE sexo pasional. Rubia 635524542. Morena 635530683.

ANDALUZA NOVEDAD. Muy cariñosa. Implicada. Desde 25€. Salidas 80€. 639134260.

30 EUROS. July super teta. Besitos lengua. Cómete mi cojito. 602341685.

NOVEDAD ALEJANDRA viciosa. Besucona. Francés hasta el final. 622300634.

SEXO CON casadas cachondas. En directo. Llama gratis al 1480.

ABUELA CACHONDA. 130 pecho. Frances tragado. Griego. Beso negro. 688469891.

MORENA TETONA. Culito respingon. Cuerpo de vicio. Todos servicios. 611290180.

CONTACTOS

FINAL FELIZ gratis. 921406807.

LINEA ERÓTICA

CHICOS buscan CHICOS

803 42 35 07
 Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red

Quítamelo todo...

803 553 652
 Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

Conoce a más gente

806 41 62 11
 Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

EL THEMPLO
 chill-art BAR
RINDE CULTO EN EL THEMPLO
 C/ORTIZ DE PAZ, 8. 40005 SEGOVIA

ARCO
 arco-ramirez.com
921471474

SUPER REBAJAS 65% DESCUENTO

RESIDENCIAL ROBLEDO T

PISOS CHALET LOCALES

RESIDENCIAL ROBLEDO T

VISITE PISOS Y CHALET PILOTO

RAMIREZ T MAXIMA CALIDAD
 C/Calandria, 8
 SAN ILDEFONSO
 arco-ramirez.com

18 de noviembre de 2013
faltan 43 días para final de año.

SANTORAL: Román, Odón y Dedicación de San Pedro y San Pablo.

ACTIVIDADES

Proyecciones Muces

Hoy lunes continúan las proyecciones y actividades del festival MUCES en diferentes lugares de Segovia: Escuela de Magisterio, Multicines Artesiete Sala 3, Sala 4, Cines Luz de Castilla Sala 3, Sala 4, La Cárcel, sala Caja Segovia, F.E.S e I.E.S Andrés Laguna, Iglesia de San Quirce, Museo Esteban Vicente y Centro Cultural La Alhóndiga. Además, a las 18,30 horas, en La Cárcel, presentación del libro "Yo he visto cosas que vosotros no creeríais".

VARIOS LUGARES
<segovia>

Otoño enológico

Continúan las actividades organizadas por Fundación Caja Rural dentro del programa Otoño enológico 'Vino es cultura'. Hoy lunes 18 de noviembre a partir de las 20:00 horas en el Hotel Los Arcos de Segovia, DO Toro y DO Cigales.

HOTEL LOS ARCOS
<segovia>

Empresa/Conferencias

El consultor y formador, experto en marketing relacional y de servicios, Juan Carlos Alcaide, ofrecerá esta tarde a las 19 horas una conferencia sobre comunicación eficaz de bajo coste, dentro de ciclo 'Empresa/Conferencia 2013' que organiza el Ayuntamiento de Segovia.

HOTEL EUROSTARS
<segovia>

Bibliobuses con alimentos

El servicio de bibliotecas itinerante de la Diputación Provincial de Segovia visitará hoy las localidades de Valledado, Fuente el Olmo de Is-

CULTURA



Nuevo libro de Juan Pedro Aragoneses. El segoviano Juan Pedro Aragoneses (derecha) presentó el pasado viernes su nuevo libro "Itinerarios a pie por la naturaleza segoviana", en la librería Entre Libros. Juan Pedro Velasco (izquierda) fue el encargado de presentarlo. (Foto: Juan Martín)

car, Villaverde de Iscar, Fresneda de Cuéllar, Navas de San Antonio, Zarzuela del Monte y Lastras del Pozo. Hasta el 31 de enero de 2014, los bibliobuses recogerán alimentos que entregarán a Cáritas para su gestión entre familias necesitadas

VARIOS LUGARES
<segovia>

Misa en latín

La misa en latín vuelve a Segovia en la iglesia de San Sebastián. Este templo ofrece este culto los segundos y cuartos domingos de mes. La misa será celebrada por sacerdotes del Instituto de Cristo Rey Sumo Sacerdote a las 19:00 horas de la tarde.

SAN SEBASTIÁN
<segovia>

Novenario

La asociación de la Medalla Milagro-

sa convoca el novenario que comienza mañana martes a las 19,15 horas, en la parroquia de San Miguel.

IGLESIA DE SAN MIGUEL
<segovia>

Sociedad Filarmónica

La Sociedad Filarmónica de Segovia ha organizado para el miércoles 20 de noviembre un nuevo concierto en el Teatro Juan Bravo. Actuará la Orquesta de Cámara Brussels Virtuosi. A las 20,30 horas.

TEATRO JUAN BRAVO
<segovia>

Amas de casa

La Asociación de Amas de Casa y Consumidores "María del Salto" realizará una excursión el próximo viernes a la exposición de Las Edades del Hombre, que este año se muestra en Arévalo (Ávila). La sali-

da será a las nueve de la mañana del aparcamiento situado junto a la estatua de Cándido.

ARÉVALO
<ávila>

Donantes de sangre

La próxima convocatoria para la donación de sangre tendrá lugar mañana martes 19 de noviembre en el centro de salud de Cantalejo. El horario será a partir de las 17:00 hasta las 20:30 horas. El miércoles la unidad se traslada al centro de salud Segovia II en el barrio de La Albuera de la capital segoviana.

CENTRO DE SALUD
<cantalejo>

Campaña escolar de música

'La fábrica del barroco', concierto didáctico sobre la música del apasionante periodo llamado barroco a cargo del conjunto 'Iarus Grex', dirigido por Rodrigo Jarabo. La próxima representación es hoy a las 11:00 horas en CEIP La Atalaya.

SALÓN ESCÉNICO MUNICIPAL
<palazuelosdeeresma>

Convocatorias

Vacunas

La Junta de Castilla y León desarrolla la campaña de vacunación frente a la gripe y al neumococo hasta el 29 de noviembre. El acceso a la vacunación de las personas a las que su médico así se lo recomienda será, generalmente, a través de los centros de salud o consultorios locales y siempre a través de la oportuna petición de cita previa que ya se puede solicitar.

CENTROS DE SALUD
<segovia y provincia>

HORNO DE ASAR

Disfruta de nuestro restaurante en plena naturaleza



La Finca de Duque

El Horno de Duque



GRUPO JULIAN DUQUE

Ctra. de Soria, Km 172
Sotosalbos (Segovia)

921 403 013 616 908 577

www.lafincadidueque.es

EXPOSICIONES

SEGOVIA

BAR RUBÍ

El pintor Fernando Ortega expone su colección de cuadros en óleo sobre lienzo "Miradas".

Hasta el 30 de noviembre. Exposición fotográfica de Faninha Alonso titulada "Begin, began, begun".

Hasta el 15 de enero.

BAR SANTANA

Muestra de "Collage y cine" de Jaime Guedan.

Hasta el 30 de noviembre.

CASA DE LA MONEDA

La Real Casa de la Moneda acoge la exposición 'Félix Candela, la conquista de la esbeltez', que podrá visitarse en la sala de la Fundición que pretende ser un homenaje al arquitecto como uno de los más destacados protagonistas de la Aventura Laminar de la Arquitectura Moderna.

Hasta el 5 de enero de 2014. Entrada gratuita de miércoles a domingo, de 10 a 18 h.

CASA JOVEN

'Paisajes y estampas de Segovia', exposición de dibujos, a lápiz y carbón, del artista Iñaki Herrero.

Paseo San Juan de la Cruz, s/n. Hasta el 20 de noviembre.

LA BODEGA DEL BARBERO

'Dalí es surrealista, yo tampoco' es el título de la muestra que el joven segoviano Adrián Matesanz expone en esta sala, disponible y abierto para el público hasta el 20 de noviembre. En esta exposición muestras un imaginario surrealista muy vinculado a la provincia que le vio nacer.

Hasta el 20 de noviembre.

MUSEO E. VICENTE

Exposición permanente de dibujos y collages de Esteban Vicente. Prorrogada hasta finales del mes de diciembre la exposición 'Del futuro al pasado. El Museo del Prado visto por los artistas españoles contemporáneos'.

Entrada gratuita para desempleados, menores de 18 años, mayores de 65, Amigos del Museo y miembros del ICOM y de la FEAM.

MUSEO PALACIO EPISCOPAL

Colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica de

La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia y visita a las dependencias del Palacio Episcopal.

De lunes a viernes de 10 a 19 hora. Sábados y domingos de 10.00 a 21.00 horas.

MUSEO DE SEGOVIA

Exposición permanente de los objetos más representativos del patrimonio cultural material de Segovia, como resumen de lo acaecido en el pasado provincial. En torno a unas 1.500 piezas expuestas al público que pertenecen a sus colecciones de Arqueología, Bellas Artes y Etnología. De martes a sábados de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas. Domingos de 10.00 a 14.00 horas. Lunes cerrado. Entrada gratuita sábados y domingos. Visita guiada gratuita sábados de 12.00 a 13.00 h. Cerrado: 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

c/ Socorro, 11. Casa del Sol.

PALACIO QUINTANAR

Exposición 'Arquitectura china 2013' de Fang Zhenning.

Hasta el 26 de noviembre.

TORREÓN DE LOZOYA

Las Salas de las Caballerizas del Torreón acogen la Colección Artística de la Real Academia de Historia y

Arte de San Quirce. Proyecto expositivo desarrollado en colaboración con la Fundación Caja Segovia.

Hasta el 30 de noviembre.

TABERNA DEL NARIZOTAS

Muestra colectiva de fotografía, con imágenes de Sebastián Gómez, Miguel Ángel Guijarro, Juan Santamaría y Luis de Juan.

Plz. Medina del Campo. Hasta hoy.

PROVINCIA

CANTALEJO

Francisco Javier Heras Mahedero expone en el Museo del Trillo de Cantalejo la colección "Buscando" que reúne obras de pintura, escultura y diseño. Se podrá visitar en horario de 19.00 a 21.00 horas.

Hasta 11 de enero de 2014 en el Museo del Trillo. Horario de 19 a 21h.

CUÉLLAR

Exposición conjunta de pintura y escultura de Ricardo Renedo y Antonio Pascual en la sala de exposiciones del Centro Las Tenerías.

Hasta el 15 de diciembre. De martes a viernes de 18.00 a 20.00 horas y sábados, domingos

y festivos de 12.00 a 14.00 y de 18.00 a 23.00 horas. Tenerías de Cuéllar

EL ESPINAR

El día 18 de noviembre se inaugura la muestra 'Nada está resuelto' del artista visual alemán Klaus Staack. Carteles sobre la problemática medioambiental en los países industrializados.

Hasta el 29 de noviembre. Ayuntamiento.

REAL SITIO

Muestra de las esculturas tituladas 'Fracciones', del escultor, pintor y dibujante Evaristo Belloti. Podrá disfrutarse de esta muestra en la Sala de Luces.

Museo Tecnológico del Vidrio. Hasta el 15 de diciembre.

Exposición colectiva en la galería Zaca (plz. del Vidriado). Obras de Alberto Gilsanz, Esmeralda Durán, Luis Serrano, Miguel Marazuela, Nuria San Martín y Juan Cantelar.

Hasta el 30 de noviembre.

TORRECABALLEROS

La Galería del Rancho acoge la exposición Jardines compartidos, Alkilmia, de Patricia de Azcárate y

Carlos de Paz.

Hasta el 24 de noviembre. Galería del Rancho de Torrecaballeros. Sábados, de 12 a 21 horas, y domingos de 12 a 18 horas.

VALSAÍN

'Hogar, verde hogar'. Alternativas para reducir el impacto ambiental de las actividades del hogar y autocontrol en el consumo doméstico y comportamientos ahorradores.

Centro Nacional de Educación Ambiental (Ceneam). Permanente. De lunes a viernes, de 10.00 a 17.00 h.; sábado, domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.00 h.

Exposición fotográfica 'El Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama, un siglo de historia'. La exposición se compone de 13 paneles, con comentarios, 40 fotografías que narran la historia de estos parajes y seis panorámicas.

Ceneam. Hasta el 2 de febrero.

VALVERDE DEL MAJANO

El Concurso Nacional de Escultura Reciclada de materiales de construcción, organizado por AR Los Huertos Planta de Reciclaje.

Hasta el 15 de enero. Polígono Industrial Nícomedes García. Nave E.

FARMACIAS

Día 18 de noviembre

Segovia

HOY: Día y noche: García Carretero, calle Cervantes, 27.

Mañana: Tamayo Barbero, José Zorrilla, 41.
El Espinar: San Rafael.

Otras localidades: Las 24 horas las farmacias de Cantalejo y San Esteban de Gormaz (Soria).

De 10,00 a 22,00 h: La Granja, Boceguillas Pedraza y Fuentesauco.

De 10,00 a 20,00 horas, Navalmanzo, Nava de la Asunción y Villacastín.

Pueblos bellos

El Patronato Provincial de Turismo convoca el concurso de embellecimiento de pueblos cuya finalidad es apoyar todas aquellas iniciativas dirigidas al embellecimiento de núcleos rurales y valorizar recursos turísticos de la provincia, así como fomentar el espíritu de colaboración entre el vecindario y las autoridades locales. Se concederán dos premios, uno de 6.000 euros y otro de 3.000. El plazo de presentación de proyectos finaliza el 30 de noviembre. Inf. en www.segoviaturismo.es.

PATRONATO PROVINCIAL DE TURISMO

Narrativa, pintura y composición musical

La Casa Museo de los Quehaceres ha convocado concursos de narrativa, pintura y composición musical para menores y mayores de 17 años. El plazo de admisión finalizará el 13 de enero de 2014. Los trabajos se enviarán a calle Peso Real 3, 40270 Carbonero.

MUSEO DE LOS QUEHACERES

Esclerosis múltiple

La Asociación Segoviana de Esclerosis Múltiple organiza: los lunes, hidroterapia; talleres de relajación, los martes; yoga, los miércoles; y tertulias, los primeros jueves de cada mes. Tlfs.: 921423758 y 620607860.

AVD. CONSTITUCIÓN, 17

Puerta de Santiago

Turismo de Segovia organiza visitas guiadas a la Puerta de Santiago. Las entradas cuestan dos euros, excepto los primeros domingos de mes que son gratuitos, pueden adquirirse en el Centro de Recepción de Visitantes y en el Punto de Información La Muralla y en www.reservasdesegovia.com. Información, tlf.: 921466721.

Mente tranquila

Los miércoles, de 11.00 a 12.15 h., encuentros para la práctica de la Atención Plena y la Mente Tranquila. Información, José Luis, tlf.: 679974234.

CINE



Centro C. Luz de Castilla

Tel. 902 46 32 69
www.cinesluzdecastilla.com
 Programación del 15 al 21 de noviembre
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

LOS VIERNES CON TU ENTRADA PALOMITAS GRATIS
 (excepto festivos y vísperas)

¿QUIÉN MATÓ A BAMBI?
 (DIGITAL)
 De V a D: 18:00 - 20:15 - 22:30
 De L a J: 18:00 - 20:15 - 22:30

MALAVITA
 (DIGITAL)
 De V a D: 18:00 - 20:15 - 22:30
 De L a J: 18:00 - 20:15 - 22:30

RETORNADOS
 (DIGITAL)
 De V a D: 20:15 - 22:30
 De L a J: 20:15 - 22:30

SOMOS LOS MILLER
 (DIGITAL)
 De V a D: 20:15 - 22:30
 De L a J: 20:15 - 22:30

EL JUEGO DE ENDER
 (DIGITAL)
 De V a D: 18:00
 De L a M: 18:00
 Miércoles: 18:00 - 20:15 - 22:30
 Jueves: 18:00 - 20:00 - 22:30

Pacto de silencio
 (DIGITAL)
 De L a martes: 18:00
 De miércoles a J: 18:00 - 20:15

Doraemon
 (DIGITAL)
 De V a D: 18:00
 De L a J: 18:00

Thor 2
 (DIGITAL)
 De V a D: 18:00
 De L a martes: 18:00
 De miércoles a J: 18:00 - 20:15 - 22:30

Séptimo
 (DIGITAL)
 De V a D: 20:15 - 22:30
 De L a J: 20:15 - 22:30

Los juegos del Hambre
 (DIGITAL)
 Preestreno día J: 22:00
 J: 22:00

ARTE7



C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)

Tel. 921 43 21 28
artesiete.org
 Programación del 15 al 21 de noviembre
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

LA BELLA DURMIENTE
 Marius Petipa
 Jueves 21: 20:30
 WEST END THEATRE, LONDRES

BLUE JASMINE
 Digital 2D
 Todos los días: 18:15 - 20:15 - 22:15
 Viernes y sábado: 00:15

¿QUIÉN MATÓ A BAMBI?
 Digital 2D
 Todos los días: 18:20, 20:20 y 22:20
 Viernes y sábado: 00:20

TURBO
 Digital 2D
 De Viernes a Martes: 18:00

INSIDIOUS 2
 Digital 2D
 Todos los días: 22:20
 Viernes y sábado: 00:30

Vivir es fácil
 Todos los días: 20:10
 V y S: 00:40

Thor 2
 Digital 2D
 Todos los días: 18:00
 Viernes y sábado: 00:20

El juego de Ender
 Todos los días: 18:00 - 20:10 - 22:20
 V y S: 00:30

CINE AVENIDA
 PROGRAMAS DE SAN SEGOVIA
C/ Escuelas, 7
 Tel. 983 605 004
 Del 15 noviembre al 18 noviembre

Somos los Miller
 V 15: 21:30
 S 16: 20:00 - 23:00
 D 17: 17:30 - 20:30
 L 18: 21:30



Música

Programa de Tiritimundi en La Cárcel Centro de Creación. El próximo día 22 de noviembre, a las 21.00 h., estreno mundial de 'Músicas de circo', de Luis Delgado y Cuco Pérez. Entradas: 13 euros.

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CASA DE LA MONEDA Centro de Interpretación del Acueducto. Tlf.: 921475109. casademoneda@turismodesegovia.com. De miércoles a domingo de 10.00 a 18.00 h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Azoguejo, 1. Tlf.: 921 466720. e-mail: info@turismodesegovia.com. Todos los días de 10.00 a 18.30 h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA c/ Judería Vieja, 12. Tlf 921 462396. e-mail: juderia@turismodesegovia.com. Todos los días de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,30 h.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 10 y 11.30, 16.15 y 17.45 h.

MUSEO DE SEGOVIA Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 19 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

MUSEO RODERA-ROBLES De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

MUSEO ZULOAGA Iglesia de San Juan de los Caballeros. Plz. de Colmenares, s/n. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13. Miércoles, de 09.00 a 16.00 h.

CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO c/ Desamparados. Tlf. 921 46 03 77. De miércoles a domingo, de 11,00 a 13,30 h. y de 16,00 a 18,00 h. Miércoles gratis. Visita

Trabajamos día a día con una **ILUSIÓN:**
 Compartir **CONTIGO,**
 la información de Segovia

Profesionales desde 1980
COMPRO - ORO Y PLATA - EMPEÑO
 PAGAMOS HASTA **30** €/gr. (24 K)
 NADIE PAGA MÁS EN TODA SEGOVIA
 QUE NO TE ENGAÑEN, EXIGE PESO A LA VISTA
 ¡¡¡VEN Y COMPRUEBALO!!! PAGAMOS AL MOMENTO Y AL CONTADO
ORO 18 KILATES, SL. (Tel. 921 461 671)
 Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

CALIDAD EXTRA
garbanzo y lenteja uty

GARBANZOS Y LENTEJAS
uty Ctra. Vieja, 10
 VILLOVELA DE PIRÓN (Segovia)
 Telf. y fax: 921 49 70 76
 Móvil: 678 60 56 57

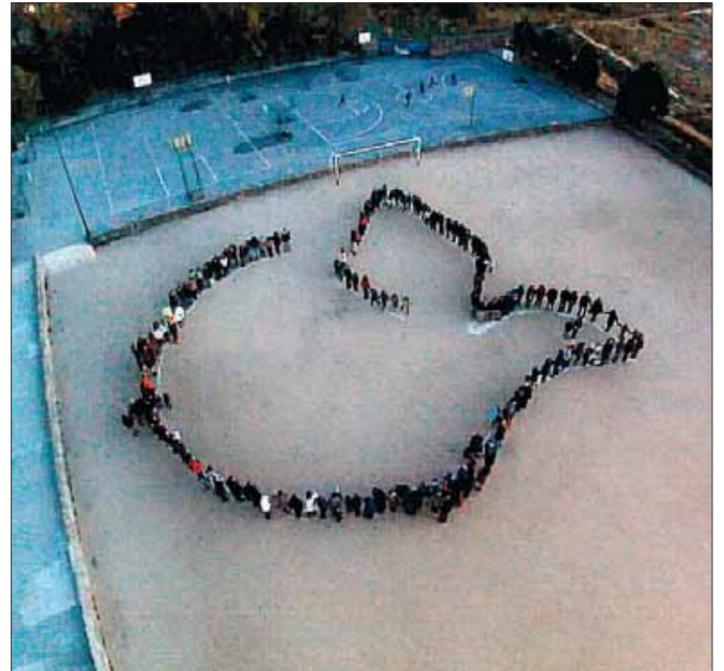
- Producto sin adicción de insecticida y fungicida
- Cosecha propia
- Procedente de Agricultura respetuosa con el medio ambiente: Agricultura de conservación

www.uty.es

AGENDA SOCIAL



CONFIRMACIÓN EN PALAZUELOS. El pasado domingo 3 de noviembre estos 29 chicos y chicas fueron confirmados por D. Ángel Rubio. Muchas gracias a nuestras catequistas Cristina, Teresita y Chary.



JORNADA SOLIDARIA El chocolate, un precioso video, un maravilloso cuento, velas y una paloma gigante que representaba la ONG SED simbolizó a una familia unida, una gran familia solidaria, la comunidad educativa del Colegio Maristas que ha celebrado una jornada de convivencia y solidaridad.



SENDERISMO FAMILIAR. El pasado día 9 el grupo de senderismo de la unidad parroquial de Palazuelos hicieron el recorrido Zarzuela del Monte, ermita de San Antonio del Cerro, Vegas de Matute. El grupo de caminantes formado por 32 personas disfrutó y mucho del día.



CUMPLEAÑOS. Seguimos disfrutando de los años contigo. 26!!! Muchas felicidades para la chica más alegre de parte de tus amig@s.

FOTOGRAFÍAS AGENDA SOCIAL

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a:

EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.002-Segovia, o al correo electrónico: adelantado@eladelantado.com.

Las copias fotográficas no se devolverán. No son válidas fotocopias y, en el caso de las digitales, deben tener una resolución de, al menos, 150 kb.

Este servicio es gratuito.

Cambie su caldera de GASOLEO o GAS PROPANO por una caldera a GAS NATURAL

HASTA **400 €** de subvención sobre el coste de la instalación

EMPRESA COLABORADORA **gasNatural fenosa**

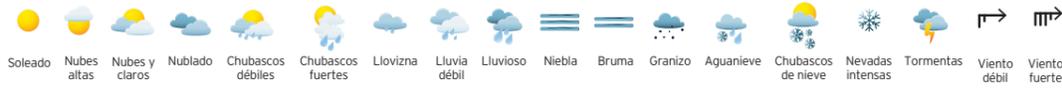
C/ CAÑUELOS 25 OFICINA 3 40001 SEGOVIA

Vaillant LAS MEJORES CALDERAS MURALES SEGUN LOS INSTALADORES

EUROGAS 921 04 79 54

(*) LOS 400 € SON UNA SUBVENCIÓN DE GAS NATURAL CASTILLA Y LEÓN SA PARA ALTAS NUEVAS DE GAS

EL TIEMPO



BonoAVE.
Diez viajes durante cuatro meses
con el 35% de descuento.

www.renfe.com
902 320 320

Hoy en Segovia

Segovia

Temp. Real / Sensación t.
7 1 5 -1
Viento / Ráfagas
N 8 / 13 km/h

Cuéllar

9 2

Riaza

Temp. Real / Sensación t.
8 2 4 -2
Viento / Ráfagas
NNO 11 / 18 km/h

Segovia

7 1

La Granja

Temp. Real / Sensación t.
9 0 8 1
Viento / Ráfagas
NNO 6 / 10 km/h

El Espinar

Temp. Real / Sensación t.
4 -1 1 -5
Viento / Ráfagas
NNO 11 / 16 km/h

Cuéllar

Temp. Real / Sensación t.
9 2 9 1
Viento / Ráfagas
NO 5 / 11 km/h

El Espinar

4 -1

Embalses

Linares del Arroyo	30	58 hm ³
Pontón Alto	4	7 hm ³
Las Vencias	5	5 hm ³

■ 2013 ■ 2012

Hoy en Castilla y León

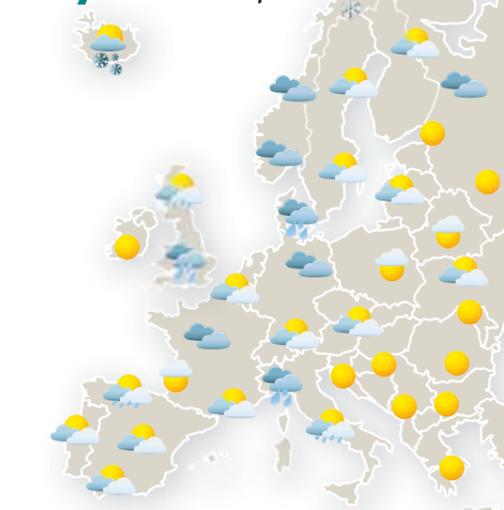
EN EL NORDESTE MUY NUBOSO O CUBIERTO CON PRECIPITACIONES DEBILES, LOCALMENTE MODERADAS. EN EL ESTE Y RESTO DE LA MITAD NORTE NUBOSO CON PROBABILIDAD DE PRECIPITACIONES DEBILES. EN EL RESTO INTERVALOS NUBOSOS A NUBOSO. COTA DE NIEVE DE 1200 M SUBIENDO A 1600M. TEMPERATURAS SIN CAMBIOS O CON LIGERO ASCENSO DE LAS MINIMAS. HELADAS DEBILES EN ZONAS ALTAS. VIENTOS DEL NW, FLOJOS A MODERADOS.

León **9 2**
Palencia **10 3**
Burgos **8 2**
Soria **7 1**
Zamora **11 3**
Valladolid **10 3**
Segovia **7 1**
Salamanca **9 +0**
Ávila **6 1**

Hoy en España



Hoy en Europa



Próximos días en la provincia

	Martes (70% fiabilidad)	Miércoles (60% fiabilidad)	Jueves (50% fiabilidad)
Segovia	Temp. Real / Sensación t. 6 -2 6 -9 Viento / Ráfagas N 10 / 16 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 -3 -2 -6 Viento / Ráfagas ONO 19 / 29 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 -1 4 -1 Viento / Ráfagas O 6 / 10 km/h
Cantalejo	Temp. Real / Sensación t. 7 -2 4 -10 Viento / Ráfagas NNO 13 / 18 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 -3 -3 -8 Viento / Ráfagas O 24 / 35 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 -2 2 -4 Viento / Ráfagas O 8 / 13 km/h
Cuéllar	Temp. Real / Sensación t. 8 1 6 -2 Viento / Ráfagas NNO 10 / 21 km/h	Temp. Real / Sensación t. 6 -2 2 -1 Viento / Ráfagas ONO 13 / 19 km/h	Temp. Real / Sensación t. 6 1 6 0 Viento / Ráfagas OSO 3 / 10 km/h
El Espinar	Temp. Real / Sensación t. 3 -3 1 -10 Viento / Ráfagas NNO 13 / 18 km/h	Temp. Real / Sensación t. 1 -6 -6 -9 Viento / Ráfagas NO 19 / 27 km/h	Temp. Real / Sensación t. 0 -2 3 -5 Viento / Ráfagas ONO 5 / 10 km/h
La Granja	Temp. Real / Sensación t. 8 -1 6 -6 Viento / Ráfagas N 10 / 18 km/h	Temp. Real / Sensación t. 5 -5 -1 -5 Viento / Ráfagas OSO 18 / 24 km/h	Temp. Real / Sensación t. 5 -1 5 -5 Viento / Ráfagas OSO 3 / 6 km/h
Riaza	Temp. Real / Sensación t. 7 -2 4 -10 Viento / Ráfagas NNO 13 / 18 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 -3 -3 -8 Viento / Ráfagas O 24 / 35 km/h	Temp. Real / Sensación t. 4 -2 2 -4 Viento / Ráfagas O 8 / 13 km/h

BONOLOTO

Lunes 11 de noviembre

7 - 11 - 12 - 13 - 20 - 32
Complem. 10 - R: 1

Martes 12 de noviembre

1 - 22 - 24 - 26 - 27 - 36
Complem. 38 - R: 7

Miércoles 13 de noviembre

16 - 20 - 35 - 42 - 46 - 49
Complem. 19 - R: 7

Viernes 15 de noviembre

7 - 8 - 9 - 11 - 13 - 29
Complem. 41 - R: 9

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 14 de noviembre

2 9 20 39 42 48
Complem. **3** Reintegro **6**

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 16 de noviembre

1 10 31 32 34 45
Complem. **41** Reintegro **1**

GORDO PRIMITIVA

Domingo 17 de noviembre

13 15 34 36 50
Nº Clave (Reintegro) **7**

EUROMILLONES

Martes 12 de noviembre

14 - 29 - 37 - 40 - 48
Estrellas 11 - 2

Viernes 15 de noviembre

3 - 13 - 15 - 29 - 42
Estrellas 1 - 4

EL 7/39

Jueves 14 de noviembre

4 5 13 22 28
35 39 Reintegro **8**

Domingo 17 de noviembre

1 4 9 18 20
26 38 Reintegro **0**

ONCE

Domingo 17 de noviembre
Serie: 042 **41951**
Número: 26564 serie 038/ Número: 40255 serie 004
Número: 91516 serie 035/ Número: 93203 serie 010

Sábado	16 de noviembre	23413
Viernes	15 de noviembre	18821
Jueves	14 de noviembre	20516
Miércoles	13 de noviembre	85487
Martes	12 de noviembre	53481
Lunes	11 de noviembre	97309

SUPER ONCE DE LA ONCE

Domingo 17 de noviembre

05	08	09	16	21
29	31	34	40	41
47	49	52	53	58
60	62	68	72	79

902 100 827

C/ Guadarrama, 8 - 40006 Segovia

VENTA Y ALQUILER DE MAQUINARIA

Necesitamos tu sangre



Ven a donar

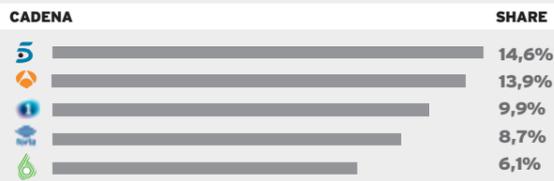


HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

LAS MÁS VISTAS DEL MES

Pasado el ecuador de noviembre, el ranking mensual queda por el momento de la siguiente manera: Telecinco (14,6%), Antena 3 (13,9%), La 1 (9,9%), Forta (8,7%), y laSexta (6,1%).



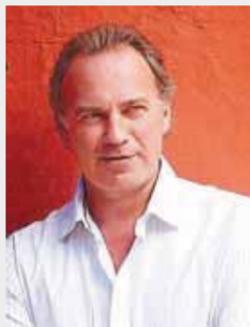
DESTACADOS Y BREVES

La Sexta estrena 'Zapeando', una tertulia desenfadada para las sobremesas

A partir de hoy, se acabó la siesta. Llega a La Sexta Zapeando, un original formato producido por Globomedia que desmenuzará con humor desenfadado los mejores momentos de las cadenas nacionales e internacionales. Cada tarde, Frank Blanco y sus colaboradores comentarán lo más soporífero y lo más divertido de la televisión nacional.



LA SEXTA. 15,45 HORAS



Bertín Osborne recala en 'El hormiguero' de Pablo Motos

El espacio presentado por Pablo Motos recibe la visita de Bertín Osborne. El cantante y presentador visita El hormiguero para presentarle su último trabajo, Corazón ranchero, que sale a la venta el próximo martes. ANTENA 3. 22,00 HORAS

Amando, de 'El Patillas', protagonista en 'Mayores en acción'

Amando tiene 72 años y es el tabernero más famoso de Burgos. Acaba de traspasar su emblemático local El Patillas y tiene muchas historias que contar. Pedro Mardones después charla con tres nuevos mayores activos. CYLTV. 23,00 HORAS



Concierto de Alejandro Sanz en 'La música no se toca (en vivo)'

Emisión del concierto especial ofrecido por el artista madrileño Alejandro Sanz en Sevilla con la participación de invitados de lujo como el propio Bisbal, Malú, Jamie Cullum, Pablo Alborán y Manolo García. TELEPINCO. 01,15 HORAS

RTVE presenta 'Concienciados con la infancia'

RTVE pone en marcha la séptima edición de la Semana Concienciados con la infancia, del 16 al 21 de noviembre, una iniciativa solidaria y de servicio público para explicar a qué problemas globales se enfrentan los niños de diferentes lugares.



tve1

- 06:00 Noticias 24 horas
- 06:30 Telediario matinal
- 08:30 Los desayunos de TVE
- 10:05 La mañana de La 1
- 14:00 Informativo territorial
- 14:30 Corazón
- 15:00 Telediario 1. Con Pilar García Muñiz. Incluye el tiempo
- 16:00 Informativo territorial
- 16:05 Entre todos. Con Toñi Moreno
- 18:45 España directo
- 20:30 Corazón
- 21:00 Telediario 2. Informativo
- 22:15 El tiempo
- 22:30 Isabel. Serie. Segunda temporada
- 23:45 Un país para comérselo. Vivir es viajar
- 00:30 Cine. El número 23

tve2

- 09:30 Aquí hay trabajo
- 10:00 La aventura del saber
- 11:00 Documental
- 11:50 Para todos La 2
- 13:35 Don Mateo
- 14:35 Docufilia
- 15:30 Saber y ganar
- 16:05 Grandes documentales
- 18:00 Docufilia
- 18:50 Con ciencia
- 19:00 Burgos, la tierra tal como era
- 19:20 Para todos La 2
- 20:00 Don Mateo. Serie
- 21:00 Docufilia. Los fantasmas de My Lai
- 22:00 Cinefilia. El último rey de Escocia
- 00:00 La 2 Noticias. Informativo
- 00:30 El cine de La 2. Un bellissimo noviembre



- 06:15 Noticias de la mañana
- 09:00 Espejo público. Con Susanna Griso
- 12:15 Karlos Arguiñano en tu cocina
- 12:50 La ruleta de la suerte
- 14:00 Los Simpson
- 15:00 Antena 3 Noticias 1
- 15:45 Deportes
- 16:00 El tiempo
- 16:30 Amar es para siempre. Serie
- 17:30 El secreto de Puente Viejo. Serie
- 18:45 ¡Ahora caigo!
- 20:00 Atrapa un millón diario
- 21:00 Antena 3 Noticias 2
- 21:35 Deportes
- 21:45 El tiempo
- 22:00 El hormiguero
- 22:40 El tiempo entre costuras. Serie
- 01:00 Policías en acción

cuatro

- 07:00 El zapping de surfers
- 08:30 El encantador de perros
- 09:30 Alerta cobra.
- 10:30 El último poli duro
- 11:30 Alerta cobra. Serie
- 12:30 Las mañanas de Cuatro
- 14:00 Noticias Cuatro. Con Marta Fernández
- 14:50 Deportes Cuatro. Con Manu Carreño
- 15:45 Castle. Serie
- 18:30 Hawai 5.0 Serie
- 20:00 Noticias Cuatro Con Hilario Pino
- 20:30 Deportes Cuatro
- 21:30 Lo sabe, no lo sabe
- 22:30 Cine Cuatro. Replicant
- 00:30 NCIS: Los Ángeles Serie
- 02:00 House. Serie



- 06:30 Informativos Telecinco
- 08:55 El programa de Ana Rosa
- 12:45 Mujeres y hombres y viceversa. Con Emma García
- 14:30 De buena ley. Presentado por Sandra Barneda
- 15:00 Informativos Telecinco. Con Isabel Jiménez
- 15:30 La Sexta Meteo
- 15:45 Zapeando. Estreno
- 17:30 Más vale tarde
- 20:00 La Sexta Noticias
- 20:50 La Sexta Meteo
- 21:00 La Sexta Deportes
- 21:30 El intermedio
- 22:30 Bones.
- 00:00 En el aire. Estreno Con Buenafuente
- 01:45 Poker Caribbean



- 07:45 Al rojo vivo. R.
- 09:30 Crímenes imperfectos
- 10:30 Informe Criminal
- 11:30 Historias criminales
- 12:30 Al rojo vivo. Programa de debate
- 14:00 La Sexta Noticias. Informativo. Primera edición
- 15:00 Jugones
- 15:30 La Sexta Meteo
- 15:45 Zapeando. Estreno
- 17:30 Más vale tarde
- 20:00 La Sexta Noticias
- 20:50 La Sexta Meteo
- 21:00 La Sexta Deportes
- 21:30 El intermedio
- 22:30 Bones.
- 00:00 En el aire. Estreno Con Buenafuente
- 01:45 Poker Caribbean



- 07:30 Buenos días CyL
- 10:30 Animalia
- 11:00 Tiempo de viajar
- 12:00 Palabras a medianoche
- 12:30 Nuestras cortes
- 13:00 Grana y oro
- 14:00 Bendito paladar
- 14:30 CYLTV Noticias
- 15:15 El tiempo
- 15:30 CYLTV Noticias. R.
- 16:15 Cinesiesta. La abadía de Northanger
- 18:15 Vamos a ver
- 19:40 Rex. Serie
- 20:30 CYLTV Noticias
- 21:15 La jornada de Castilla y León
- 21:30 El tiempo
- 22:00 Me vuelvo al pueblo
- 23:00 Mayores en acción
- 00:00 CyLTV Noticias
- 00:45 El castellano y leonés de la historia. R.



- 07:30 El inquilino. Serie
- 08:30 Nada es para siempre. Serie
- 09:40 Por fin solos. Serie
- 10:30 Programación local
- 13:00 La dama de rosa. Serie
- 14:00 Noticias 8
- 14:30 Botineras. Serie
- 15:30 Noticias 8
- 16:00 Programación local
- 18:00 El inquilino. Serie
- 18:45 Nada es para siempre. Serie
- 19:30 Por fin solos. Serie
- 21:00 Noticias 8
- 21:30 Programación local
- 23:30 Noticias 8.
- 00:00 Programación local
- 02:00 Programación de noche



- 07:00 Es la mañana de Federico. Análisis actualidad
- 10:30 La tienda de la galería
- 11:00 Pasión morena. R.
- 12:00 Dando caña
- 14:00 El telediario de Intereconomía. Con Iñaki Ciordia
- 14:45 Deportes
- 14:55 El tiempo
- 15:00 El gato al agua
- 16:30 El mundo en guerra. Cap. 11
- 18:30 Queremos opinar
- 20:30 El telediario de Intereconomía
- 21:15 Deportes
- 21:25 El tiempo
- 21:30 El gato al agua express
- 21:45 El gato al agua
- 00:00 Punto pelota
- 02:30 Teletienda



- 06:00 Patinaje artístico
- 08:00 Balonmano Liga Campeones
- 09:30 Baloncesto. Liga ACB
- 11:00 Atletismo Cross Atapuerca
- 12:15 Baloncesto Liga española
- 13:40 Fútbol Magazine UEFA
- 14:05 Balonmano Liga Campeones 5ª jornada
- 15:30 Baloncesto Liga ACB
- 17:00 Patinaje artístico Grand Prix Trophée Bompard
- 19:30 Fútbol Magazine UEFA
- 20:00 Conexión Baloncesto
- 20:30 Conexión Teledeporte
- 21:00 Tenis. Copa Davis Final Serbia-R. Checa
- 00:00 Estudio Estadio Fútbol Directo
- 01:45 Fútbol Magazine UEFA Champions League programa nº 13



- 08:40 Ultimate Spider Man
- 09:10 Los padrinos mágicos
- 09:50 Zou
- 10:30 Jungla sobre ruedas
- 10:55 Casper
- 11:20 Winx Club
- 11:50 Art Attack
- 12:50 Phineas y Ferb
- 13:35 La princesa Sofía
- 13:35 Jessie
- 14:35 ¡Buena Suerte, Charlie!
- 15:30 Bratzillaz
- 15:35 Mi perro tiene un blog
- 16:35 Jessie
- 17:05 Phineas y Ferb
- 17:30 Littlest Pet Shop
- 18:00 Las Sirenas De Mako
- 18:30 Austin y Ally
- 19:00 Austin y Ally
- 19:30 A todo ritmo
- 20:00 A todo ritmo
- 20:30 Jessie
- 21:00 Violetta
- 22:20 Hannah Montana Forever



- 07:25 Dora la exploradora
- 08:05 Bob Esponja
- 09:10 Los Lunnis y sus amigos
- 09:25 Las tres mellizas
- 09:50 Let's go Pocoyó
- 12:05 George de la Jungla
- 12:30 Los pingüinos de Madagascar
- 12:55 Metajets
- 15:10 Tara Duncan
- 15:50 Los pingüinos de Madagascar
- 16:05 Dora la exploradora
- 16:40 Peppa Pig
- 17:00 El pequeño reino...
- 17:20 Mike, el caballero
- 18:10 iCarly
- 18:30 Tara Duncan
- 19:15 Animals
- 19:22 Huntik
- 19:45 Los pingüinos de Madagascar
- 20:05 La liga de la justicia
- 20:25 Bob Esponja

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

GRACIAS

A TODOS LOS SOCIOS, VOLUNTARIOS, COLABORADORES Y GENTE DE CRUZ ROJA, POR ESTAR AHÍ. YA SABEMOS QUE NO PODEMOS LLEGAR A TODO, PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.



HAZTE SOCIO
902 22 22 92
WWW.MENOSHAL.ORG

Cada vez más cerca de las personas



series

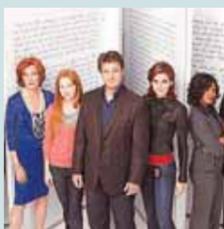
● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★	Castle	15:45	Cuatro	Acción
★★	El secreto de Puente Viejo	17:30	Antena 3	Telenovela
★★	Don Mateo	20:00	TVE 2	Comedia
★★★	Isabel	22:30	TVE 1	Histórica
★★	Bones	22:30	La Sexta	Intriga
★★★	El tiempo entre costuras	22:40	Antena 3	Drama

15:45 Castle (CUATRO) ★★

En el primer capítulo, titulado *Una mala influencia*, un famoso *disc-jockey* es asesinado en la fiesta de lanzamiento del nuevo álbum de una estrella del pop.



Castle y Beckett deberán profundizar en la industria musical neoyorquina para encontrar al responsable. Cuando las pruebas apuntan hacia un problemático adolescente, Espósito le ofrecerá su protección e intentará reencaminarlo antes de que sea demasiado tarde. Después, el equipo investiga el asesinato del dueño de un casino de Atlantic City en una nave abandonada. Beckett y el capitán Gates trabajarán mano a mano en Nueva York.

20:00 Don Mateo (LA 2) ★★

Don Mateo encuentra en un portal a una niña recién nacida en grave estado. Después de llevarla al hospital y velar por ella, pone todo su interés en encontrar a la madre. Los primeros indicios le llevan a sospechar de que la madre es una mujer rumana que no la puede mantener.



22:30 Isabel (TVE 1) ★★★

La guerra contra Granada entra en una fase crucial. Fernando e Isabel se atreven con Málaga. Conquista la ciudad y su puerto desequilibrarán la balanza de forma definitiva. Pero las tropas ya están cansadas y enfermas y necesitan el aliento de su reina que no duda en aparecer por sorpresa en el campamento para dar ánimos. El Zagal se enterará y la vida de la reina correrá mucho peligro



22:30 Bones (LA SEXTA) ★★★

El primer capítulo se narra desde el punto de vista de la víctima fallecida. Aparece un cadáver en un invernadero, Colín, de 14 años. Todo el mundo en el Jeffersonian queda perturbado por lo joven que es la víctima. En el segundo episodio, el Dr. Sweets está viendo un programa de televisión de misterio, cuando es testigo del descubrimiento de un cadáver.



22:40 El tiempo entre costuras (ANTENA 3) ★★★



Sira sigue con la idea de sacar a su madre de un Madrid devastado por la guerra. Gracias a la ayuda de Marcus Logan su objetivo podrá cumplirse. Además, Sira está muy preocupada por Rosalinda: su amiga lleva días enferma, desde la fiesta de Serrano Suñer. Cuando Sira acude a visitarla a su casa del Paseo de las Palmeras, se encuentra a una Rosalinda débil. El periodista se acercará cada vez más al corazón de Sira.

deporte

butaca deportiva

Esquí alpino. Copa del Mundo	11:00	Eurosport
Polideportivo. Conexión Teledeporte	20:30	Teledeporte
Fútbol. Estudio Estadio	00:00	Teledeporte

entretenimiento

butaca de programas

Al Rojo Vivo	12:30	La Sexta
Corazón	14:30 y 20:30	TVE 1
Sálvame diario	16:00	Telecinco
El hormiguero	22:00	Antena 3
La voz	22:00	Telecinco
Mayores en acción	23:00	CYLV
En el aire	00:00	La Sexta

16:00 Sálvame Diario (TELECINCO)

El nuevo libro de Belén Esteban, las supuestas adicciones del hijo de Ortega Cano que continúa ingresado en prisión acusado de seis delitos o el embarazo de Chabelita Pantoja, que en unos meses hará abuela a la cantante, son tres de los temas que se tratarán hoy en el exitoso magacín de Telecinco que sigue dominando la franja vespertina, pese a los años que lleva en la parrilla. Además, como cada tarde, Jorge Javier Vázquez tendrá que apaciguar los constantes enfrentamientos entre sus tertulianos habituales, como Kiko Hernández, Karmele Marchante, Lydia Lozano, Kiko Matamoros o Jesús Mariñas.



22:00 La voz (TELECINCO)

La selección de *talents* que formarán parte de las galas finales continúa en los *Últimos asaltos*, en los que los participantes volverán a enfrentarse por parejas interpretando en esta ocasión de forma individual temas diferentes entre sí. Solo cuatro artistas de cada equipo pasarán al final de estas entregas a los *Directos*, decisión que recaerá en los *coaches* David Bisbal, Malú, Rosario Flores y Antonio Orozco, que contarán con la colaboración de los asesores Cali & El Dandee, Carlos Vives, Coti y Juan Magán, respectivamente.

00:00 En el aire (LA SEXTA)

Andreu Buenafuente vuelve a La Sexta con más colaboradores que nunca para capitanear *En el aire*, un *show* diario de humor y entretenimiento que repasará los grandes temas del día, incorporará todo el mundo de Internet y recogerá el pulso de la calle. Buenafuente contará cada noche con Berto Romero, Jorge Ponce, Belén Cuesta y Bob Pop. También asistirán de forma periódica Marc Giró, Pau García Milá, Álex O'Dogherty y el chef David de Jorge.



películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★★	El último rey de Escocia	22:00	TVE 2	Drama
★★	Shoot' Em Up	22:0	La Sexta 3	Acción
★★	El número 23	00:30	TVE 1	Thriller
★★	Un bellissimo noviembre	00:30	TVE 2	Drama



22:00 El último rey de Escocia (TVE 2) ★★★

Reino Unido, año 2006. 123 minutos. Director: Kevin Macdonald. R.: Forest Whitaker, James McAvoy, Kerry Washington, Gillian Anderson

En el año 1970, por caprichos del destino, el joven médico escocés Dr. Nicholas Garrigan acaba ejerciendo su profesión en Uganda, un país del que no sabía nada, y allí se ve irreversiblemente unido a un temible personaje: Idi Amin, el reciente nombrado presidente del país africano que comienza a gobernar de forma cruel y sanguinaria.



ahorre con un calor

limpio - combustible natural, sin añadidos.
- menos emisiones que otros combustibles
renovable - favorece la limpieza de bosques
- protege el medio ambiente
económico - combustible barato
- alto poder calorífico
fácil - la estufa añade pellets cuando lo necesita
- combustible disponible en nuestras oficinas

Estufa de pellets Venus
7 KW. TERMOSTATO. DISPONIBLE EN 5 COLORES
DETECTA PELLETS DE BAJA CALIDAD. PROGRAMABLE

950 €



SOLUCIONES DE DISEÑO
marianorico

La tienda de la reforma

Avda. Camilo José Cela, 61 Cuéllar (Segovia) T. 921 143134

| LA ÚLTIMA |



Grabación del vídeo 'Somos Música, Somos Diversidad', en mayo de este año. A la derecha, el busto de Machado, en su Casa Museo, al que estará dedicada la sesión de música. / JUAN MARTÍN

Machado consigue un **Guinness**

Los realizadores del videoclip 'Somos Música, Somos Diversidad' grabarán a músicos de Segovia tocando poemas de Antonio Machado, en una sesión maratoniana, con más de 24 horas continuadas de grabación musical

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Hace apenas siete meses toda Segovia (y gran parte de España) se sorprendió con un vídeo llamado "Somos Música, Somos Diversidad". En el videoclip aparecían más de cien músicos de 30 agrupaciones musicales segovianas, cada una de un estilo, tocando una misma canción en los lugares más emblemáticos de la ciudad... y reivindicando algo que era necesario desde hace tiempo: que Segovia es una ciudad muy musical.

Hoy hemos conocido que los jóvenes que idearon este primer proyecto llevan tiempo planeando una segunda parte. Un nuevo proyecto, que según Borja Bermúdez-

Cañete y Daniel Núñez, ya es más ambicioso —si cabe— que el anterior. Se trata de conseguir un récord Guinness. Casi nada. Los dos jóvenes querían lograr algo grande, y la idea de obtener un Guinness era tan arriesgada como atractiva: enseñada se pusieron en contacto con la organización, que les respondió que

debían grabar en estudio a varios músicos, sin parar, durante más de 24 horas seguidas. Y, por supuesto, que luego todo el material fuera editado y sacado a la venta.

Borja y Dani se encerrarán el 22 de febrero en un estudio junto a numerosos músicos segovianos que ayudarán a lograr el récord

Borja y Daniel aceptaron el reto al instante... pero por supuesto, no iban a hacerlo solos: querían conseguir de nuevo la ayuda de todos los músicos segovianos. Sin embargo, faltaba algo que motivase a los artistas a participar en el proyecto, que hiciese que el Récord Guinness no fuese lo único que moviese a los músicos.

Por ello, estos dos jóvenes han buscado a alguien muy segoviano que les eche una mano. Se trata ni más ni menos que de An-

tonio Machado: el día 22 de febrero de 2014 se cumplen 75 años de la muerte del poeta, y los creadores de 'Somos Música, Somos Diversidad' han pensado que sería preciso que los músicos segovianos pusiesen notas musicales a las palabras de Machado. ¿Y qué mejor que en esa fecha? De esa forma, el día 22 de febrero Borja y Dani se encerrarán en un estudio de grabación durante más de 24 horas, junto a una gran cantidad de músicos segovianos que ayuden a Segovia a conseguir un Guinness muy musical.

Los músicos ya pueden inscribirse en el proyecto, visitando la página de Facebook de 'Somos Música, Somos Diversidad', o escribiendo un e-mail a somosmusicasomosdiversidad@gmail.com.



¡¡Síguenos!!



La Sepulvedana



@La_Sepulvedana



www.facebook.com/LaSepulvedana